Transcontinental

L'Echo de Maskinongé

83e année, no 26 - Dimanche 18 avril 2004 • www.lechoam.com • (819) 228-5532 • 26 400 exemplaires - 48 pages

VÉRANDA JARDIN Modèle PATIO PLUS
Choix de COULEURS et de GRANDEURS
216149
QUINCAILLERIE PAUL LACOURSE & FILS Inc.
97, Saint-Laurent, Maskinongé
(819) 227-4555

SUNFIRE 2004
Achat : 10 998$
ou 205$/mois location 48 mois
0$ comptant
Taxes et transport en sus.
PONTIAC Louiseville Automobile BUICK
871, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville
(819) 228-2711

MANIF... ET VANDALISME !



Page 9

Actualités

DESCHAMPS FAIT MOUCHE !



Page 14

Actualités

ÇA SENT LE FESTIVAL...



Page 45

Actualités

NOËL ET MATTE ÉPINGLÉS

Page 6

ANNONCES CLASSÉES
Vous ne payez qu'une seule fois !
VENTE GARANTIE
9,95
Détails à l'intérieur

Kevin et Jonathan Barrette
coureurs sur KAWASAKI KFX400
remercient leurs commanditaires
Kevin Pilote-mécanicien
Clément Pratte Prop.
Jonathan Pilote-mécanicien
Obtenez 1200$ en accessoires à l'achat du KFX400 2004
• Clément Motos
• Letrrage Guy Mélancon
• Thomas Bellemare Ltée
• Pierre Casaubon Excavation
• Louis Frigon Traitement de gazon
• Louiseville Automobiles
• Messier Sport VTT pièces racing
• Stadium Suspension Ltée
• Les litières J.Trahan
• St-Alex Speedway - M. Lemay
• Parts Canada TM
• Canadian Kawasaki Motors
216070
Clément Motos
Concessionnaire Team Green Officiel
Vente et Service Kawasaki Racing Team
630, Grande-Carrière, Louiseville
(819) 228-5267
SANS FRAIS 1-866-948-5267

Patrick Morin

LE CENTRE DE LA RÉNOVATION

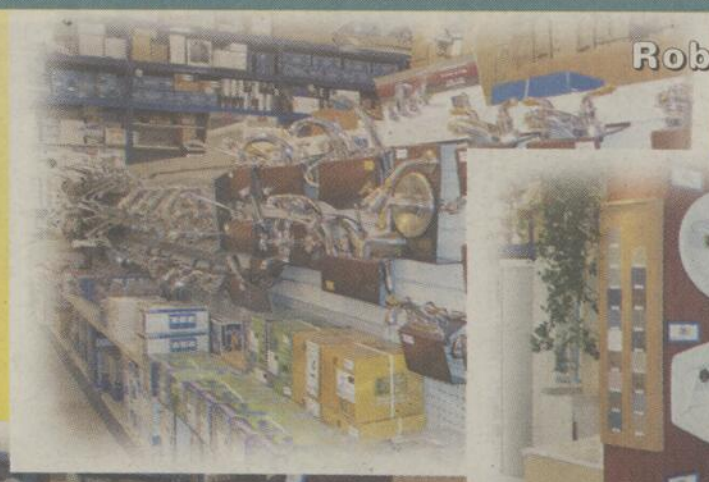
Des gens constructifs

PLOMBERIE

CHOIX • PRODUITS DE QUALITÉ • PRIX COMPÉTITIFS

EN PLUS DU SERVICE D'UNE ÉQUIPE EXPÉRIMENTÉE

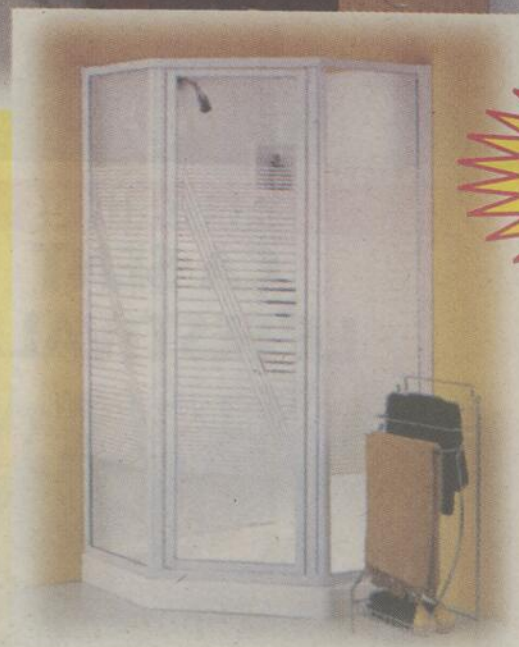








Lavabos • Bains • Éviers



Douche 38"x38" **225$**

POTÉES FLEURIES EN MAGASIN



7 CAMIONS DE LIVRAISON À VOTRE SERVICE

LOUISEVILLE
730, boul. Saint-Laurent Est
(819) 228-4600

HEURES D'AFFAIRES

Lun., mar., mer.:	8 h 30 à 17 h 30
Jeu., ven.:	8 h 30 à 21 h
Samedi:	8 h 30 à 17 h
Dimanche:	9 h 00 à 17 h

Patrick Morin
LE CENTRE DE LA RÉNOVATION
À votre Service...

Visitez notre nouveau site web
www.patrickmorin.com

MasterCard VISA Carte privilège PM Patrick Morin

Profitez des nombreux spéciaux de notre circulaire en cours.

BERTHIERVILLE
1020, av. Gilles-Villeneuve
(450) 836-6288

Lun., mar., mer.:	8 h à 18 h
Jeu., ven.:	8 h à 21 h
Samedi:	8 h à 17 h
Dimanche:	9 h à 16 h

LAVALTRIE
260, rue St-Antoine • (450) 586-2222

Lun., mar., mer.:	8 h à 18 h
Jeu., ven.:	8 h à 21 h
Samedi:	8 h à 17 h
Dimanche:	9 h à 17 h

216069



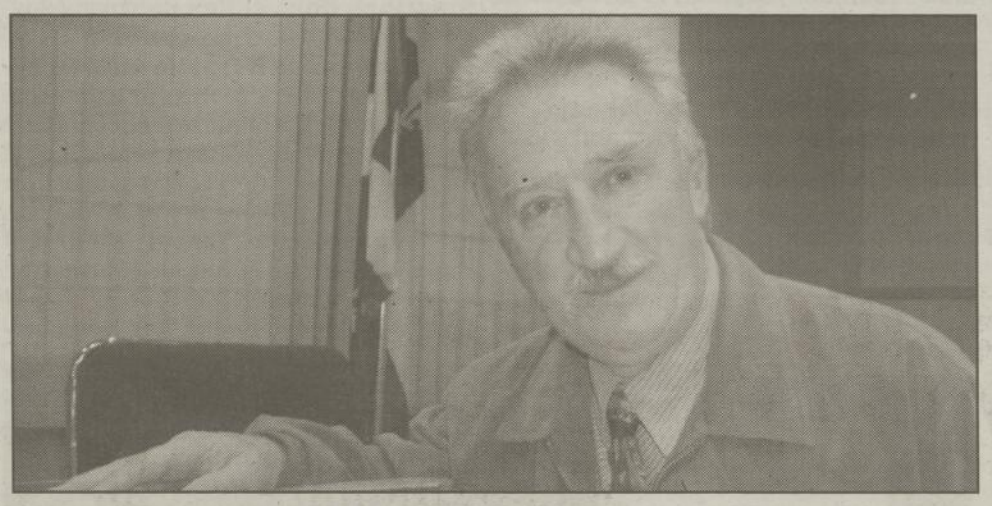
UNIPRIX
À l'écoute
de vos besoins
Sylvain H. Gélinas
B. Pharm.
290, av. St-Laurent • Louiseville
228-5581
216071

BERTHIERVILLE REMET ÇA POUR L'USINE DE FILTRATION

Nouvel appel d'offres

Souhaitant démarrer en mars dernier les travaux majeurs de réaménagement à son usine de filtration, Berthierville doit faire preuve de patience. Elle vient de résilier le contrat octroyé en janvier et reprend le processus d'appel d'offres.





LE MAIRE YVON POIRIER

Elle et Construction Gagné et fils (l'entrepreneur retenu) de Victoriaville n'ont pu s'entendre sur un montant supplémentaire (environ 200,000$) demandé par lettre par celui-ci, selon les renseignements fournis par le maire Yvon Poirier. Les échanges échelonnés sur environ trois semaines, auxquels des avocats ont été mêlés, n'ont pas débouché sur un accord.

Divergence

M. Poirier a laissé savoir à L'ÉCHO que l'augmentation du coût de certains matériaux ainsi que de la main-d'oeuvre est ce qui a guidé la compagnie dans sa démarche. Elle a jugé pouvoir le faire; estimant que le délai de 90 jours pour le maintien du prix de son contrat était expiré.

Les échanges ont permis de diminuer d'environ la moitié la réclamation de l'entrepreneur.

Reste que, à la base, Berthierville a maintenu que le délai de 90 jours n'était pas terminé.

Elle a mis en demeure l'entrepreneur de signer le contrat. Comme celui-ci n'a pas répondu dans l'affirmative, elle a opté pour retourner en soumissions.

Les travaux visent à remplacer le système de traitement d'eau, de type décantation (l'eau repose dans des bassins, les particules se déposent dans le fond et l'eau est ensuite traitée) par un autre de mode «Acti-Flo« (par précipitation).

Il s'agit d'ajouter des floculents dans l'eau, à son arrivée dans l'usine. Ceux-ci possèdent la particularité de s'attacher aux impuretés et de les rendent plus lourdes. Du coup, elles se déposent plus rapidement dans le fond des bassins. Cela, avant traitement au chlore, à l'alun ou d'une autre façon.

Un système de traitement U-V doit aussi être installé.

En plus, on compte ajouter une deuxième conduite maîtresse vers le réseau public. À l'heure actuelle, Berthierville ne dispose pas d'alternative en cas de problème avec l'unique tuyau.

Des travaux divers font également partie du projet.

On anticipe ouvrir les soumissions le vendredi 7 mai et prendre une décision le lundi suivant (10 mai).

Précisons, enfin, qu'aucun citoyen de Berthierville, de même que de Sainte-Geneviève-de-Berthier et Saint-Ignace-de-Loyola (ses deux clientes), ne s'est opposé au règlement d'emprunt d'un peu plus de 7 millions $ (une portion correspondant à la consommation dans les deux localités clientes). Celui-ci, il y a quelques semaines, a été entériné par le ministère des Affaires municipales et de la Métropole.

Pour futurs parents et jeunes familles seulement

Des services intéressants pour le secteur Brandon

Compter sur les conseils d'une infirmière pour bien se préparer à l'arrivée d'un premier enfant est quelque chose de gratuit dans le secteur Brandon. Même chose pour ce qui est des parents désirant partager des moments de détente et de plaisirs avec leurs enfants dans un cadre particulier.

(P.B.) - Cela grâce à l'initiative du CLSC de Saint-Gabriel-de-Brandon. L'établissement offre de la sorte les services de ses infirmières de son volet dédié à la jeune famille.

Objectifs

Les rencontres prénatales visent à préparer papa et maman à la naissance du bébé. Elles se tiennent chaque mardi, à 19 heures. Deux rencontres avec les pères sont prévues.

Les rencontres parents-enfants, outre le partage mentionné précédemment, représentent pour les parents une occasion de mieux connaître le potentiel de leurs enfant. De plus, c'est une opportunité de côtoyer d'autres parents dans une franche camaraderie, de créer des liens d'entraide et d'échanger sur des sujets qui les intéressent.

Les futurs parents ou jeunes familles qui désirent s'inscrire à une de ces rencontres ou obtenir plus d'information n'ont qu'à téléphoner au CLSC de Saint-Gabriel (835-4707) et demander une infirmière des services à la jeune famille.

CONSEIL DE FINANCE



Par: **Jean-Denis Girard, B.A.A.**
Planificateur financier

La gestion discrétionnaire de portefeuille

Vous souhaitez consacrer davantage d'énergie à ce qui vous intéresse réellement. Recherchez des experts fiables à qui déléguer la charge de vos avoirs. C'est justement à vous que s'adresse la gestion discrétionnaire de portefeuille.

Tout en conservant la maîtrise de votre capital, vous pouvez donner à nos professionnels le mandat de le gérer, conformément à la stratégie sur mesure qu'ils auront établie avec vous, selon votre profil d'investisseur et votre degré de tolérance aux fluctuations.

Ces spécialistes appartiennent à Gestion Placements Desjardins et possèdent une solide expertise dans le domaine de la gestion de portefeuille pour le compte de particuliers. Ils possèdent une connaissance approfondie des instruments financiers et suivent attentivement l'actualité économique.

En optant pour la gestion discrétionnaire de portefeuille, vous vous libérez du souci de surveiller continuellement les marchés, de rechercher des titres et d'exécuter une à une les transactions requises, pour vous concentrer enfin sur ce qui vous tient à coeur.

Informez-vous auprès de l'un de nos conseillers

Desjardins
Caisse populaire de Louiseville

Siège social:
75, avenue Saint-Laurent

Centres de service:
St-Édouard-de-Maskinongé
Ste-Ursule

(819) 228-9422

216150



TRACTEURS À PELOUSE
série L
à compter de
2149$
ou
41 42$* /MOIS

JOHN DEERE

emi
550 RUE NOTRE-DAME
BERTHIERVILLE
836-3444
1-800-668-4592

216154

SOMMAIRE



DÉNONCER PAR LA MARCHE

P. 10

Actualités

- Usine de filtration: Berthierville remet ça ! . . . 3
- Une odeur de festival à Saint-Alexis-des-Monts . . 45
- SGP informera sur les coûts du service des incendies . . 7
- Martin Deschamps fait mouche à «Rumeurs» . . . 14
- Bourdeau met l'épaule à la roue pour Saint-Barthélemy 12
- Deux voleurs épinglés par la SQ de la MRC Maskinongé. 6
- Vandalisme au bureau de la députée Gaudet 9
- Deux Berthelais arrêtés pour production de cannabis 11



LE CANADEL EN FINALE

P. 47

SPÉCIAL : PLAISIRS AUTO, MOTO, VTT PP. 20 à 29

Classées . . 30 à 33 et 39 à 43

Site Web
www.lechoam.com

Toutes les annonces classées
Les avis de décès quotidiens
Consultez l'appel à tous

ROGER D. LANDRY CONFÉRENCIER INVITÉ

Lancement de la Semaine provinciale de l'action bénévole à Saint-Paulin

Jean-Paul Plante

C'est dans la municipalité de Saint-Paulin, plus précisément au Centre Multi-Services Réal U. Guimond que se fera le lancement provincial de la Semaine de l'action bénévole, ce dimanche 18 avril, à 11h.

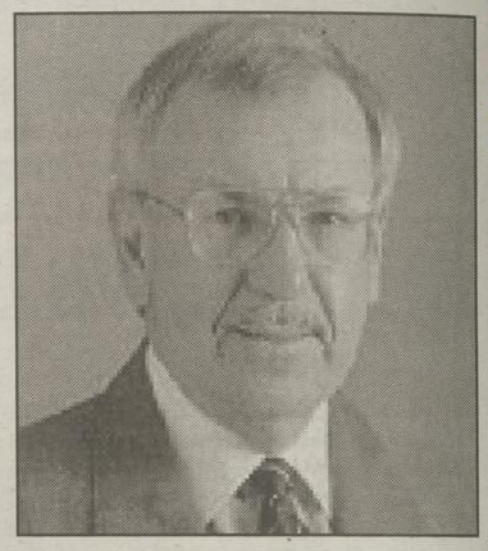
Le Centre de Bénévolat du Bassin Maskinongé a été mandaté par la Fédération des Centres d'action bénévole du Québec pour procéder à ce lancement au niveau de la province. Il s'agit là d'un privilège qui n'est pas sans réjouir le conseil d'administration du Centre de Bénévolat du Bassin maskinongeois et sa directrice générale, Mme Hélène Normand.

Roger D. Landry

Un dîner reconnaissance sera tenu à cette occasion bien particulière. Au cours de ce repas, chaque municipalité du territoire rendra hommage à un (e) bénévole impliqué (e) dans sa communauté. Par la même occasion, le Centre de Bénévolat dévoilera le nom de la personne qui se méritera le titre de «bénévole de l'année».

Un conférencier de marque adressera la parole à cette occasion. Il s'agit de M. Roger D. Landry, ex-président du quotidien La Presse, un homme qui n'a pas besoin de présentation tellement sa réputation est étendue au niveau du Québec et hors Québec.

M. Landry a occupé de multiples fonctions dont celles de directeur-adjoint aux relations publiques de l'Exposition universelle et internationale de 1967 à Montréal ainsi que directeur de l'accueil des chefs d'État et du Service d'hôtesses. En 1977, il occupe le poste de vice-président au marketing des Expos de Montréal. On lui doit la mascotte Youppi ! En 1980, il rempote le titre de premier «Marketing man» du baseball majeur. Il est impliqué bénévolement dans de nombreuses causes à incidence culturelle, charitable ou sociale.



M. ROGER D. LANDRY

Il est directeur général de l'Orchestre symphonique de Trois-Rivières depuis plusieurs mois.



AVIS DE CONVOCATION

À TOUS NOS MEMBRES
POUR L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DE LA

Desjardins
Caisse populaire de Louiseville

LE MERCREDI 28 AVRIL 2004, À 19 H
À L'ÉCOLE SECONDAIRE L'ESCALE
391, RUE DE LA MENNAIS, LOUISEVILLE

PRINCIPAUX POINTS À L'ORDRE DU JOUR:

- Compte-rendu des conseils
- Présentation des états financiers
- Adoption du projet de répartition des excédents annuels
- Élection des dirigeants

Goûter
Prix de présence

André Livernoche, secrétaire

Note: pour les membres des municipalités de Saint-Édouard-de-Maskinongé et Sainte-Ursule, un service de transport sera disponible, renseignez-vous auprès de votre centre de service.

216145

LA QUESTION DU NET

À LA QUESTION DE LA SEMAINE DERNIÈRE :

Les spectacles de «Jackass» devraient-ils être interdits au Québec ?

Les résultats sont les suivants :

71 % - OUI • 29 % - NON

LA QUESTION DE LA SEMAINE :

Un an plus tard, êtes-vous satisfait du gouvernement Charest ?

☐ OUI ☐ NON

Participez à ce sondage-maison en visitant www.lechoam.com

Les statistiques en rapport à cette question vous seront fournies dans notre prochaine édition.

Ce sondage n'a pas de valeur scientifique

cinéma pixel
www.enprimeur.ca

Programmation du 16 au 22 avril

LE VOLEUR DE VIES (13+V)
Ven. et sam 6 h 50 9 h 20
Dim. au jeu. 7 h 15

DANS UNE GALAXIE PRÈS DE CHEZ VOUS (G)
Vendredi 6 h 50 9 h 20
Samedi 1 h 30 6 h 50 9 h 20
Dimanche 1 h 30 7 h 15
Lun.au jeu. 7 h 15

SCOOBY-DOO 2 (G)
Sam. et dim. 1 h 30

LA FILLE D'À CÔTÉ (13+ E+ LV)
Vendredi 6 h 50 9 h 20
Samedi 1 h 30 6 h 50 9 h 20
Dimanche 1 h 30 7 h 15
Lun. au jeu. 7 h 15

330, St-Laurent, centre-ville Louiseville
Info-Pixel : (819) 228-0220

216072

L'Écho

Louiseville : 43, Saint-Louis J5V 2C7
(819) 228-5532 Téléc.: (819) 228-9379
Berthier : 691, rue Montcalm J0K 1A0
1-877-228-5532 Téléc.: (450) 836-8116
Saint-Gabriel-de-Brandon : 1-877-228-5532
Annonces classées : 1-866-666-3246 • www.lechoam.com

DIRECTEUR RÉGIONAL : Jean-Pierre Malo
ÉDITEUR : Louis Sauvageau
DIRECTRICE ADMINISTRATIVE : Lyne Baribeau
DIRECTEUR DES VENTES : Louis Sauvageau
SEC.-RÉCEPTIONNISTE : Diane Béland
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : Jean-Paul Plante
RÉDACTEUR : Pierre Bellemare
COLLABORATEUR : Jean-Guy Pinel
PUBLICITÉ : Jules Morin, Line Plante, François Robert, Julie Hébert
THÈMES ET PROMOTIONS: Martine Poulette
PRODUCTION : Atelier de préimpression de Lanaudière, Christian Germain, directeur
IMPRESSION : Imprimeries Transcontinental D.E. inc., 10807, rue Mirabeau, Anjou, QC H1J 1T7, Division TransMag
DISTRIBUTION : Distribution Transcontinental inc., Publi-Sac Lanaudière
PUBLIÉ PAR : Média Transcontinental S.E.N.C., Président : André Préfontaine

Transcontinental

26 400 COPIES IMPRIMÉES

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes - Envois de publications canadiennes. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie, de façon officielle ou déguisée, est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. L'Écho de D'Autray et de Maskinongé ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans L'Écho de D'Autray et de Maskinongé sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

Commentaire



par Jean-Paul Plante

LE MODÈLE DE SAINT-BARTHÉLEMY

La municipalité de Saint-Barthélemy vient de mettre en place une politique familiale, fruit d'un travail de près de 18 mois.

Priorité numéro un dans les préoccupations du conseil de l'endroit et de la population en général, LA FAMILLE, a retenu l'attention tant chez les gens ordinaires que chez les organismes sans but lucratif.

En rendant publique cette politique familiale, il y a quelques semaines à peine, Saint-Barthélemy imite Lanoraie et devient la seconde municipalité de la MRC de D'Autray à disposer d'une telle politique et c'est tout à son honneur.

La famille, les besoins qu'elle requiert, deux éléments essentiels au développement harmonieux du milieu. La famille est le coeur de la vie, tant en milieu rural qu'urbain. C'est le noeud de la progression de son patelin immédiat, puis de sa région. Quand on tient compte des besoins de la famille, de ses attentes, de son bien-être, de sa satisfaction face aux services qui lui sont offerts, on fait en sorte que les actions et gestes qu'elle posera (la famille) viseront essentiellement à faire grandir son milieu, le faire prospérer dans l'harmonie.

Saint-Barthélemy mérite un grand coup de chapeau pour s'être dotée d'une politique familiale. Elle mérite également la reconnaissance du milieu pour avoir retenu sept orientations qui entrent dans ce plan d'action qui a fait l'objet d'une analyse du comité «Groupe famille», dont la création remonte à mars 2003.

Ces actions sont capitales au bon fonctionnement de cette politique familiale. Embauche d'un organisateur d'activités familiales, organisation d'activités pour les familles, instauration d'un programme de vigilance inter-voisins, préoccupation face à la sécurité-famille-circulation, accueil des nouveaux arrivants, amélioration du parc municipal, et actualisation des services du camp de jour sont les éléments qui ont une place de toute première importance dans cette politique. Tous importants, tous prioritaires, tous indissociables. L'un ne va pas sans l'autre. Pensons simplement à l'accueil des nouveaux arrivants, un geste simple mais combien déterminant sur le degré de satisfaction des gens qui choisissent une municipalité plutôt qu'une autre. Une toute petite cérémonie pour dire à ces gens «Bienvenue chez nous; sentez-vous chez-vous, vivez des moments heureux» constitue le premier pas d'une vie qui pourrait durer maintes années dans un milieu.

Que toutes les familles de Saint-Barthélemy profitent pleinement de tous les éléments qui sont mis de l'avant pour assurer leur mieux-être et leur satisfaction à faire partie de cette belle municipalité de la MRC de D'Autray: Saint-Barthélemy

jean-paul.plante@transcontinental.ca

«PLACE AUX CITOYENS» À SHAWINIGAN, LE 30 MAI

Jusqu'au 30 avril pour vous inscrire

Jean-Paul Plante

La députée de Maskinongé, Mme Francine Gaudet, est heureuse d'annoncer que le forum «Place aux citoyens» se tiendra le 30 mai , à Shawinigan. L'ensemble des forums se déroulera dans toutes les régions du Québec, dès le 15 mai jusqu'en septembre prochain. Le gouvernement a choisi d'inviter les citoyens à venir s'exprimer en leur nom personnel, afin de se faire entendre sur des sujets qui les concernent directement.

«Nous avons amorcé un véritable dialogue avec tous les Québécoises et les Québécois en les conviant à ces forums de discussion. J'espère que les citoyens de Maskinongé seront nombreux à s'inscrire. Il s'agit d'une première au Québec et l'occasion est vraiment belle pour la population de participer de façon active à notre avenir collectif», a déclaré la députée.

Avec «Place aux citoyens», les Québécoises et les Québécois sont invités à se prononcer sur les défis que sont les changements démographiques et la situation des finances publiques. Ces défis seront abordés sous quatre angles: la santé et les services sociaux - l'éducation, la formation et l'emploi - le développement économique, régional et durable - la famille et le développement social.

«Pour assurer des services de qualité, accessibles à tous les Québécoises et les Québécois dans toutes les régions, nous devons trouver des solutions à deux grands défis ; la situation des finances publiques et les changements démographiques. Le statu quo n'est plus une option, il faut faire les choses différemment. Il est important d'y penser maintenant, afin que le Québec puisse se projeter dans l'avenir et Briller parmi les meilleurs», a déclaré la députée de Maskinongé.

L'organisation des 19 forums en région a été confiée aux conférences régionales des élus (CRÉ). C'est le président de chacune de ces conférences qui agira à titre d'hôte pour sa région. Chacun des forums de discussion réunira environ 130 participants, des citoyens, des élus et des leaders de la région, qui pourront échanger sur les différents défis et thèmes proposés.

Les citoyens qui souhaitent participer aux forums sont invités à se rendre sur le site Internet www.briller.gouv.qc.ca afin de s'inscrire. Ils peuvent également y prendre connaissance du document de référence «Briller parmi les meilleurs», qui propose un cadre de réflexion global, mais aussi y formuler des commentaires à l'égard des enjeux auxquels fait face notre société. La date limite d'inscription est fixée au 30 avril.

Chez Brissette, y en a pas de cachette ! 211070

DODGE RAM QUAD CAB SLT 2004
1500, 4X4 tout équipé
499,89$* /mois
Location 36 mois
0$ COMPTANT
0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ
0% D'INTÉRÊT
Tout inclus !
TRANSPORT, PRÉPARATION ET TAXES INCLUS

CHRYSLER PT CRUISER 2003
Ensemble «Touring» tout équipé
18 995$ + taxes
TRANSPORT
PRÉPARATION
RABAIS DU MANUFACTURIER INCLUS
Liquidation finale

Brissette
chrysler.ca

DODGE GRAND CARAVAN 2004
À L'ACHAT
0% D'INTÉRÊT
60 MOIS
+ rabais de 2000$

DODGE SX 2.0 2004
Transmission manuelle 5 vitesses, phare antibrouillard, radio CD, Béquet arrière
259,39$* /mois
Location 60 mois
0$ COMPTANT
0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ
TRANSPORT, PRÉPARATION ET TAXES INCLUS
Tout inclus !

TRANSFÉRABLE SANS RESTRICTIONS
CERTIFIÉ CINQ ÉTOILES
MOPAR
GARAGE RECOMMANDÉ CAA

Photos à titre indicatif seulement * Sujet à l'approbation du crédit 20 400 km alloués annuellement, l'excédent sera calculé à 15¢ du kilomètre.

LA MEILLEURE PROTECTION QUE NOUS AYONS JAMAIS OFFERTE SUR TOUS LES MODÈLES CHRYSLER 2003 ET 2004.. GARANTIE DE 7 ANS OU 115 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR, ET ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 H SUR 24.**

1061, av. Gilles-Villeneuve, Berthierville
(450) 836-6231 • Sans frais 1-877-836-6232
AUTOROUTE 40 SORTIE 144
72 ans 1932-2004

LA MAISON DE LA FAMILLE EST LA CIBLE DES VOLEURS

Un geste déploré par ses dirigeants et animateurs

Jean-Paul Plante

«C'est choquant et déprimant. Pourquoi s'en prendre à une entité qui voit au mieux-être des enfants et des familles. D'autant plus que nous ne sommes pas très riches». Ainsi s'exprimait M. Michel Thibault, intervenant communautaire à la Maison de la Famille du Bassin de Maskinongé, quelques heures après avoir pris connaissance d'un vol commis au cours de la nuit du 1er avril dernier.

Ce vol perturbe considérablement le bon fonctionnement de cet organisme du centre-ville de Louiseville. Un ordinateur, trois imprimantes, un scanner, des cassettes pour enfants, un télécopieur, des jeux vidéo, un téléphone sans fil de même que de l'argent ont été dérobés.

Des dons

La disparition du matériel informatique constitue un coup très dur pour l'organisme. Coordonnatrice de la Maison, Mme Nathalie Pépin, tout comme M. Thibault, était très bouleversée par les événements. «Toutes nos données comptables sont disparues. Notre année financière débutait aujourd'hui même. Des renseignements sur nos activités et de multiples autres informations seront sans doute irrécupérables», de dire Mme Pépin.



LES DIFFÉRENTS bureau de la Maison ont été virés sans dessus dessous par les malfaiteurs. De multiples documents ont été tout simplement jetés par terre. Gestes déplorables.

Celle-ci déplorait le fait que le ou les malfaiteurs aient commis des actes de vandalisme comme défoncer des classeurs, ouvrir du courrier, jeter des choses un peu partout et s'emparer de matériel qui servait aux Ateliers Doux-Doux, pour les tout-petits.

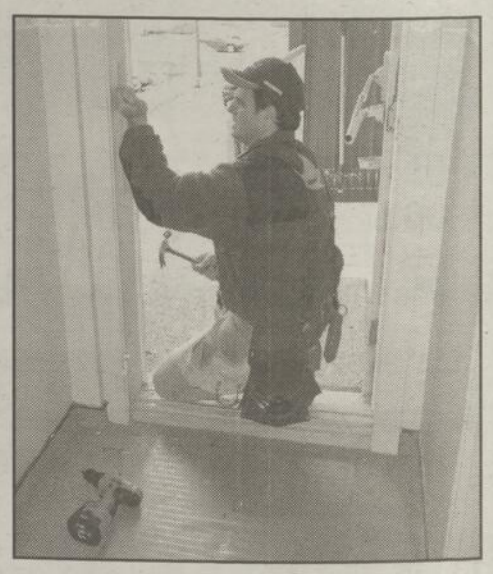
On évalue que le montant du vol peut se situer entre 5 000 $ et 10 000 $.

Face à la situation actuelle, la Maison de la Famille lance un appel à la population. Si des dons en argent peuvent être faits, si des cassettes et des jeux vidéo pour enfants peuvent être donnés pour permettre la poursuite des activités que l'on y tient régulièrement, il suffirait d'appeler à la Maison de la Famille (819) 228-8888. Tout don serait grandement apprécié.

Par ailleurs, si des gens avaient des renseignements à fournir relativement à ce vol, il serait très apprécié qu'ils appellent au poste de la Sûreté du Québec de la MRC de Maskinongé (819) 228-2774.

Mentionnons, en terminant, que la Maison de la Famille du Bassin de Maskinongé accueille environ 150 familles. Suite au vol de la semaine dernière, les portes ont été fermées pendant deux jours.

Souhaitons, d'une part, que l'on puisse retracer les auteurs de ces gestes répréhensibles et, d'autre part, que la population se montre généreuse tant en dons en argent qu'en matériel qui sert à procurer de bons moments aux enfants. Car depuis à ce vol, la Maison de la Famille souffre d'une pénurie de cassettes et de jeux vidéo et autre matériel tellement utiles pour occuper les enfants pendant la journée.



L'ENTREPRENEUR YVON Lamirande a réparé la porte arrière de la Maison de la Famille, par où les voleurs se sont introduits pour commettre leurs gestes déplorables. *(Photo Jean-Paul Plante)*

Martin Noël et Alexandre Matte épinglés

Nombreux vols solutionnés dont celui de la Maison de la Famille

Jean-Paul Plante

Deux voleurs pris sur le fait sont vraisemblablement les auteurs de l'important vol commis récemment à la Maison de la Famille du Bassin de Maskinongé, à Louiseville.

Les enquêteurs de la Sûreté du Québec de la MRC de Maskinongé ont épinglé Martin Noël de Louiseville et Alexandre Matte de la région de Joliette alors qu'ils s'apprêtaient à commettre un autre vol. Cette double arrestation et l'interrogatoire des deux malfaiteurs auront permis de solutionner une vingtaine de dossiers de vols commis dans des commerces ou des résidences privées et ce, depuis l'automne dernier (septembre et octobre).

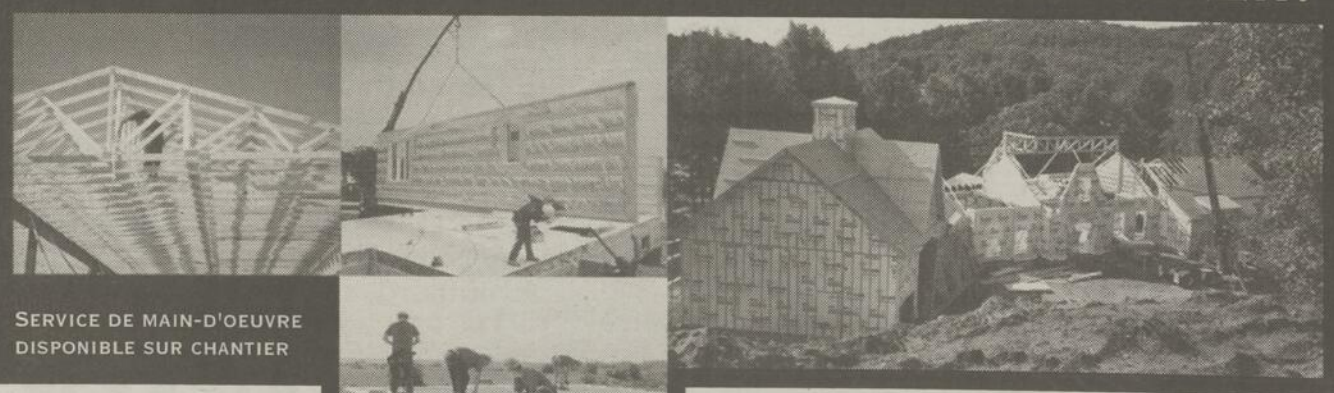
Noël n'en était pas à ses premières démêlées avec la justice. Son dossier est passablement épais. Il devra répondre à une vingtaine de chefs d'accusation, tous reliés à des vols.

Pour ce qui est de Matte, les enquêteurs de la SQ de la MRC maskinongeoise ont laissé savoir à L'Écho qu'il doit répondre d'une quinzaine de vols.

Les deux malfaiteurs ont comparu pour leur enquête sur détention jeudi dernier, au palais de Justice de Trois-Rivières. Selon les policiers, ils devaient demeurer incarcérés pour un certain temps. Les enquêteurs ont consacré quelques journées sur divers dossiers dont Noël et Matte sont des acteurs importants. L'interrogatoire de ceux-ci ont donc permis d'en apprendre davantage sur des vols commis tant à Louiseville qu'en région depuis un certain temps.

Pour ce qui est du matériel volé, il semblerait, toujours selon les enquêteurs, qu'il était vendu presque immédiatement, ce qui laisse présager que Noël et Matte commettaient leurs méfaits selon des commandes bien précises.

STRUCTURE PRÊTE À INSTALLER!



SERVICE DE MAIN-D'OEUVRE DISPONIBLE SUR CHANTIER

FERMES DE TOIT
MURS USINÉS
POUTRELLES DE PLANCHER
Et beaucoup plus...

Depuis 1978

FERMCO
Système de construction intelligent

Maître constructeur
RBQ : 8276-4358-04

Attention!
CONTRACTEURS ET AUTO-CONSTRUCTEURS
- MAISON, CONDO, SUR MESURE
- BOIS SÉCHÉ AU FOUR
- SERVICE DE PLAN PERSONNALISÉ
- INSTALLATION RAPIDE
- PLAN DE MONTAGE
- GARANTIE DE 10 ANS

SIÈGE SOCIAL : (418) 322-1200
SANS FRAIS : 1-800-463-3822
TROIS-RIVIÈRES : (819) 372-0446

HS283752



France Bellemare
Directrice

Services offerts:
- Assurance-voyage
- Circuits
- Billets d'avion/de train
- Croisières
- Forfaits tout-inclus

VOYAGES BELLE MER enr.
230, Pierre-Boucher
Yamachiche
(819) 296-3203

68823

SAINT-GABRIEL PAROISSE PROMET DE TENIR UNE ASSEMBLÉE D'INFORMATIONS

Coût du service des incendies

Jean-Guy Pinel

On a fait salle comble, mardi soir, lors de l'assemblée régulière du mois d'avril du conseil de la municipalité de paroisse Saint-Gabriel de Brandon. Le tapage fait autour l'engagement d'un chef de pompier à 50 000$ par année, avait suscité l'intérêt des citoyens. Tous les pompiers étaient également présents, judicieusement dispersés dans la salle.

S'il y avait foule dans la salle, c'était le contraire à la tribune des élus où le maire Roch Desrosiers ne pouvait compter que sur trois de ses six conseillers, tout juste le minimum pour qu'il y ait quorum. Mais la discussion s'est maintenue à un niveau très civilisé et on a finalement convenu que vu qu'il y avait des contradictions dans les chiffres avancés, une assemblée d'informations sur le coût réel du service des incendies serait appropriée.

Comme on s'y attendait, l'attaque est venue de l'ex-policier André Jacques qui a dit avoir amassé beaucoup d'informations au cours du dernier mois. « Si vous nous l'aviez demandé, on aurait pu vous donner les mêmes informations, » lui a répliqué le maire Desrosiers, ajoutant que ce serait plus efficace s'il travaillait dans le même sens que les élus. M. Jacques a reçu l'appui du conseiller Claude Sarrazin qui a souligné qu'il avait le droit de présenter un point de vue différent. « C'est un droit démocratique, personnellement je ne partageais pas le même point de vue que mes collègues, mais une fois que la majorité a parlé je me suis rallié, » a-t-il dit.

M. Jacques s'en est tout d'abord pris à ceux qui auraient dit qu'en se joignant au regroupement, la municipalité aurait perdu son nouveau camion à incendie. « Aucun camion ne sera déplacé, » a-t-il dit. Le maire s'est dit pleinement d'accord ajoutant que la municipalité n'avait pas adhéré pour toutes autres raisons.

Toujours, selon l'opposant, le service aurait coûté 60 000$ par année, en tenant compte des 80 000$ de ristourne pour l'achat des camions, si on avait joint le regroupement alors qu'en faisant cavalier seul on risque de payer 250 000$ en 2006. « On va payer 100 ,000$ de plus pour une affaire de clocher, » a-t-il lancé.

M. Jacques Duchemin a dit se demander pourquoi, si le regroupement était bon pour 8 autres municipalités, il ne l'était pas pour Saint-Gabriel paroisse. « Sur le groupe, il n'y avait que deux municipalités, dont nous, qui avaient atteint les normes. Nous ne voulions pas payer pour les autres, » a répondu M. Desrosiers.



L'EX-POLICIER André Jacques a fait « enquête » sur le coût du service des incendies. *(Photo Jean-Guy Pinel)*

Disant s'appuyer sur les documents de la MRC, M. Jacques a dit que de 1996 à 2001, il n'y avait eu que 20 incendies dans la paroisse. Ce chiffre fut mis en doute, notamment par le chef Claude Prescott qui a fait remarquer qu'il ne fallait pas tenir compte seulement des vrais incendies, mais du nombre de sorties.

C'est alors qu'un autre contribuable, Robert 'Ti-Bé' Boucher a dit se demander pourquoi on ne tenait pas une assemblée d'informations avec les vrais chiffres. Un contribuable a demandé s'il était trop tard pour faire partie du regroupement. « On peut faire la demande en tout temps, » a répliqué le maire. « En autant qu'on accepte vos nouveaux engagements, (chef de pompiers)» a ajouté M. Jacques.

DOUBLEMENT GAGNANT AVEC HYUNDAI 20 Trois-Rivières

OFFRE INCROYABLE

Plus de 20 000$ en prix

Forfaits cadeaux à la Pourvoirie du Lac Blanc

Certificats cadeaux au restaurant L'Accueil

20 forfaits au Fairmont Le Manoir Richelieu Québec

Courez la chance de ROULER à bord d'une ACCENT GS pour 2 ans

Tous les détails chez votre concessionnaire.

ACCENT GS

149$ /mois

Location 60 mois

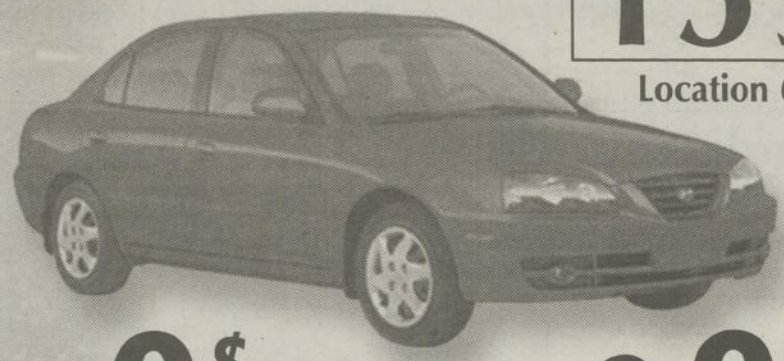


0$ COMPTANT 0$ DÉPÔT SÉCURITÉ ou 0.9% À L'ACHAT 60 MOIS

ELANTRA

159$ /mois

Location 60 mois



0$ DÉPÔT SÉCURITÉ COMPTANT 1995$ ou 0% À L'ACHAT 60 MOIS

Sur approbation du crédit. Autres détails en magasin.

LA MEILLEURE GARANTIE AU PAYS

7 ans/120000 km Groupe motopropulseur

5 ans/100000 km Garantie globale

5 ans/100000km Assistance routière

L'assistance routière 24 heures comprend : livraison d'essence, changement de roue en cas de crevaison, déverrouillage, remorquage et autres... Un simple appel sans frais suffit.

HYUNDAI Gagnant

Lorsqu'un véhicule est conçu pour durer longtemps, sa garantie devrait l'être tout autant.

La garantie globale de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule, contre les défauts de fabrication sous des conditions normales d'utilisation et d'entretien. En vigueur pour les véhicules vendus le ou après le 22 mars 2004. Voir Hyundai Trois-Rivières pour les détails.

2e CHANCE AU CRÉDIT

Contactez Hélène ou François 16 ans d'expérience

PROGRAMME DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

*Programme de location de Les services financiers Hyundai. Kilométrage annuel 20 000 km, 10¢ le km supplémentaire. Certaines conditions s'appliquent. Sujet à l'approbation du crédit. Photos à titre indicatif.

5225, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest • (819) 374-3330

www.troisriviereshyundai.com

216078

UNE MARCHE À LOUISEVILLE POUR LA MAISON DES GREFFÉS

Le 29 avril, sur une distance de 2,5 km

Jean-Paul Plante

Le 29 avril prochain, dès 9h30, il y aura une marche dans quelques rues de Louiseville, afin de sensibiliser la population à l'importance de la Maison des Greffés du Québec, située au 1989, rue Sherbrooke Est, à Montréal.

Cette marche partira du Centre sportif de Louiseville pour s'arrêter à l'Hôtel de Ville du 105, rue Saint-Laurent, 2,5 kilomètres plus loin. Les marcheurs seront reçus à l'Hôtel de Ville.

Une marche semblable se tiendra en Ontario et au Nouveau-Brunswick.

Le délégué de la Maison des Greffés auprès de la MRC de Maskinongé est M. André Garant, ex-maire de Saint-Élie-de-Caxton et ex-préfet de la MRC du Centre-du-Québec. M. Garant a une soeur qui a reçu une greffe du foi et qui a eu recours à la Maison des Greffés montréalaise.

La Maison des Greffés de Montréal a pour mission d'héberger les personnes des régions éloignées en attente d'une greffe d'organe ou qui reviennent pour les visites post-opératoires. En plus de favoriser les échanges entre les patients qui partagent la même expérience, elle assure une période de transition en toute sécurité, entre l'hôpital et le milieu familial après l'opération. Elle permet aussi à une personne de la famille d'être auprès du patient en lui offrant un hébergement temporaire à prix abordable.

Elle compte une trentaine de chambres, 27 plus précisément. Les fondateurs et générale de la Maison des Greffés du Québec sont Mme Lina Cyr et le Docteur Pierre Daloze. La Fondation Lina Cyr assume la responsabilité financière de la Maison des Greffés du Québec.

M. Garant faisait remarquer qu'une personne en attente d'une greffe ou lors du suivi après la greffe ne paie que 15 $ par jour, ce qui comprend l'hébergement et la nourriture. L'accompagnateur, quant à lui, ne déboursera que 35 $ par jour, hébergé et nourri.

On parle d'un projet de deuxième Maison des Greffés, possiblement à l'automne.

Billets

Afin de recueillir des fonds pour la Maison des Greffés, depuis un mois, des billets de loteries sont en vente (500 000). Cinquante (50) prix de 1 000 $ seront tirés et l'un de ces 50 gagnants va se mériter un grand prix de 50 000 $ en juillet.

La Sûreté du Québec de la MRC de Maskinongé a des billets à vendre, au prix unitaire de 2 $. Vous pouvez vous en procurer en vous adressant à un agent ou encore en vous présentant au poste de la SQ, boulevard Saint-Laurent Est. M. Garant en a également en sa possession (819) 221-5247.

Mentionnons,en terminant, que depuis son inauguration, en 1994, la Maison des Greffés du Québec a accueilli plus de 4 538 patients et membres de la famille immédiate des patients pour une durée de séjour de trois semaines à une année.

Donc, le 29 avril, on se rend au centre sportif de Louiseville pour cette marche qui vise à faire connaître et encourager la Maison des Greffés du Québec. Une cause «plus qu'excellente!».



MME ALINE C. LAMBERT, soutien administratif à la Ville de Louiseville; M. André Garant, délégué au niveau de la MRC de Maskinongé pour la Maison des Greffés du Québec; et l'agent Jérôme Bibeau de la SQ de la MRC de Maskinongé; trois personnes qui croient largement en l'importance de la Maison des Greffés.
(Photo Jean-Paul Plante)

Semaine nationale du don d'organes
18 AU 24 AVRIL 2004

Faites un don... un grand!

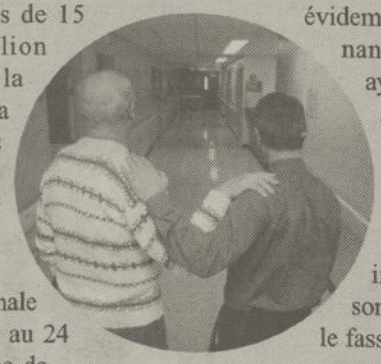
ISO 9001-2000
savico
Fabricant de produits d'acier sur plan et devis
Berthierville
Tél.: (450) 836-6279
211320

Desjardins
Caisse populaire de Berthier-et-des-Îles
Siège social
670, rue Montcalm
Berthierville
Téléphone:
(450) 836-6221
Centre de service de l'île St-Ignace
145, chemin de la Traverse
St-Ignace-de-Loyola
Téléphone:
(450) 836-6208
211335

JMC INFORMATIQUE
Vente d'ordinateurs • Logiciels et accessoires
• Installation et dépannage à domicile ou au bureau
• Réparation d'équipement
484, rue De Frontenac, Berthierville
836-6132
211866

Donner la vie n'a pas d'âge

Au moment où vous lisez ces mots, plus de 3500 personnes se demandent si leur attente pour une transplantation d'organes trouvera sa réponse, ou s'ils feront partie des 150 patients qui meurent chaque jour en attendant que leur espoir devienne réalité. Pourtant, malgré le besoin criant d'organes, moins de 15 Canadiens sur un million sont donneurs. Est-ce la peur, l'indifférence ou la mésinformation qui nous empêchent de poser le geste qui pourrait sauver une vie?



Il n'y a pas d'âge pour faire le don d'un organe. Renseignez-vous sur les procédures à suivre pour donner la vie.

Durant la Semaine nationale du don d'organes, du 18 au 24 avril, une vaste campagne de sensibilisation est lancée au sein de la population. C'est parfois par simple ignorance que certains croient qu'ils ne peuvent devenir donneurs. Il est donc grand temps de s'informer. Une première chose importante à savoir, c'est qu'aucune limite d'âge n'existe pour faire don d'un organe. Que l'on soit nourrisson ou centenaire, on peut donner la vie. Un consentement parental est par contre nécessaire pour les personnes de moins de 14 ans. On peut également faire un don de son vivant (pour certains organes ou tissus), tout comme on peut choisir d'attendre d'être mort. Dans tous les cas, l'état de santé est évidemment un facteur déterminant. Un organe malade ou ayant cessé d'être oxygéné après le décès ne peut être transplanté. Les conditions idéales sont donc complexes et rares, c'est pourquoi il est encore plus important que toute personne qui peut donner la vie le fasse.

Vous êtes donc invités, cette semaine, à vous informer davantage afin de trouver réponse à vos questions et à vos inquiétudes quant au don d'organes. Vous pouvez notamment le faire en consultant le site de Santé Canada au www.hc-sc.gc.ca ou en téléphonant à l'un des bureaux régionaux du ministère.

CLINIQUE DENTAIRE
DR JEAN FARLEY
• Dentisterie familiale
• Prothèse fixe ou amovible avec ou sans implant
• Blanchiment des dents
• Protecteur buccal
505, rue Frontenac, Berthierville Tél.: (450) 836-3903
211318

F. FARHAT
LUNETTERIE
Opticien d'ordonnances
André Pagé, O.O.D.
Opticien d'ordonnances
Tél.: (450) 752-1641
Fax: (450) 752-0758
222, Beaudry Nord, Joliette
211319

SOLI Meubles 1997 INC.
Gérard Lefebvre
Président
3770, rue Morin, Saint-Édouard
Tél. : 819-268-5285 • Télec. : 819-268-4076
211867

ACTES DE VANDALISME AU BUREAU DE LA DÉPUTÉE GAUDET

La manifestation de Réseau Vigilance Mauricie s'est toutefois déroulée dans le calme

Jean-Paul Plante

Heureusement, ce n'était pas de la peinture ! Une fois de plus, le bureau de la députée de Maskinongé à l'Assemblée nationale, Mme Francine Gaudet, a été la cible d'actes de vandalisme, vraisemblablement dans la nuit de mercredi, 14 avril dernier, journée du 1er anniversaire de l'arrivée au pouvoir du gouvernement de Jean Charest.

Toutes les apparences laissaient présager que de la peinture avait été lancée sur les murs, les vitrines et l'affiche de la députée Gaudet. Toutefois, après une manifestation «dans le plus grand calme» du Réseau Vigilance Mauricie, une firme spécialisée a réussi à enlever, avec un boyau à pression, toutes les traces de peinture et remis la devanture du bureau de la députée en bon ordre.

Marche pacifique

Entre 10h30 et 11h, des marcheurs de groupes populaires et du Syndicat de l'enseignement des Vieilles-Forges, affilié à la CSQ, ont occupé la devanture du bureau de Mme Gaudet et lui ont remis un bouquet de fleurs symboliques (ballons) accompagné de la déclaration commune du Réseau Vigilance Mauricie.

Dans cette déclaration, on s'adresse directement au Premier ministre Charest de qui on dit vouloir, entre autres, une société démocratique fondée sur le respect de l'ensemble des droits humains; un État garant de la promotion, du respect et du développement de ces droits démocratiques en assurant, pour les générations présentes et futures des services publics de qualité, accessibles à tous et toutes et des programmes sociaux financés adéquatement et collectivement. Pour ces générations, on demande également la redistribution durable pour un avenir enviable, une fiscalité qui sert l'intérêt public et repose sur le principe d'imposition équitable des citoyens (ennes), des corporations et des compagnies et, finalement, l'élargissement de la culture démocratique en favorisant le «vivre ensemble» et la participation citoyenne.

Dans le message adressé à M. Charest, on dit que s'il ne réajuste pas le tir immédiatement et ne recule pas sur les lois et mesures déjà adoptées dans le cadre du «bâillon» de décembre dernier, ce sera SA fête... pour toute l'année qui vient.

On y dénonce, notamment, la détérioration des programmes sociaux dans une perspective de responsabilisation individuelle face aux situations de non-emploi ou de pauvreté et que le projet de centrale au gaz à Beauharnois est tout à fait injustifié et inadmissible et que ça ne fait pas partie «du Québec que nous voulons».

La caravane, en plus de s'arrêter au bureau de la députée Gaudet, a fait de même à ceux de la députée Julie Boulet à Grand-Mère et Noëlla Champagne, à Cap-de-la-Madeleine.

Réaction de Mme Gaudet

La députée Francine Gaudet était outrée par les gestes de vandalisme dont son bureau avait été la cible, pour la seconde fois en quelques mois. «Ce n'est pas trop brillant. Je suis consternée. Ce n'est pas la façon d'engager un dialogue. Je trouve cela inacceptable. Il s'agit d'un geste gratuit et inexplicable», de dire Mme Gaudet.

Elle ajoutait: «Que la population juge de ces gestes. Qu'on me laisse faire mon travail de députée; c'est de cela dont la population a besoin» a-t-elle ajouté.

La députée entendait porter une plainte sur les actes de vandalisme posés à son bureau. Il est à noter que l'intérieur du bureau de Mme Gaudet n'a pas été touché, comme cela avait été le cas lors de la première manifestation, alors qu'on y avait causé des dommages considérables.



LA DEVANTURE du bureau de la députée Francine Gaudet a été pulvérisée de peinture rouge et noire. Heureusement, un bon coup d'eau avec un boyau à pression a réussi à faire disparaître les traces de peinture laissées par les vandales.

(Photo Jean-Paul Plante)



LES MANIFESTANTS du Réseau Vigilance Mauricie se sont comportés avec beaucoup de civisme lors de leur arrêt au bureau de la députée Gaudet.

(Photo Jean-Paul Plante)



LA DÉPUTÉE FRANCINE Gaudet était consternée devant les gestes de vandalisme dont son bureau a été la cible. *(Photo Jean-Paul Plante)*

BCG & ASSOCIÉS
CABINET DE SERVICES FINANCIERS
Jacques Mélançon
Courtier en assurance de dommages
Courtier en sécurité financière
299, boul. Ste-Madeleine
Cap-de-la-Madeleine
(819) 376-1426
Sans frais: 1-800-376-1426
Groupe Cloutier
216068



AIDE AUDITIVE
Toute personne, sans limite d'âge, ayant un problème d'audition peut maintenant obtenir une prothèse auditive payée par la Régie de l'assurance-maladie du Québec.
Pour connaître les conditions d'admissibilité et les modèles d'aide auditive remboursés, veuillez communiquer avec nous.



Modèle intra-auriculaire couvert par la RAMQ.
Mme E.H. RAINVILLE
Mme SUZANNE RAINVILLE
AUDIOPROTHÉSISTES
Prothèses auditives, examen audioprothétique.
835, des Ursulines, Trois-Rivières 378-2131
Appelez sans frais: 1-877-378-2131
216151

Entre Bonnes Mains
pose d'ongles bronzage vaporisé
819-372-6643 ou 819-227-1645
Geneviève Loiselle
1410, rg petit-bois
Louiseville, J5V 2L4
(Sud de la 138, tout près de Maskinongé)
211174

MISEZ GAGNANT, MISEZ...
à la Tabagie
Grand-Père
193, avenue Saint-Laurent, Louiseville
Michel Ringuette, prés. (819) 228-2692
À GAGNER
Lors du prochain tirage qui aura lieu le mardi 17 août 2004
(no: 20-14239-20)
Règlements du concours disponibles à la Tabagie Grand-Père
600$
répartis comme suit:
100 $ en certificat-cadeau dans un restaurant de la région au choix du gagnant et 500 $ en argent ou en jetons pour le Casino de Montréal.
Pour se mériter son prix, le gagnant devra répondre à une question mathématique.
Pour participer:
Chaque 5 $ d'achat de billet de loterie vous donne droit à un poinçon sur une carte fournie à la tabagie. Chaque carte complétée donne droit à une participation au tirage.



Gagnante du tirage du 13 avril 2004
Mme Louisette Bergeron de Louiseville
qui a gagné 500 $ en argent et 100 $ en certificat-cadeau dans un restaurant local
BONNE CHANCE À TOUS !
211225

ON DÉNONCE EN MARCHANT À BERTHIERVILLE

Gouvernement Charest, lutte à la pauvreté...

Pancartes à la main et scandant des slogans, une centaine de personnes ont fait connaître leur mécontentement envers des politiques du gouvernement Charest et réclamé des actions locales de lutte à la pauvreté, le mercredi 14 avril dernier, à Berthierville. Le groupe s'est promené en matinée dans les rues durant 90 minutes et a effectué quatre arrêts.

(P.B.) Initiée par Alliance Dignité (Table de concertation regroupant des organismes de lutte à la pauvreté et de défense des droits), la manifestation s'est tenue en même temps que de nombreuses autres en région, à Montréal et à Québec, ainsi qu'en plusieurs endroits de la province. La démarche visait à souligner le premier anniversaire de l'élection du gouvernement de Jean Charest.

Sensibilisation

En terre berthelaise, on a voulu sensibiliser notamment certaines institutions du milieu qui détiennent du pouvoir et qui prennent des décisions pour l'ensemble de la population.

Un feuillet présentant les principales insatisfactions a été remis aux responsables de chacun des endroits visités.

Partis de l'église, les manifestants se sont d'abord arrêtés au CLSC; puisque la santé et la prévention sont des priorités pour les groupes et la population. On y a dénoncé l'augmentation de l'assurance-médicaments et le maintien des coûts pour les personnes âgées à faible revenu et les personnes recevant de l'assistance-emploi. On a affirmé que ces éléments démontrent clairement le non-respect du gouvernement pour les personnes les plus pauvres de la société.

«De plus, les multiples réaménagements des institutions de santé inquiètent aussi grandement une bonne partie de la population et des travailleuses et travailleurs de ces milieux«, a-t-on aussi laissé savoir.

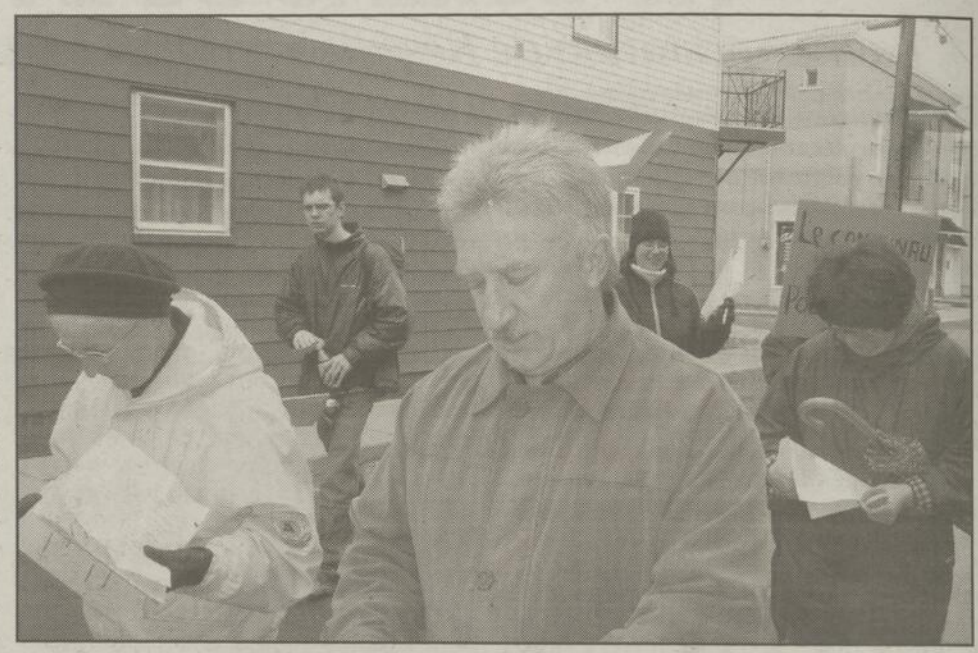
À l'Hôtel de ville, peu de temps après, on a voulu poursuivre les démarches amorcées à la mi-octobre, l'an passé, lorsque les représentants municipaux (activité précédant le scrutin de novembre) ont été invités à poser des actions dans leur milieu pour contrer la pauvreté. D'ailleurs, Alliance Dignité a demandé une rencontre au conseil municipal afin d'échanger sur les actions futures en ce domaine.

Le groupe s'est ensuite déplacé de quelques centaines de pieds, vers l'édifice de la MRC de D'Autray. Cet organisme prend des décisions pour l'ensemble de la population de 15 municipalités. Du même coup, on a remis un feuillet au représentant du député Alexandre Bourdeau, afin que la diminution de la pauvreté soit aussi une priorité pour lui.

«Les groupes souhaitent aussi qu'il travaille à ce que le mouvement communautaire soit reconnu à sa juste valeur et, conséquemment, qu'il soit mieux financé«, a-t-on précisé.

Du côté du Centre local d'emploi, on a mis en lumière que des pas intéressants ont été faits au niveau des familles à faible revenu mais on a insisté pour que les personnes seules soient soutenues davantage. «Il faut leur assurer un revenu qui permette de répondre aux besoins essentiels: avec environ 500$ par mois, il est impossible de vivre décemment«, a-t-on fait valoir.

Le groupe a mis un terme à sa marche autour d'un bol de soupe, au Groupe d'entraide En Toute Amitié. On y a principalement envisager l'avenir pour que, à Berthierville et ailleurs dans la MRC, les dirigeants prennent des décisions qui respectent les priorités de la population.



MAIRE DE BERTHIERVILLE, Yvon Poirier a participé à la manifestation.
(Photo Pierre Bellemare)

Me Isabelle St-Yves
Notaire et conseillère juridique
Agent vérificateur d'identité
Cessionnaire du greffe de Me Yvon Milot.
200, ave Ste-Marie, Louiseville,
(Québec) J5V 1E9
Bureau: (819) 228-8117 / 2915
Télécopieur: (819) 228-8684
Courriel: istyves@notarius.net
Réseau Notarial Plus
Le seul réseau de notaires recommandé CAA Habitation pour tout le Québec
70893

Le Marathon de l'emploi de Lanaudière

27 avril 2004

Participez au plus important rassemblement en matière de recherche d'emploi dans Lanaudière!

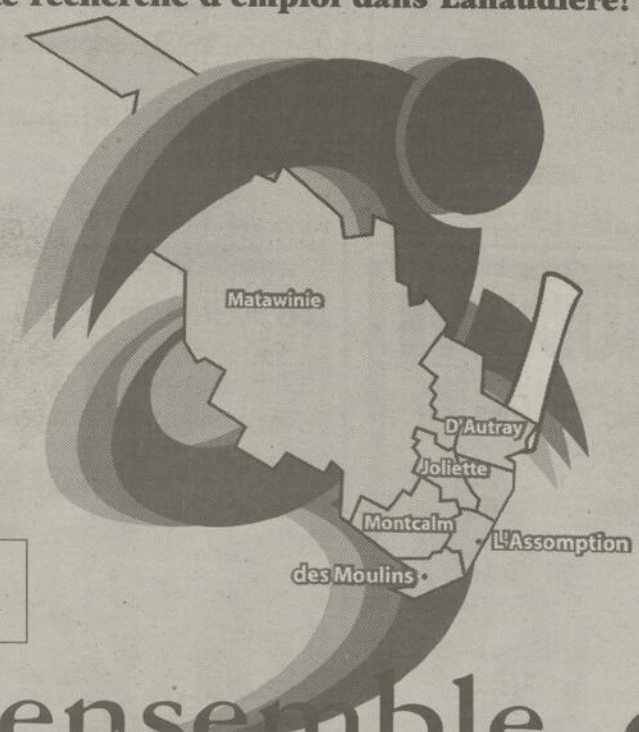
M. Jean-Claude Crevier
Président d'honneur
Président Marché IGA Crevier

Alexandre Bourdeau
Parrain politique
Député de Berthier

France Mailloux
Coordonnatrice

Marathon de l'emploi
10, rue Notre-Dame, 3e étage
Repentigny (Québec) J6A 2N9
Tél.: (450) 581-3785

Site Web
marathonemploi.com



Allez rencontrer les employeurs de votre région

Identifiez les opportunités d'emplois et de stages

L'an dernier plus de 2 572 entreprises ont été visitées par 274 marathoniens

Information/inscription
Carrefour jeunesse-emploi (CJE)
Centre local d'emploi (CLE)

Parce qu'ensemble, ça marche!

Emploi Québec Lanaudière
Conseil régional de développement Lanaudière
Transcontinental Médias
Carrefour jeunesse-emploi Matawinie
Carrefour Jeunesse-Emploi des Moulins
Kiri
Desjardins
Technicomm
Carrefour jeunesse-emploi Montcalm
M 103,5 La radio de Lanaudière
Info
Carrefour
IGA Crevier
Litho Mille Îles

068310

ARRESTATION DE DEUX BERTHELAIS

Saisie de 1 000 plants de cannabis à Saint-Édouard

Deux Berthelais, André Durand et Nathalie L'Italien, âgés respectivement de 29 et 31 ans, subiront leur enquête préliminaire le 26 mai prochain , suite à leur arrestation relativement à la saisie de 1 000 plants de cannabis, le 13 avril, dans une résidence de Saint-Édouard.

(J.-P.P.) La Gendarmerie royale du Canada a mis un terme aux opérations dans une serre organique qui prenait place dans une résidence du Chemin Francine, suite à une enquête et à des renseignements qu'on a fournis à la GRC, au cours des récentes semaines.

Sur place, on a saisi environ 1 000 plants de cannabis, des boutures aux plants matures, le tout évalué à environ un million de dollars.

Durand et L'Italien ont comparu devant la juge Dominique Slater, mercredi dernier, au Palais de justice de Trois-Rivières pour répondre à des accusations de production de cannabis et de possession pour trafic.

La résidence du Chemin Francine (220) servait presque exclusivement à la production de cannabis. Elle n'était pas habitée selon les coutumes et la majorité des pièces avaient été transformées en serres organiques. Les deux Berthelais, selon les résultats de l'enquête, voyaient à l'entretien des lieux.

Durand et L'Italien ont été remis en liberté après leur comparution. Ils devront se soumettre à un couvre-feu et ne pas se rendre au 220 Chemin Francine. De plus, on leur a interdit la possession de téléphone cellulaire ou de télé-avertisseur.

RECUEILLEMENT ET RÉFLEXION



(Berthierville) - QUELQUES CENTAINES de personnes ont une nouvelle fois pris part à la Marche du Pardon à Berthierville, à l'occasion du Vendredi Saint (9 avril). Partis de l'église Sainte-Geneviève, les participants ont effectué quatre arrêts avant de retourner à leur point de départ pour l'office de la Passion. Le curé Claude Sauvageau (portant béret) a accompagné les marcheurs. *(Photos Pierre Bellemare)*

Marche du pardon pour la paix

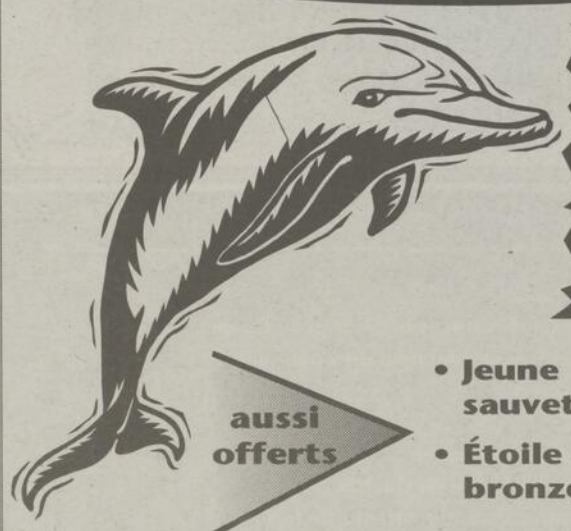


(Louiseville) LA TRADITIONNELLE MARCHE du pardon de Louiseville a, de nouveau, connu un beau succès, le Vendredi Saint. Les marcheurs, partis de trois points de ralliement, ont convergé vers l'église louisevilloise où ils ont été accueillis par le curé Claude Lacombe Jr. Des cadets du Corps de Cadets 2931 Richelieu de Louiseville ouvraient la marche, dans les trois groupes. Le curé Lacombe a insisté les marcheurs à prier pour la paix dans le monde, avant leur entrée dans le temple paroissial. *(Photo Jean-Paul Plante)*

COURS DE NATATION

Pour Bébés, Enfants et Adultes

Session débutant
les 1er et 2 mai



Autres sessions disponibles
Débutant
28 juin et
12 juillet

aussi offerts

- Jeune sauveteur
- Médaille de bronze
- Étoile de bronze
- Croix de bronze

Dans nos nouvelles installations
du 160, St-Aimé, Louiseville

Information :
Martine Masson - (819) 228-9282

216147

new balance



POUR QUE VOTRE VIE MARCHE BIEN

Modèle MW746BR

Chaussure de marche légère et bien ventilée disponible pour femmes et hommes.



DES LARGEURS DE CHAUSSURES POUR TOUS VOS BESOINS: COURSE, MARCHE, MULTI SPORT OU TOUT ALLER

Tous les modèles ne sont pas offerts dans toutes les largeurs

Chaussures Destrempes

(450) 836-2912
821, av. Gilles-Villeneuve
Berthierville

2A B D ÉVENTAIL DE LARGEURS 2E 4E 6E

21106 9

BOURDEAU MET L'ÉPAULE À LA ROUE POUR SAINT-BARTHÉLEMY

Opération «Grande Séduction«

Ayant quitté le milieu universitaire il y a moins d'un an et y connaissant encore passablement d'étudiants de divers domaines, en plus des contacts noués avec des dirigeants, le député Alexandre Bourdeau est à pied d'oeuvre pour la coopérative-santé de Saint-Barthélemy. Il joue du téléphone afin d'aider l'organisme à dénicher des médecins.

(P.B.) Il participe à l'opération «Grande Séduction« que la coop vient de lancer. Elle compte bien dire toute la vérité, comparativement au scénario du film. Un pamphlet vantant les mérites de Saint-Barthélemy et de sa région a été préparé pour être distribué dans les institutions universitaires qui forment les futurs médecins. On veut rejoindre ceux et celles qui terminent leurs études en juin prochain.

Plan d'attaque

S'étant donnée comme objectif de récolter de l'argent en vue de construire une clinique médicale, élément incitatif pour un médecin désirant s'installer à Saint-Barthélemy, la coopérative-santé compte un peu plus de 800 membres.

Chacune de ces personnes a versé 50$ pour joindre les rangs de l'organisme. Ces hommes et ces femmes sont de Saint-Barthélemy, de même que des localités environnantes... que compte desservir la coop-santé.

Créé il y a déjà quelques années, la coop-santé ne dispose toujours pas des services d'un médecin.

Outre la diffusion du pamphlet, l'organisme vérifie la possibilité de mise en place d'un G.M.F. (Groupe de médecine familiale) en terre barthélemoise.

On examine toutes les avenues, en fait.



LE DÉPUTÉ ALEXANDRE BOURDEAU

«Nous, si on a un médecin, on va être bien content«, note Alfred Létourneau, président de la coopérative depuis l'automne dernier.

M. Bourdeau, de son côté, a fait valoir, il y a quelques jours, que la MRC de D'Autray est en déficit de neuf médecins.

Il commentait à ce moment les effets du budget Séguin.

Il a noté que la région de Lanaudière souffre toujours d'iniquité (environ 70 millions $ de moins) dans les budgets que lui acccorde Québec en santé. «Ce qui m'inquiète, ce n'est pas l'argent puisque je n'ai même pas de médecin«, a-t-il terminé.

Crayons, cahiers et... stéthoscopes à l'école Dusablé ?

Discussions amorcées à Saint-Barthélemy

Poursuivant son travail pour dénicher des médecins (au moins un) acceptant de fournir à Saint-Barthélemy des services à la population de l'endroit ainsi qu'à celle des localités environnantes, la coop-santé barthélemoise songe à s'installer à l'école Dusablé.

(P.B.) Un espace suffisant y est disponible; lui évitant de devoir construire une clinique médicale. De plus, on mise sur le fait que l'école possède une position centrale dans la municipalité. Dans sa démarche, la coopérative compte sur l'appui de la localité, accordé toutefois de façon majoritaire (4-2).

Diminution

La commission scolaire Des Samares analyse la demande et les implications sur l'organisation scolaire, en concertation avec la municipalité et la coop-santé. En outre, on travaille à évaluer les coûts à être assumés par les responsables du projet, le cas échéant.

Une volonté de maintenir l'école en place sous-tend la démarche des trois parties.

La clientèle y est actuellement de quelque 110 élèves alors qu'environ 250 étudiants l'on déjà fréquentée en même temps. Sa capacité est de l'ordre de 275 jeunes filles et jeunes garçons.

Il appert que cette alternative ne coûterait rien à la CS. «Ce sera avantageux pour la CS puisque la bâtisse continuera à être fonctionnelle«, a expliqué Richard Fiset, directeur général de la commission scolaire. Presqu'un étage au complet est libre.

Il a précisé cet aspect lors de la réunion régulière du 29 mars du conseil des commissaires, après avoir rappelé que Saint-Barthélemy a enclenché le processus de «La Grande Séduction«.

La décision d'examiner le projet de façon approfondie a été prise à l'unanimité par les commissaires.



UN ÉTAGE EST presque totalement disponible à l'école Dusablé.

(Photo Pierre Bellemare)

Fondation du Centre de santé de la MRC de Maskinongé

À l'occasion de la Semaine de l'action bénévole, nous désirons remercier tous les bénévoles qui, par leur implication, rendent possible la réalisation de nos nombreuses activités.

Marie Lemieux, directrice général ainsi que le conseil d'administration

216087

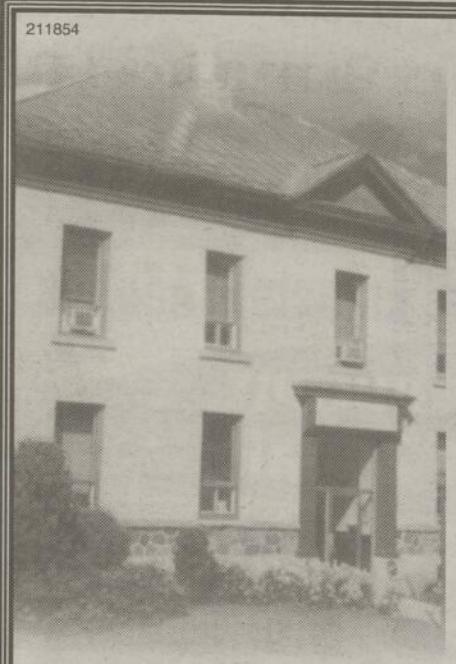
PROCHAINES ACTIVITÉES
Tournoi de golf (11 juin)
Journée hot-dogs aux Jardins André Carbonneau (22, 23 et 24 mai)

Semaine nationale de l'action bénévole
18 AU 24 AVRIL 2004

Hommage à tous les bénévoles des MRC de D'Autray et de Maskinongé

211869

211854



Hommage et reconnaissance
aux personnes qui,
par leurs actions bénévoles,
jouent un rôle déterminant
dans le développement
de notre milieu et
de la société.
L'équipe du Centre d'action bénévole D'Autray inc.
CABA

Dans le cadre de la Semaine de l'action bénévole du 18 avril au 24 avril 2004

MERCI
aux 1,1 million de bénévoles
qui s'impliquent au sein de leur collectivité

RÉSEAU DE L'ACTION BÉNÉVOLE DU QUÉBEC

6955 Christophe Colomb, bureau 103
Montréal, (Québec) H2S 2H4
@ : adjrabq@rabq.ca
Tél.: (514) 272-4004

68472

MEMBRES DU RABQ :
Assemblée des Centraide du Québec ;
Association des gestionnaires de ressources bénévoles du Québec ;
Association québécoise des centres communautaires pour aînés ;
Community Council on Volunteerism ;
Conseil québécois du loisir ;
Croix-Rouge canadienne, Division du Québec ;
Fédération des centres d'action bénévole du Québec ;
Fédération québécoise des centres communautaires de loisir ;
Fondation Berthiaume-Du Tremblay ;
Oxfam Québec ;
Regroupement national des conseils régionaux de l'environnement du Québec ;
Sports-Québec ;
Table de concertation des organismes au service des personnes réfugiées et immigrantes

Québec
Patrimoine canadien Canadian Heritage

Le Salon du Commerce
édition 2004

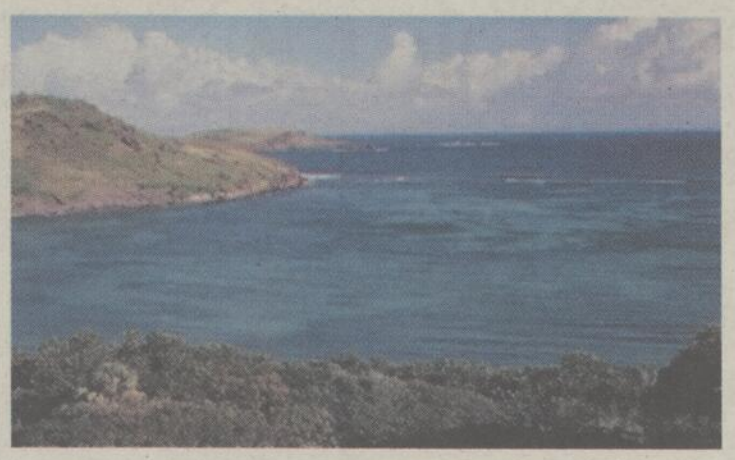
«aux couleurs tropicales»

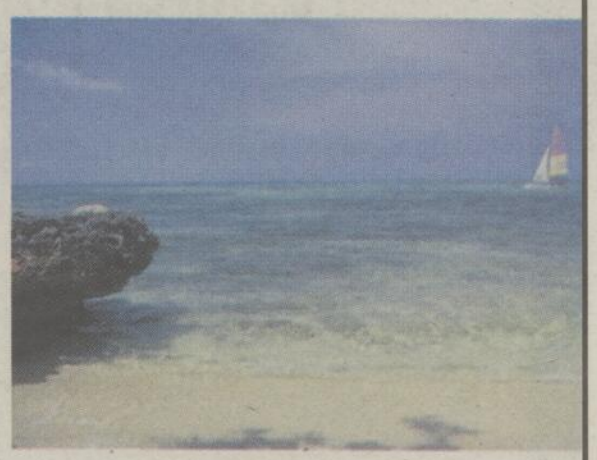
30 avril
1er et 2 mai 2004

à l'aréna de Berthierville
870, boul. Giroux

Vendredi 30 avril : 19h à 21h
Samedi 1er mai : 10h à 21h
Dimanche 2 mai : 10h à 16h







• ACCÈS AU SALON GRATUIT !

Soirée dansante «Latino» vendredi à 21h
Billet : 7$ en vente (contactez le 450-836-4689)

En collaboration avec

211047

IGA extra

Desjardins
Centre financier
aux entreprises de D'Autray

LES IMPRESSIONS D'AUTRAY inc.
IMPRIMERIE • INFOGRAPHIE

L'Écho de D'Autray et de Maskinongé

Bar terrasse • Restaurants • Dégustations • Animation
Tirage de plusieurs prix • Défilé canin samedi 14h
Parade de mode dimanche 13h30

DESCHAMPS A SOULEVÉ LE PUBLIC DE « RUMEURS »

Le bar le plus «hot» en Mauricie, sans le moindre doute

Jean-Paul Plante

La soirée «V.I.P.» et l'ouverture officielle du rest . O . club «Rumeurs» de Louiseville ont témoigné de façon non équivoque que ce bar sera définitivement le plus «hot» en Mauricie. Les 9 et 10 avril derniers, on faisait la file pour entrer au rest. O . club, coin Saint-Laurent et Saint-Marc. Du monde, il y en avait plein, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur.

Il faut dire que ce rest . O . club est un endroit superbe né d'une maison remarquable qui a été transformée du tout au tout, agrandie et ce, tout en conservant son cachet chaleureux et patrimonial. La décoration intérieure est tout simplement remarquable. Rien n'a été négligé pour que les clients s'y sentent chez eux, dans une atmosphère de détente et de convivialité.

Deschamps

Bob Champoux et son band ont donné le ton à «Rumeurs», les 9 et 10 avril. La veille (et le 9 également), Martin Deschamps a fait sauter la baraque avec ses chansons rock endiablées. Très généreux de son temps, Deschamps n'a pas tardé à conquérir le public qui prenait place sur les deux étages de «Rumeurs». Tant lors de la soirée V.I.P. que lors de l'ouverture officielle, l'artiste et ses musiciens ont épaté tout le monde avec des chansons entraînantes sur lesquelles les gens y sont allés de leurs meilleurs pas de danse.



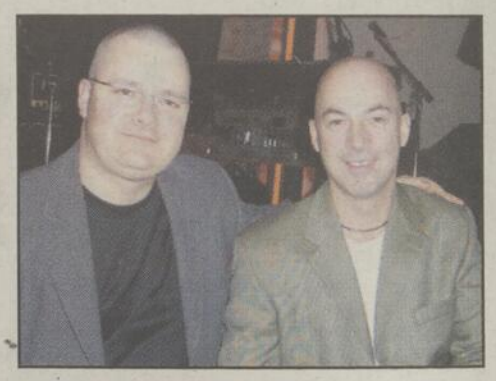
MARTIN DESCHAMPS a donné deux spectacles de grande qualité, les 8 et 9 avril, pour la soirée V.I.P. et celle de l'ouverture de «Rumeurs».
(Photo Jean-Paul Plante)

Les propriétaires du rest . O . club «Rumeurs», Mmes Véronique Fleury et Danielle Poitras étaient très heureuses de l'achalandage qu'a connu «Rumeurs» en cette première fin de semaine. Certes, elles auraient bien aimé que le soleil se pointe le bout du nez pour au profit des gens les deux terrasses de Rumeurs, ce qui n'a malheureusement pas été le cas.

SUITE PAGE 15



LES PROPRIÉTAIRES du rest . O . club «Rumeurs», Mmes Véronique Fleury et Danielle Poitras étaient fort heureuses des résultats de cette première fin de semaine du bar le plus «hot» en Mauricie.
(Photo Jean-Paul Plante)



MM. JEAN DEVEAULT ET Daniel Poirier des «Productions Grouille» promettent d'autres spectacles de très grande qualité, tant pour «Rumeurs» que Place Canadel.
(Photo Jean-Paul Plante)

Vous venez d'être victime
d'agression sexuelle

Vous avez subi
une agression sexuelle
dans le passé

Quel que soit votre besoin,
il y a de l'aide à votre portée pour:

- Obtenir du soutien et de l'accompagnement
- Recevoir des services médicaux
- Prendre la décision de porter plainte ou non
- Diminuer les conséquences de l'agression sexuelle
- Obtenir des informations

Du silence à la parole
contre les agressions sexuelles
de la parole à l'action

281139

Vous avez été victime d'agression sexuelle dans les cinq derniers jours,
présentez-vous rapidement à l'urgence d'un des établissements suivants :

- Le Centre de santé et de services sociaux de la Saint-Maurice
- Le Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie
- Le Centre hospitalier régional de Trois-Rivières
- Le Centre de santé Les blés d'or
- L'Hôpital Sainte-Croix
- L'Hôtel-Dieu d'Arthabaska

Vous avez subi une agression sexuelle dans le passé, téléphonez au service Info-Santé
Info-Social de votre CLSC pour savoir à quelle ressource vous adresser.

Agence
du développement
de réseaux locaux
de services de santé
et de services sociaux
Québec
Mauricie et
Centre-du-Québec

conception : www.sai.ame.com

DE D'AUTRAY EN BREF

Pierre Bellemare

Échange à Lanoraie

Le comité de mise en valeur de la rue Notre-Dame relance l'opération «Fleurissons la rue Notre-Dame« qui a connu un vif succès l'an dernier. Des plantes seront distribuées gratuitement aux citoyens de la rue Notre-Dame, le samedi 15 mai, de 9 heures à midi, dans le parc Jean-Bourdon. Aux plantes annuelles s'ajouteront cette année les arbustes et plantes vivaces. Pour y parvenir, on demande aux jardiniers amateurs lanorois de prélever chez eux des plantes vivaces et des arbustres qu'ils apporteront au parc ce jour-là. Ils les offriront eux-mêmes aux citoyens de la rue Notre-Dame, dans le but d'habiller en permanence les façades des maisons. Cette rue principale est le lieu de rencontre et d'accueil de Lanoraie et il appartient à tous de la mettre en valeur. «La dame a bien des charmes mais elle doit rafraîchir sa garde-robe«, précise-t-on dans un communiqué.

Les élèves exposent

La bibliothèque municipale de Lavaltrie s'associe au milieu scolaire local pour présenter la deuxième exposition annuelle des élèves inscrits aux programmmes d'arts plastiques ainsi que d'arts et de communication de l'école secondaire De La Rive. L'événement se tient jusqu'au 30 avril à la bibliothèque municipale lavaltroise. Les gens peuvent s'y rendre aux heures régulières d'accueil. Composée de Patricia Bérard ainsi que de Guy Dumontier et Yves Paul, l'équipe d'enseignants a regroupé les travaux de façon à ce que tous les niveaux académiques soient bien représentés. De plus, tous les styles d'art exploités depuis septembre dernier sont mis en évidence. Pour en savoir plus, on compose le 586-2441.

Danse à Mandeville

Le club de l'Âge d'Or de Mandeville tient sa soirée mensuelle le samedi 24 avril (19h30) à la salle municipale. Disco, permis de la SAQ et buffet en fin de soirée. Le prix d'entrée est de 7$.

Déménagement d'un hôpital

Ce n'est pas tous les jours qu'un hôpital déménage. C'est pourtant ce qui se produit du 9 au 20 avril, alors que le centre hospitalier Pierre-Le Gardeur emménage dans de nouveaux locaux à Terrebonne (secteur Lachenaie). Comme le Centre hospitalier régional de Lanaudière à Joliette est susceptible d'être appelé en renfort au cours de cette période, à l'instar de CH de la métropole, les responsables demandent la collaboration de la population. Lorsque l'état de santé ne commande pas une intervention d'urgence dans l'immédiat, on recommande aux gens de consulter et de recourir à un médecin présent dans les CLSC et dans les cliniques médicales pour obtenir des services de santé avant de se présenter aux urgences.

SUITE DE LA PAGE 14

Autres spectacles

M. Jean Deveault des «Productions Grouille» a expliqué le concept des spectacles qui seront présentés, soit que les profits seront versés à l'organisme «Adoption internationale» pour de la formation qui sera sans doute très bénéfique aux jeunes moins favorisés.

Il a aussi fait mention que parmi les spectacles à venir, des noms comme Claude Léveillé et Michel Rivard figurent au programme. De plus, des spectacles de grande envergure seront présentés à Place Canadel, qui peut accueillir 4 000 personnes.

Pour ce qui est de «Rumeurs», le 17 avril, il accueillera le chansonnier Stéphane Arseneault. Le 21, Angel (blues) sera en vedette tandis que le 22, Martin Filion animera une soirée karaoke. Le chansonnier bien connu Serge Tremblay prendra l'affiche les 23 et 24 avril.

Somme toute, et le public était d'accord avec ce qualificatif disant que le rest . O . club «Rumeurs» est, sans contredit, le bar le plus «hot» en Mauricie et même plus, entre Québec et Montréal.

PROFITEZ
DE NOS MEILLEURS PRIX



397$ causeuse
437$ bergère inclinable
467$ bergère inclinable
547$ causeuse



297$ 5 morceaux
Table ovale 42" X 60" et 4 chaises au fini naturel en bois massif

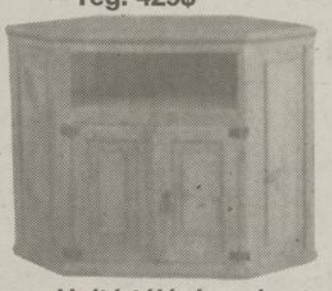


447$ 5 mcx - rég. 899$
Table ronde et 4 chaises

Collection de meubles antiques à prix Meubl'Aubaines

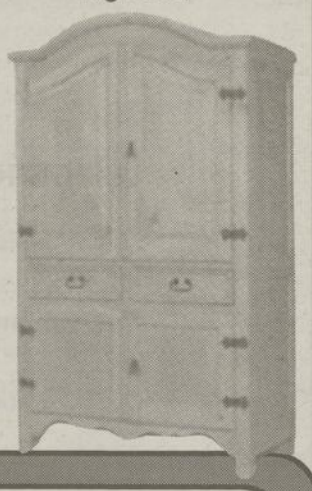
237$ rég. 349$

Banc avec rangement

297$ rég. 429$

Unité télé de coin

267$ rég. 399$

Table-coffre carré 36"X36"X18"

697$ rég. 999$


Si vous payez plus, ce n'est pas une aubaine...

Meubl' Aubaines

OUVERT LE DIMANCHE DE 12H À 16H

987, ROUTE 131 ST-FÉLIX-DE-VALOIS • (450) 889-8331

1814560

PLACE AUX
CITOYENS
FORUMS EN RÉGION

VOTRE VOIX POUR L'AVENIR

C'est l'occasion de vous exprimer.

Avec les forums *Place aux citoyens*, le gouvernement du Québec, en partenariat avec les conférences régionales des élus, vous invite à partager vos espoirs et vos questionnements quant aux enjeux majeurs qui marqueront les prochaines décennies. Cette vaste discussion avec la population portera sur les solutions applicables à quatre grands thèmes reliés au vieillissement de la population et à l'état des finances publiques :

- Santé et services sociaux
- Éducation, formation et emploi
- Développement économique, régional et durable
- Famille et développement social

Inscrivez-vous dès MAINTENANT !

Une sélection aléatoire sera effectuée.*

www.briller.gouv.qc.ca

ou

Communication-Québec
Du lundi au vendredi, entre 8 h 30 et 20 h
1 800 363-1363

Date limite pour toutes les régions du Québec :
30 avril 2004 inclusivement

Calendrier des forums en région

Abitibi-Témiscamingue Val-d'Or 5 juin	**Côte-Nord** Sept-Îles 13 juin	**Laval** Laval 15 mai	**Montréal** Montréal 11 sept.
Bas-Saint-Laurent Rivière-du-Loup 12 juin	**Estrie** Sherbrooke 18 sept.	**Mauricie** Shawinigan 30 mai	**Nord-du-Québec** Kuujjuaq 18 juin et Chibougamau 19 juin
Capitale-Nationale Québec 29 mai	**Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine** Gaspé 19 sept.	**Montérégie Est** Saint-Hyacinthe 22 août	
Centre-du-Québec Victoriaville 16 mai	**Lanaudière** Terrebonne 6 juin	**Montérégie-Longueuil** Longueuil 12 sept.	**Outaouais** Gatineau 21 août
Chaudière-Appalaches Lévis 29 août	**Laurentides** Mont-Tremblant 28 août	**Montérégie Ouest** Châteauguay 14 août	**Saguenay–Lac-Saint-Jean** Ville de Saguenay 15 août

*Sélection aléatoire selon les critères suivants : 50 % d'hommes, 50 % de femmes, 1/3 15-30 ans, 1/3 31-54 ans, 1/3 55 ans et plus. La conférence régionale des élus (CRÉ) communiquera avec les personnes sélectionnées.

Québec

68465

MRC DE MASKINONGÉ EN BREF

Jean-Paul Plante

PRÉVENTION DES CHUTES

(Maskinongé) Il y aura journée de prévention des chutes, le 29 avril, au Centre communautaire de Maskinongé, de 10h à 16h, ce sera la «Journée prévention des chutes», organisée par le Service de prévention des chutes de la MRC de Maskinongé. Il y a aura spectacle d'humour «C'est moins long prévenir... Que guérir», avec Lucie Croisetière. Kiosques d'information, dîner et bingo. Prix de présences. Il en coûtera 6 $ pour assister à cette rencontre des plus intéressantes.

Familles de soutien

(Secteur Maskinongé) Les Centres Jeunesse de la Mauricie et du Centre du Québec, secteur de Maskinongé, sont présentement à la recherche de «familles de soutien». À ce titre, les personnes recherchées doivent avoir une expérience parentale ou une formation pertinente. Ces personnes bénévoles auront à aider à domicile des parents aux prises avec des difficultés, en les supportant dans l'exercice et l'apprentissage de certains rôles parentaux. Une compensation financière est accordée aux bénévoles pour les frais encourus lors de ces activités. Pour obtenir d'autres informations, communiquez avec Mme Linda Lamirande, au numéro (819) 228-2721.

Opération Enfant Soleil

(Louiseville) La jeune Tanya Trahan de Saint-Sévère, atteinte du syndrome Gilles de la Tourette, fera l'objet d'une capsule lors du téléthon Opération Enfant Soleil, le 5 et 6 juin. Le 24 avril, on va tourner la capsule en question. Par ailleurs, les 13, 14 et 15 mai, dans le stationnement de la Boutique Kelly-Dric de Louiseville, il y aura marché aux puces et levée de fonds pour l'organisme Opération Enfant Soleil, entre autres avec la vente de hot dogs. À chaque jour, de 11h à 20h, des activités se tiendront à cet endroit (175, Saint-Laurent). Les 13, 14 et 15, on vendra des hot dogs. Le 15, il y aura un marché aux puces et un concert donné par Le Choeur du Bonheur de Maskinongé, en après-midi. Il y aura aussi séance de maquillage pour les jeunes et ballons. Vous pouvez apporter vos dons pour le marché aux puces, dès que possible, à la Boutique KD, en face de la Pharmacie Jean Coutu. Pour les dons en argent, des reçus pour fins d'impôts seront remis. Il y aura aussi tirage d'une trottinette (2 $ le billet). Alors, placez ces dates à votre agenda. Des informations additionnelles peuvent être obtenues en appelant à la Boutique KD au 228-5513.

Location de kiosques

(Yamachiche) M. Michel Desaulniers,l'âme dirigeante de la Foire commerciale de Louiseville, est également celui qui s'occupe de la location de kiosque pur l'exposition de Trois-Rivières qui se tiendra du 9 au 18 juillet. Alors, si vous voulez réserver un kiosque pour la 99e exposition agricole trifluvienne,appelez M. Desaulniers au 296-3047.

LA CS DES SAMARES SENT QUE LE TAPIS LUI GLISSE SOUS LES PIEDS

Services en santé mentale

La commission scolaire Des Samares prend le taureau par les cornes. Constatant la diminution depuis quelque mois des services en santé mentale fournis par le CHRDL (centre hospitalier régional de Lanaudière), malgré une entente de complémentarité, elle exige que l'établissement change son fusil d'épaule.

(P.B.) - Elle refuse que les enfants souffrant de troubles de l'ordre de la psychopathologie fassent les frais de la situation. Il est primordial de tout mettre en oeuvre pour que le dépistage puisse continuer à se faire précocement. Et non pas seulement lors de la rentrée scolaire.

Vive réaction

La fermeture du volet de la psychiatrie infantile et des services qui y étaient dispensés en vue de répondre davantage aux orientations du virage ambulatoire est l'un des aspects soulevant la colère de la CS.

Cet aspect l'a forcé à investir des ressources éducatives supplémentaires et à aménager à ses frais des locaux pour accueillir cette clientèle dans ses classes.

L'intention manifestée de fermer la clinique externe de services en santé mentale pour enfants du nord de Lanaudière pour n'en faire qu'une dans le sud, de même que le désir de fermer l'hôpital de jour pour enfants de Joliette, irritent aussi la commission scolaire.

Elle précise que l'entente lui permettant de disposer d'un pédo-psychiatre pour l'équivalent de 40 jours durant l'année scolaire n'est plus respectée.

Ces éléments l'amènent à mettre en lumière le haut risque que plusieurs familles du nord de la région, en raison de leur situation socio-économique, choisissent de ne pas se déplacer vers la clinique du sud.

Ce qui représentera un lourd impact sur le développement des enfants et l'organisation des services puisque le dépistage et les interventions se feront tardivement.

Une douzaine d'enfants habitant sur le territoire de la CS Des Samares sont visés par le choix du CHRDL. C'est environ le quart des jeunes enfants (une quarantaine) touchés dans Lanaudière.

«On ne peut pas laisser passer ça. Ça n'a pas de bon sens...«, a noté le commissaire Jacques Roy lors de la rencontre ordinaire du 29 mars dernier de la CS. «Les services de santé, c'est au ministère de la Santé et des Services sociaux de les assumer et non pas au ministère de l'Éducation«, a signifié sa collègue Louise Picard, quelques instants plus tard. «Je pense qu'on est en train d'essayer de nous en passer une petite vite«, a renchéri M. Roy.

En plus d'exiger le respect de l'entente de complémentarité, la CS dénonce auprès de l'Agence de développement de réseaux locaux des services de santé et de services sociaux la décision du CHRDL de fermer la clinique externe du nord de Lanaudière et l'hôpital de jour. Elle demande à l'établissement de maintenir ces deux volets.

Du même coup, elle note l'importance que le monde de l'éducation puisse siéger au conseil d'administration du CHRDL et de l'Agence.

Elle met dans le coup la direction régionale du ministère de l'Éducation, les députés de la région ainsi que le ministre Jacques Dupuis (responsable de la région de Lanaudière) et le ministère de la Santé et des Services sociaux.

Desjardins
Caisse populaire de Berthier-et-des-Îles

Avis de convocation

Aux membres de la Caisse populaire Desjardins de Berthier-et-des-Îles.

Vous êtes, par la présente, convoqués à l'assemblée annuelle de votre caisse qui aura lieu le 27 avril 2004 à 19 h 30, au sous-sol de l'église St-Ignace, situé au 199, chemin de la Traverse à St-Ignace.

Les membres pourront prendre connaissance du rapport annuel et du rapport des activités du conseil de vérification et de déontologie, statuer sur la répartition des excédents annuels, élire les membres du conseil d'administration et du conseil de vérification et de déontologie, déterminer l'intérêt payable sur les parts permanentes, le cas échéant, et prendre toute autre décision réservée à l'assemblée générale. Deux périodes de questions sont également prévues, l'une pour les membres du conseil d'administration et l'autre pour les membres du conseil de vérification et de déontologie.

Veuillez noter que, lors des élections, une candidature ne pourra être proposée à l'assemblée générale que si un préavis, signé par un membre et contresigné par le candidat, et respectant les autres modalités prévues au règlement de régie interne de la Caisse, a été remis avant la fermeture de la Caisse le 16 avril 2004.

Tous les membres de la Caisse sont cordialement invités à participer à cette assemblée.

Des prix de présences seront tirés au hasard et un léger goûter sera servi.

Cet avis est donné par ordre du conseil d'administration,
à Berthierville, ce 30e jour de mars 2004.
Copie certifiée conforme
Guy Tarte, secrétaire



Un transport par autobus vous sera offert.
Le départ se fera à 19 h 00 face à l'église de Berthierville.

BIENVENUE À TOUS LES MEMBRES

Siège social
670, rue Montcalm, C.P. 900
Berthierville (Québec) J0K 1A0
Téléphone: (450) 836-6221
Télécopieur: (450) 836-1295
Courrier électronique: cp00022@pandore.qc.ca

Centre de service de l'île St-Ignace
145, chemin de la Traverse
St-Ignace-de-Loyola (Québec) J0K 2P0
Téléphone: (450) 836-6208
Télécopieur: (450) 836-2397

211039



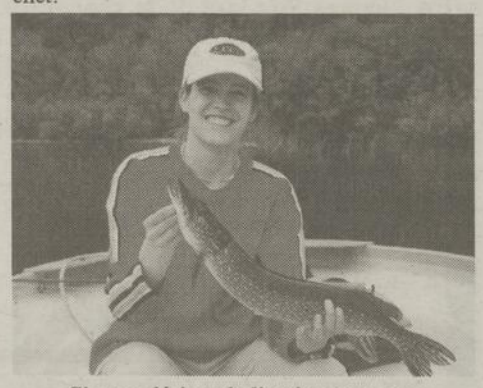
Le brochet : un batailleur à la portée de tous

PAR OLIVIER ROY

Ici, au Québec, le brochet n'est pas le poisson le plus populaire auprès des pêcheurs. Plusieurs disent qu'il n'est pas consommable et le considèrent tout simplement comme un trouble-fête lorsqu'il mord à leur hameçon alors qu'ils recherchent d'autres espèces. Toutefois, ce magnifique poisson peut être un véritable délice lorsqu'il est bien apprêté; mais, par-dessus tout, il offre un combat époustouflant et procure plusieurs sensations fortes au pêcheur. Au fait, il ne s'agit que d'une question de coutumes locales, car bien des Américains et des Européens l'adorent depuis fort longtemps.

Le brochet est sûrement un des poissons à caractère sportif le plus accessible pour tous les pêcheurs québécois. Vivant dans les lacs et les cours d'eau de la plupart des régions, il se capture à longueur d'année, été comme hiver, et ne requiert pas un équipement ou des techniques de pêche très complexes. Se trouvant dans plusieurs habitats variés et étant toujours prêt à bondir sur une panoplie de leurres, ce gros poisson coopère généralement très bien avec les pêcheurs. Préférant habituellement les endroits peu profonds, il demeure accessible autant pour le sportif à gué que pour le pêcheur en embarcation.

D'autre part, le brochet est un poisson facile à localiser sur un plan d'eau. Sa tenue est presque toujours associée aux structures sous-marines peu profondes, comme les herbiers, les branches et les troncs d'arbres morts gisant dans l'eau. Ces structures peuvent d'ailleurs être facilement repérées par le pêcheur. Alors, si vous désirez de l'action sans trop de difficultés, pêchez le brochet!



Si vous désirez de l'action sans trop de difficultés, pêchez le brochet!

PROMOTION
pêche
2004
À GAGNER

2 jours de pêche
pour 4 personnes
en chalet privé
TIRAGE 5 MAI 2004
Pourvoirie Domaine Batchelder
St-Roch-de-Mékinak

216060
Passion
POLARIS SPORT INC.
Le VTT le plus vendu au monde

PROMOTION
POLARIS 2004
CONDUISEZ GRATUITEMENT PENDANT 1 AN*
OU
OBTENEZ UN TREUIL WARN 2500 lb Gratuit
Sportman 500 H.O. 4 x 4 2004
Illustré en motif camouflage
Le ATP le plus polyvalent

ATP 500 4 x 4 2004
Beaucoup de rangement
Grande capacité de chargement
Benne basculante
POLARIS L'évasion plein air
* Tous les détails en magasin. Sujet à l'approbation de crédit
Financement sur place
1161, rang Barthélemy, SAINT-LÉON-LE-GRAND 228-2066

VASTE CHOIX D'ARTICLES DE CHASSE ET DE PÊCHE
PERMIS - PRODUITS DE SALINES
Avec cette annonce, PARTICIPEZ en plus à notre tirage interne «Un ensemble de canne et moulinet d'une valeur de plus de 50 $»
Merci à toute notre clientèle de la confiance accordée depuis 15 ans !

Le Paradis de chasse et pêche
Vente - Service personnalisé- Réparation
Denis Soulières
Propriétaire
400, route 138, Berthierville (Québec) J0K 1A0
(450) 836-1156
211706

BATTERIES Expert
Batteries • Énergie alternative
Les experts de la batterie
BATTERIES:
• Marine à cycle prolongé
• Autos
• Motos
• VTT
• Pour sonar
• Cellulaire
• Système d'alarme
Super PROMOTION du printemps
Gamme complète en magasin
Location CDA inc. (Lou • Tec)
620, boul. St-Laurent Est, Louiseville
Tél.: (819) 228-3234 • Fax: (819) 228-8680
216065


Obtenez GRATUITEMENT UN MANOMÈTRE à l'achat de 4 PNEUS MICHELIN
*Cette offre est valable seulement à l'achat de quatre pneus Michelin[MD] tourisme et camionnette, à l'exception des pneus d'hiver. Les manomètres sont disponibles jusqu'à l'épuisement des stocks chez Les Professionnels du pneu Alliance[MD] participants. Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre promotion ou programme d'achats Michelin[MD]. Offre valable uniquement au Canada. Vente au détail seulement. Valeur au détail : 39,99 $.
ALLIANCE LES PROFESSIONNELS DU PNEU
alliance-tires.com
MICHELIN
michelin.ca
BEAUDRY & FILS
805, DE LANAUDIÈRE, JOLIETTE
TÉL.:(450) 756-4040/1619

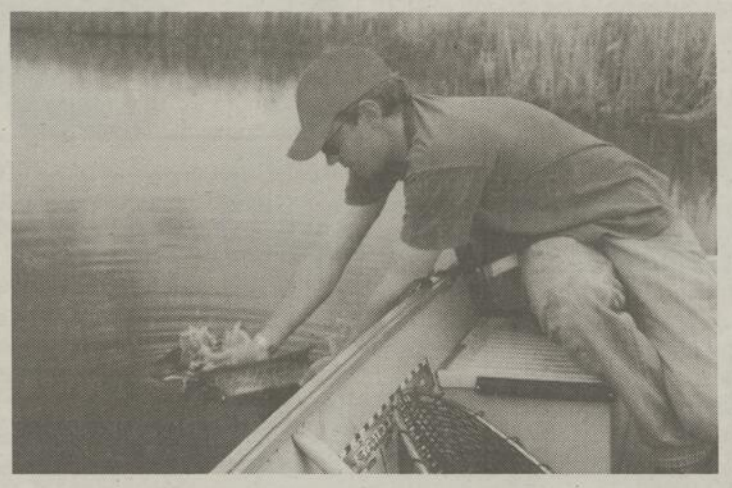
Pêcher pour le défi plutôt que pour la table

PAR OLIVIER ROY

Bien que la pêche ait longtemps été considérée comme une activité de subsistance, elle est rapidement devenue une activité récréative. Aujourd'hui, on la pratique pour les plaisirs qu'elle procure plutôt que pour des besoins alimentaires, même si un bon repas de poisson que l'on a soi-même pêché constitue une des joies de la pêche sportive.

Malgré cela, bien des pêcheurs ne peuvent encore s'abstenir de conserver toutes leurs prises, leur but premier étant de rapporter du poisson. Les vrais mordus de pêche, quant à eux, ont rapidement compris que pêcher pour le défi était bien plus passionnant. Comme pour bien des pêcheurs, ils ont pour défi de tenter de déjouer le plus grand nombre de poissons et de jouir du combat qu'ils leur procurent. Toutefois, ils remettent à l'eau la plupart de leurs captures. Conserver et rapporter du poisson ne leur importe plus. Ils ont troqué leur chaîne à poissons ou leur seau pour un appareil photographique.

Alors, si on reconnaît que le véritable plaisir de la pêche réside ailleurs que dans la consommation du poisson, pourquoi ne pas en faire autant et changer un peu vos habitudes? En pêchant pour le défi, vous vous garantirez une meilleure qualité de pêche pour le futur. De plus, vous pourrez vous consacrer à d'autres espèces plus abondantes et plus combatives qui, autrefois, ne vous intéressaient pas à cause de leur mauvaise réputation quant à leur chair.



Bien des pêcheurs ne peuvent encore s'abstenir de conserver toutes leurs prises.

Vente • Pièces • Service
Transport et entreposage
Réparation de toutes marques
JAPMARINE 2000
Martin Frigon, prop.
Service de mise à l'eau et de quais
Techniciens certifiés OMC et Mercruiser
QUICKSILVER
Pièces & Accessoires Marins
211219
871, Notre-Dame Sud, Louiseville, Québec J5V 2L4
www.japmarine.com Tél./fax : (819) 228-2162

DE TOUT POUR LA PÊCHE
- PERMIS - LEURES -
CANNES - MOULINETS -
COUTEAUX - ETC.
Produits pour salines chevreuil et orignal
• Armes à feu - Poudre noire
• Télescope - munitions
• Vêtements - bottes
211200
CHEZ VOTRE ARMURIER
• Taxidermiste
• Technicien de la faune
• Armurier
Guy Fortin, Prop.
Chasse & Pêche
742, Grande-Carrière, Louiseville QC J5V 2L4
(819) 228-1515
70756

Restaurant Bar
La Calèche
Bar - Foyer
Menu du jour - Table d'hôte
Service de traiteur
Nadia Duhaime, propriétaire
Jacqueline Bibeau, chef-cuisinière
211311
835-2727
379, Maskinongé, St-Gabriel-de-Brandon
(BM Motel)
Spéciaux
Mardi spaghetti 2,99 $
Jeudi ailes de poulet 0,40 $

PETRO T
DEPAN-ARJO
Station-service
Comptoir-lunch
Bières • Vins
loto-québec
GLACE
VERS
Ouvert à 6 h A.M.
du lundi au vendredi
samedi/dimanche dès 7 h
216061
Sylvain Beauchesne et Céline Martin, propriétaires
681, rang St-Charles, (route 348)
St-Léon 819-228-5443

Billets disponibles
chez les marchands participants
de ces pages publicitaires
211060/61

UNI PRO freins silencieux suspension injection
La tranquillité d'esprit où tout est bien fait !
GARAGE A.D. LEBLANC INC.
2329 Renversy, Saint-Paulin
(819) 268-5349
ALIGNEMENT DE ROUES 50% de rabais
à l'achat de 4 pneus
Cale d'alignement et installation en sus.
211221
NOUS UTILISONS DES PRODUITS DE QUALITÉ DE MARQUES NATIONALES
Raybestos WORLD CHAMPION WALKER MONROE CR SKF WIX fenco DAYCO Purolator EXIDE MEV
Carter precision Autolite BECKARNLEY bosal BOSCH CARDONE K&D Tools STRONGARM
GE TAICO TRIDON NGK NTK GUNK Castrol

LE PLUS GRAND CHOIX D'ARTICLES DE CHASSE ET PÊCHE EN RÉGION
Moteur Minn Kota «modèle Endura 30» 159,95 $
Moteur Minn Kota «modèle Maxxum 40T» 379,95 $ Qté. limitée
10% de rabais sur batterie marine à l'achat d'un moteur électrique Minn Kota
CHASSEURS: POUR VOS SALINES
Sel sac de 20 kg 5,95 $
Sel et soufre - Sel et pomme 20 kg 6,95 $
Aussi: Gamme des produits Buck Expert
AUSSI EN MAGASIN
MOTEURS HORS-BORD SUZUKI
TONDEUSES LAWN-BOY ET TORO
TRACTEURS TORO
CHALOUPES EN FIBRE ET REMORQUES
Mise au point et réparations de hors-bords, tondeuses et tracteurs.
Rampe de mise à l'eau
MARINA DUVAL & BUISSON INC.
SUZUKI MARINE
LAWN-BOY
821, Notre-Dame Sud, Louiseville • 228-4654
211207

C'EST LE TEMPS DU GRAND MÉNAGE!
i30sx i35s i60c
99,99$ GRATUIT 179,99$ GRATUIT 229,99$ 29,99$*
Liquidation des stocks
FORFAIT À COMPTER DE 25$*
En prime*
PILE VALEUR 64,99$
CHARGEUR VALEUR 79,99$
MAIN-LIBRE VALEUR 24,99$
(valeur totale de 168$)
Jusqu'à épuisement des stocks
211310
MiKE TELUS MC
UN TÉLÉPHONE PAS COMME LES AUTRES MC
*Avec nouvelle mise en service sur entente tarifaire de 36 mois. Frais de redevances d'utilisation et de 911 en sus. Les quantités sont limitées. Offre d'une durée limitée. Certaines conditions s'appliquent. Détails en magasin.
BERTHIERVILLE
760, rue Notre-Dame
(450) 836-5075
TECHNICOMM
DÉTAILLANT AUTORISÉ
REPENTIGNY
346 C, rue Notre-Dame
(450) 582-0085
www.technicomm.qc.ca

Un nouveau volant pour le printemps



LE FORD ESCAPE 2005, CONÇU POUR EN METTRE PLEIN LA VUE

L'audace du nouvel Escape 2005 à la campagne n'a d'égale que sa grande maniabilité en ville. Ce remarquable VUS à la fois puissant et raffiné se comporte merveilleusement en toutes situations.

Pourvu d'une nouvelle calandre et de nouveaux phares à glace lisse, l'Escape 2005 a un look à la fois classique et séduisant. Les modèles XLT et Limited sont dotés d'antibrouillard de série. Il propose deux moteurs : le populaire et puissant V6 Duratec 30 de 200 chevaux et le Duratec 23, un nouveau moteur quatre cylindres développant 153 chevaux, soit 20% de plus que l'ancien modèle.

Entre autres nouveautés : nouvelle transmission 4X4 intelligente à régulateur automatique du couple, fonction d'assistance au freinage d'urgence ajoutée, nouveau levier sélecteur au plancher pour boîte de vitesses automatique, chaîne audio Mach améliorée... De nouvelles pièces de renforcement contribuent à absorber l'énergie d'impact et à rehausser votre protection en cas de collision à angle.



Où que vous alliez, l'Escape 2005 vous y mène dans le plus grand confort. Tous les instruments de bord sont à portée de la main, et les cadrans blancs vous permettent de voir les informations en un coup d'œil..

Plus agréable à conduire et plus confortable que jamais, le véhicule utilitaire sport (VUS) compact le plus vendu au pays* prouve encore cette année son appartenance à la grande famille des VUS Ford.

***D'après le nombre de ventes au détail au Canada au cours de l'année civile 2003.**

Yamaha a de nouveaux produits variés

Yamaha est un autre de ces fameux constructeurs japonais qui connaît le succès avec ses belles motocyclettes. Au fait, saviez-vous que Yamaha est aussi le même manufacturier qui fabrique des instruments de musique? Regardez l'emblème sur les motos et vous y reconnaîtrez des diapasons!

Par Eric Descarries

Comme pour la plupart des constructeurs de motos, Yamaha a généralement reconduit ses produits avec quelques retouches esthétiques et mécaniques. Mais on trouve également au sein du catalogue certaines nouveautés intéressantes. Par exemple, il y a le YZF-R1 de 172 chevaux qui a totalement été refait. Sa vitesse maximale frise les 285 km/h. La version sport FZ6 est aussi toute nouvelle et, avec ses 98 chevaux, elle peut atteindre les 240 km/h!

Yamaha a une foule de modèles conventionnels qui sont reconduits, y compris les fameux Road Star dont le 1700 ressemble étrangement à une importante moto américaine. Yamaha conçoit également des scooters intéressants dont le nouveau Vino 125 plus puissant. Les BW's et Vino de 50 cc sont plutôt destinés à de jeunes conducteurs. Enfin, pour les «débutants», Yamaha a relancé le Virago 250, une simple petite machine à moteur V-Twin relativement modeste. En fait, pour en savoir plus sur les produits Yamaha, pourquoi ne pas visiter le concessionnaire de la marque le plus proche de chez vous?



Comme les autres constructeurs japonais, Yamaha propose plusieurs modèles de sa marque.

0%* SUR FREESTAR 2004

SUR FOCUS 2004

OU

Informez-vous des rabais Ford pouvant aller jusqu'à 5000$*

SUR TAURUS 2004

MASKI Ford LOUISEVILLE

VENEZ EN FAIRE L'ESSAI !

LE TOUT NOUVEAU ESCAPE 2005 EST ARRIVÉ !

Félicitations à M. Daniel Lacoursière de Ste-Ursule, 1er acheteur d'un ESCAPE XLT 2005 chez MaskiFord

*À l'achat (60 mois). Détails chez MaskiFord.

640, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville

(819) 228-9448

info@maskiford.com

fix AUTO

JUSQU'À 1 000$ DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

216155

HYUNDAI S'IMPOSE DE PLUS EN PLUS SUR LE MARCHÉ

Elle est révolue depuis longtemps cette époque où l'on croyait pouvoir se moquer impunément du constructeur sud-coréen Hyundai. Il est vrai que ses premiers pas dans le domaine de l'automobile furent un peu laborieux. Cependant, aujourd'hui, Hyundai a plusieurs véhicules intéressants à proposer à sa clientèle.

Par Eric Descarries

La plus petite Hyundai demeure l'intéressante Accent, une sous-compacte qui n'a plus besoin de présentations auprès des utilisateurs urbains. Cette belle traction avant est livrable en coupé à deux portes ou en berline à quatre portes, toutes deux mues par un quatre cylindres de 104 chevaux. Ceux qui veulent une voiture plus volumineuse, mais toujours de dimension raisonnable regarderont plutôt du côté de la compacte Elantra qui, malgré d'intéressantes retouches à l'avant, demeure une voiture abordable mue par un puissant quatre cylindres de 138 chevaux. La version GT nous arrive en format hatchback très pratique.

La plus grande Sonata est une intéressante berline intermédiaire également à traction avant. Elle est disponible avec un moteur à quatre cylindres de 149 chevaux ou un V6 de 170 chevaux. Et si c'est une berline luxueuse que l'on désire, Hyundai propose la belle XG350 retouchée pour 2004. Dans son cas, le seul moteur disponible sera un puissant V6 de 3,5 litres qui fait 194 chevaux!

Pour les amateurs de sportives, Hyundai propose le beau coupé Tiburon qui ressemble étrangement à une voiture italienne de grand tourisme. Livrable avec un quatre cylindres ou un V6, la Tiburon pourrait bien être éventuellement disponible en cabriolet. Enfin, ce même constructeur sud-coréen plaît aux amateurs d'utilitaires sport avec son audacieux Santa Fe, une grande camionnette livrable avec un quatre cylindres ou un des deux V6 au catalogue, dont le 3,5 litres de 200 chevaux. Dans l'avenir, Hyundai nous offrira une sorte de véhicule multifonctionnel qui s'appellera Tucson.



Le Tucson sera le prochain véhicule de Hyundai.

Inspectez bien votre véhicule après l'hiver

Peu importe où vous demeurez au Canada, vous avez dû faire face à l'hiver. Et votre véhicule aussi. C'est pourquoi le printemps venu, il est sérieusement temps de procéder à une bonne vérification de votre véhicule.

Évidemment, un bon nettoyage s'impose tant à l'intérieur qu'à l'extérieur. En ce qui a trait à la carrosserie, vous pouvez toujours en confier le lavage à une maison spécialisée. Elle saura nettoyer tous les ornements et tous les recoins du véhicule, là où la terre, le sable et le sel se seront logés. Et un bon polissage de la peinture lui redonnera son éclat d'antan. C'est une opération que vous pourriez toujours faire à la maison dès le plus beau samedi après-midi. Cependant, assurez-vous d'avoir les bons produits, les bons outils... et une bonne dose de patience.

C'est la même situation pour l'intérieur. Il y aura beaucoup de terre et, surtout, dans les régions les plus enneigées du pays, du sel accumulé sur le tapis. C'est ce qui doit partir d'abord. Encore une fois, un atelier spécialisé saura rafraîchir l'intérieur de votre véhicule. Il aura la technique et les produits nécessaires à l'opération. Encore une fois, remarquez que vous pouvez faire la tâche vous-même. Par contre, assurez-vous d'en avoir le temps.

Maintenant, tous les véhicules neufs Hyundai sont couverts par

LA MEILLEURE GARANTIE AU PAYS

ACCENT GS

Moteur multisoupapes à DACT de 1,6 litre • Transmission manuelle à 5 rapports • Deux coussins gonflables • Dossier arrière rabattable 60/40 • Deux rétroviseurs extérieurs à commandes manuelles • Porte-verres double • Suspension indépendante aux quatre roues • Et beaucoup plus.

Renseignez-vous sur les mensualités de location imbattables sur l'accent GL 4 portes et la sportive Accent GSI 3 portes.



0% FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 48 MOIS OU LOUEZ À COMPTER DE 149$*/mois LOCATION 60 MOIS 0$ COMPTANT

TIBURON

Moteur 2.0 litres à DACT, CVCS et 16 soupapes • Transmission manuelle à 5 rapports • Radio AM/FM/CD et 6 haut-parleurs • Glaces, verrouillage et rétroviseurs dégivrants à commandes électriques • Phares antibrouillard • Roues en alliage d'aluminium • Radiaux Michelin • P205/55R-16 • Freins à disque aux 4 roues • Et beaucoup plus.



0% FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 48 MOIS OU LOUEZ À COMPTER DE 239$*/mois LOCATION 60 MOIS COMPTANT DE 1995$

ELANTRA GL

Moteur 2,0 litres à DACT, CVCS et 16 soupapes • Deux coussins gonflables • Transmission manuelle à 5 rapports • Dossier arrière rabattable 60/40 • Radio AM/FM/CD • Télécommande d'ouverture du coffre et du volet de réservoir • Porte-verre double • Suspension indépendante aux 4 roues • Et beaucoup plus.



0% FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS OU LOUEZ À COMPTER DE 159$*/mois LOCATION 60 MOIS 1995$ COMPTANT

SANTA FE

Moteur 4 cylindres de 2,4 litres à DACT, et 16 soupapes • Transmission manuelle à 5 rapports • Traction avant • Freins à disque aux 4 roues • Roues en alliage d'aluminium de 16 po avec pneus BFGoodrich† • Radio AM/FM/CD • Glaces, verrouillage et rétroviseurs dégivrants à commandes électriques. Et beaucoup plus.



0% FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 48 MOIS OU LOUEZ À COMPTER DE 199$*/mois LOCATION 60 MOIS COMPTANT DE 2995$

SONATA

Moteur 2,4 litres à DACT • Glaces, verrouillage et rétroviseurs dégivrants à commandes électriques • Radio AM/FM/CD et 6 haut-parleurs • Climatiseur • Régulateur de vitesse • Transmission automatique Shiftronic^MC • Télédéverrouillage avec alarme • Et beaucoup plus.



0% FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS OU LOUEZ À COMPTER DE 205$*/mois LOCATION 60 MOIS 2495$ COMPTANT

XG 350

Moteur 3,5 litres à DACT • Glaces, verrouillage et rétroviseurs dégivrants à commandes électriques • Radio AM/FM/CD et 6 haut-parleurs • Climatiseur • Régulateur de vitesse • Transmission automatique Shiftronic^MC • Télédéverrouillage avec alarme • Et beaucoup plus.



0% FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 48 MOIS OU LOUEZ À COMPTER DE 359$*/mois LOCATION 60 MOIS COMPTANT DE 3695$

LA MEILLEURE GARANTIE AU PAYS

7 ans/120 000 km Groupe motopropulseur
5 ans/100 000 km Garantie globale
5 ans/100 000 km Assistance routière

L'assistance routière 24 heures comprend : livraison d'essence, changement de roue en cas de crevaison, déverrouillage, remorquage et autres services. Un simple appel sans frais suffit.

HYUNDAI Gagnant
www.hyundai-lanaudiere.com

† Programme de location de Les services financiers Hyundai. Première mensualité exigée. Kilométrage annuel de 20 000 km. 10¢ par kilomètre additionnel. Taxes, frais d'immatriculation et frais d'acquisition de location de 350 $ en sus. Photos à titre indicatif seulement. **Taxes, transport, préparation en sus, pour Sonata, Santa FE et XG350, transport et préparation inclus. Pour Accent, Elantra et Tiburon: aucun dépôt de sécurité sur tous les modèles.

2e CHANCE AU CRÉDIT

PROGRAMME D'ACHAT AUX DIPLÔMÉS ÉCONOMISEZ 750 $

Lorsqu'un véhicule est conçu pour durer longtemps, sa garantie devrait l'être tout autant.

HYUNDAI Lanaudière
1165, de Lanaudière, Joliette
(450) 759-7669

21106

LES NOUVELLES CHRYSLER SERONT À PROPULSION !

Surveillez de près les nouveaux arrivages chez votre concessionnaire Chrysler. Vous y verrez peut-être la première des toutes nouvelles voitures de la marque à propulsion arrière. Vous avez bien lu : à propulsion arrière. Et cette auto sera une berline de haut de gamme, la 300C.

Par Eric Descarries



La berline 300C annonce le retour de la propulsion arrière chez Chrysler.

Entièrement redessinée, elle affiche un air on ne peut plus américain. Et c'est bien ainsi. Sous son capot se cache un gros V8 de 5,7 litres avec culasses à chambre hémisphérique : le fameux Hemi. Vous trouverez aussi chez votre concessionnaire local le restant de la gamme actuelle de Chrysler dont les 300M, les grandes Concorde et les très abordables Intrepid, ces dernières en étant à leur dernière production. Il y aura de plus la toute récente Pacifica, une sorte de croisement entre la voiture de tourisme, l'utilitaire sport et la fourgonnette.

Pour les amateurs de voitures de dimensions intermédiaires, Chrysler propose la très moderne Sebring livrable en berline spacieuse ou en cabriolet excitant. Enfin, si vous voulez une voiture originale, pourquoi ne pas opter pour la PT Cruiser maintenant disponible avec un moteur turbocompressé. À propos, surveillez la version cabriolet de cette auto. Enfin, le beau coupé sport Crossfire sera éventuellement disponible en cabriolet également.

Suzuki a tout un catalogue en 2004

Ne vous attendez surtout pas à ce que l'on vous décrive la lignée Suzuki 2004 dans ces quelques paragraphes. C'est tout simplement impossible, puisque Suzuki a une gamme de motos des plus complètes et des plus variées dont la description demanderait trop de place ici même.

Par Eric Descarries

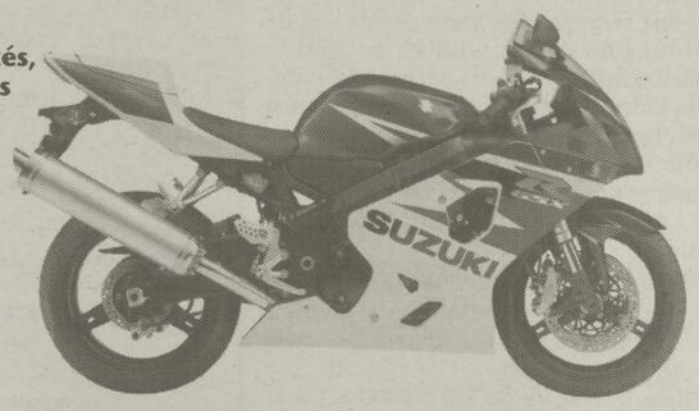
Si l'on doit en mentionner quelques versions, parlons de la GSX1300R Hayabusa, une machine qui est sur le marché depuis quelque temps et qui, avec ses 175 chevaux, peut atteindre le cap des 299 km/h. Parmi les autres vedettes de Suzuki, notons que la puissante V-Strom 1000 a subi quelques retouches et qu'elle est désormais accompagnée d'une version légèrement moins puissante, la V-Strom 650.

Plusieurs autres modèles de la marque ont été revus, alors que la si populaire GSX-R1000 a maintenant une petite sœur, la GSX-R750 basée sur la R600. Elle est capable d'une vitesse maximale de 273 km/h. La GSX -R600 est une autre nouveauté digne de mention.

Suzuki construit également des scooters et son modèle Burgman 650 est désormais appuyé de la version 400, un véhicule très populaire en Europe et désormais disponible au Canada. Quant aux motos double usage, Suzuki en a quelques-unes à son catalogue comme les DR650S, DR-Z400S et les plus modestes DR 200S.

En fait, l'espace nous manque pour décrire tout ce que Suzuki a en inventaire. Dans ce cas, rien ne vaut une visite chez le concessionnaire de la marque pour en savoir plus. Et vous ne le regretterez pas!

Ce ne sont ni les nouveautés, ni la variété des modèles qui manquent chez Suzuki.



Les usagées, bonnes ou mauvaises ?

Voici donc le printemps. Vous regardez votre véhicule, il a survécu l'hiver, mais il est plus à l'état d'épave que de voiture. Il vous faut une auto ou une camionnette neuve. Toutefois, vous n'en avez pas les moyens. La seule solution qui s'offre à vous : un véhicule d'occasion mieux connu sous le vocable familier de véhicule usagé.

Mais voilà, par où commencer? Vous avez déjà entendu des histoires d'horreur concernant les véhicules usagés et l'idée de posséder un véhicule ayant déjà appartenu à quelqu'un d'autre ne vous sourit pas. Cependant, il faudra vous y résigner. La place de choix pour trouver un bon véhicule usagé demeure un concessionnaire reconnu. Ses véhicules sont généralement impeccables et surtout garantis. Par contre, il vous faudra en payer le prix. C'est moins cher qu'un neuf, mais quand même assez coûteux.

Il existe plusieurs commerces spécialisés dans la vente de voitures et de camionnettes usagées un peu plus anciennes mais de bonne qualité. Les prix seront plus abordables, mais parfois hors de la portée de certaines bourses. Puis, il y a le petit revendeur dont les véhicules sont parfois plus vieux et moins chers. On doit souvent en assumer le risque et les garanties ne sont pas toujours complètes. Il reste les achats de particuliers. Ceux-ci sont parfois profitables mais, pour plus d'assurance, on doit en confier l'inspection à un ami mécanicien ou à un connaisseur. Non, l'opération n'est pas toujours facile!

DÉCOR AUTOMOBILE ENR.
PEINTURE - DÉBOSSELAGE
JEAN MILOT, PROP
211322
TÉL.: (819) 228-8881
FAX: (819) 228-3149
1290, BOUL. ST-LAURENT EST
LOUISEVILLE

S.M. autos
VOITURES D'OCCASION
VENTE • ÉCHANGE
VENEZ VOIR NOS NOUVEAUTÉS
681, rang St-Charles (route 349)
St-Léon-le-Grand
(819)
228-6099 • 691-6347
216066

AUTOMOBILES RENÉ MICHAUD ENR.
DÉBOSSELAGE • PEINTURE • ESTIMATION POUR ASSURANCE
ACHAT ET VENTE DE VÉHICULES
non accidentés
211190
PRIX PAR SEMAINE / 0$ COMPTANT + TAXES

00 Cavalier Z-22, 2p.	32 $/sem.	ou	6990 $
00 Protegé, 4 p.	40 $/sem.	ou	8480 $
00 Accent, 2p.	25 $/sem.	ou	5280 $
01 Sebring, 4p.	60 $/sem.	ou	12 850 $
00 Néon, 4 p.	32 $/sem.	ou	7390 $

20 véhicules en inventaire
71, rue de la Fabrique, Saint-Léon (819) 228-2172
(voisin du cimetière)

Lagacé Sports
Spécial 15 % à 20 % sur pneus de VTT et AUTOS
LA POSE EST GRATUITE
Nouveau !
Soudure d'aluminium
Stainless • Métal
Détaillant huile synthétique et VP racing fuel
Achat de VTT et entretien mécanique et pièces de VTT de toutes marques
216086
4452, route 348, St-Édouard • 268-4223

GARAGE Martin MÉCANIQUE
• Réparation: Motoneige, VTT et petits moteurs
• Toute la gamme de pièces et accessoires
Vente et achat
211323
3984, rg St-André S.-O., St-Cuthbert
Tél./téléco.: (450) 836-8292

211333
Ginette Venne
Courtier en assurance de dommages
GROUPE JETTE ASSURANCES INC
MULTI COURTIERS ASSURANCES INC
Multi Courtiers Assurances est un cabinet d'assurance de dommages créé il y a 2 ans par Sylvain Galarneau, Jocelyn Marion, Normand Pellerin, Pierre Pontbriand et Guy Varin, courtiers, oeuvrant dans Lanaudière depuis plusieurs années.
Pour vos besoins en assurance entreprises et agricoles contactez l'un de nos courtiers.
En assurance automobile et habitation, contactez Ginette Venne ou Louise Marquis, courtiers.
Chez Multi Courtiers Assurances
Nous sommes près... de vous.
MULTI COURTIERS ASSURANCES INC.
333, rue Richard, Joliette
(450) 753-9270
Louise Marquis
Courtier en assurance de dommages

FORD RESTE LE MAÎTRE DES CAMIONNETTES

Le constructeur américain Ford n'a vraiment pas peur de la concurrence dans le domaine des camionnettes. Et il nous l'a confirmé en lançant une version redessinée de son très populaire pick-up de la Série F-150. À peine apparu sur le marché, ce véhicule a connu tout un succès. Nul doute qu'il demeurera le véhicule le plus vendu sur la planète.

Par Eric Descarries

Les camions de la Série F sont aussi livrables dans des versions plus robustes F-250 et F-350 (en plus des versions commerciales de F-450 à F-750). C'est au niveau de la F-250 que l'on retrouvera la finition Harley-Davidson. Et, bientôt, Ford nous dévoilera sa nouvelle version Lightning encore plus puissante. Les plus petits pick-up Ranger de Ford continuent de gagner en popularité avec à peine quelques changements en 2004.

Du côté des utilitaires, surveillez l'arrivée de la petite Escape revue pour l'année qui vient. Elle aura également un moteur à quatre cylindres de base plus puissant. Les Explorer demeurent des utilitaires intermédiaires très recherchés (incluant la version Sportrac), alors que les plus gros Expedition se distinguent par une suspension arrière indépendante. Et que dire de l'immense Excursion qui connaît un regain de vie grâce à son nouveau moteur diesel facultatif?

Dans le domaine des fourgonnettes, on ne peut ignorer la popularité des légendaires Séries E (autrefois Econoline), tandis que les nouvelles Freestar remplacent avec brio les déjà remarquables Windstar.



La nouvelle F-150 demeure la vedette de Ford.

Chez Pontiac, on améliore la gamme

Pontiac n'a nul besoin de présentations. C'est une des marques les plus dynamiques de la General Motors. D'ailleurs, on y retrouve toute une gamme de voitures dont certaines viennent à peine d'être changées et d'autres qui le seront très bientôt.

Par Eric Descarries

En 2004, Pontiac nous reconduit sa fidèle Sunfire mais, attention, elle sera bientôt remplacée par une voiture plus moderne semblable à la Cobalt de Chevrolet : la Pursuit. Il en va de même pour la populaire Grand Am dont la production tire à sa fin. Celle-ci sera remplacée par une nouvelle voiture qui partagera sa plateforme avec celle de la Chevrolet Malibu et de la Saab 9-3.

Toujours dans le domaine des berlines, la gamme offre la Grand Prix, une voiture de construction canadienne qui vient à peine de voir le jour. Cette intermédiaire à traction avant peut être mue par un V6 3,8 litres, ou encore par le même moteur mais coiffé d'un compresseur mécanique. La plus grande berline de Pontiac est la Bonneville qui vient tout juste de sortir d'une cure de rajeunissement. Un nouveau moteur V8 sera désormais disponible sous le capot de cette traction avant.

Pontiac connaît un grand succès avec sa Vibe, une sorte de petit utilitaire qui partage ses caractéristiques avec la Toyota Matrix. Si c'est un véhicule extraordinaire qui vous intéresse, jetez un coup d'œil à l'Aztek dont la nouvelle version Rallye est des plus élégantes. Enfin, pour les petites familles, il y a la fourgonnette Montana désormais disponible avec la traction intégrale. Quant à la sportive GTO commercialisée aux Etats-Unis, sa venue au Canada demeure peu probable.



La Bonneville sera disponible avec un moteur V8.

ON LIQUIDE LES DERNIERS 2003 !
RABAIS JUSQU'À 6700$ et PLUS
Liquidation finale

F-250 CREW CAB KING RANCH
Rég.: 62 300$
DÉMO 5800 KM
Spécial 52 450$
Transport, préparation inclus
- Nouveau moteur 6L, diesel turbo 325 cv
- Transmission automatique, 5 vitesses

WINDSTAR SPORT
Rég.: 36 960$
Spécial 26 745$
Transport, préparation inclus
- Système audiovisuel télévision

LINCOLN NAVIGATOR
Rég.: 77 615$
Spécial 68 300$
- Marche-pied élect.
- Hayon ouverture élect.
- Roues aluminium 18 po., chromées
- Banquette 3e rangée élect.
- Système télévision avec DVD
Transport, préparation inclus

Meilleur prix Meilleur choix Meilleur service
AUTOMOBILES RÉJEAN LAPORTE ET FILS INC.
www.rejeanlaporte.com
A ÉTÉ RÉCIPIENDAIRE DU PRIX D'EXCELLENCE NORD-AMÉRICAIN FORD PENDANT 22 ANS.
1881 PRINCIPALE ST-NORBERT 836-3783
1821490

BOMBARDIER CONTINUE DE NOUS OFFRIR DES NOUVEAUTÉS

C'est toujours avec une pointe de fierté que nous parlons des produits canadiens de Bombardier. En plus de s'imposer en aviation, Bombardier est aussi un important constructeur de motoneiges et de quads.

Par Eric Descarries

Cette année, Bombardier prend plusieurs concurrents par surprise en lançant une version biplace Max de son Outlander 400. La version Quest Max 650 est aussi livrable avec une place supplémentaire pour le passager. Il en va de même pour le Traxter MAX, un véritable outil de travail très robuste.

En ce qui a trait au fameux Outlander 400 H.O. qui a presque fait l'unanimité auprès des journalistes nord-américains l'année dernière, celuici se retrouve avec des petits frères légèrement moins puissants en 2004, le 330 4 x 4 et les variantes 330 et 400 2 x 4. Les Quest 650, 650 XT et 500 sont reconduits ainsi que les robustes Traxter et Traxter XL.



Bombardier est le fier constructeur canadien de quads.

Pour les amateurs de quads sport, notons la disponibilité des DS 650 Baja X et DS 650. Enfin, Bombardier commercialise un véhicule très original, le Rally 200 au cadre latéral original et aux lignes uniques.

Chevrolet possède maintenant une belle gamme de petites voitures



SUPER BLITZ D'AVRIL

Des prix jamais vus!

SKI DOO 2005

Offre exclusive du printemps

Prolongée jusqu'au 20 avril

Achetez une motoneige Mach Z^MC ou une Summit^MC HM/ HM X 1000 SDI 2005 et obtenez :

UN MANTEAU DE CUIR EXCLUSIF RT 1000 GRATUIT

Une valeur de 600 $

Achetez un modèle équipé de l'ensemble X 2005 (sauf les modèles 1000) et choisissez une des 3 options suivantes :

2e ANNÉE DE GARANTIE SUR LE MOTEUR GRATUITE OU DÉMARREUR ÉLECTRIQUE GRATUIT OU SYSTÈME GPS GARMIN RINO 120 GRATUIT

Achetez un modèle 2005 admissible (sauf les ensembles X et les modèles 1000) et obtenez*** :

2e ANNÉE DE GARANTIE SUR LE MOTEUR GRATUITE PLUS DÉMARREUR ÉLECTRIQUE GRATUIT OU SYSTÈME GPS GARMIN RINO 120 GRATUIT

© 2004 Bombardier Produits Récréatifs inc. Tous droits réservés. ®,™ Marques de commerce de Bombardier Produits Récréatifs inc. ou de ses sociétés affiliées. Toutes les offres mentionnées ci-dessus sont en vigueur du 1er mars 2004 au 15 avril 2004 chez les concessionnaires Ski-Doo participants. Visant à l'amélioration continue de la qualité et de l'innovation, Bombardier Produits Récréatifs inc. se réserve le droit de modifier en tout temps les spécifications, prix, designs, caractéristiques de ses modèles et de leurs équipements, et ce, sans encourir d'obligations. Les véhicules admissibles sont les motoneiges à deux places Mach Z, Summit HM 1000 ainsi que Summit HM X 1000 SDI 2005 neuves et inutilisées, à l'achat admissible du système de navigation RT 1000 est de 600 $. Les véhicules admissibles aux motoneiges Ski-Doo des ensembles X 2005, neufs et inutilisés, à l'exception des motoneiges équipées du moteur de 1000cc. ***Les véhicules admissibles sont les motoneiges Ski-Doo 2005 neuves et inutilisées, à l'exception des modèles équipés du moteur 1000cc, des modèles exclusifs au printemps ainsi que des modèles Elite, Tundra, MXZ, Deux années de garantie sur le moteur : une année de garantie limitée de Bombardier Produits Récréatifs plus une année de prolongation offerte par Bombardier Produits Récréatifs ou des conditions générales du moteur. La valeur approximative du système Garmin RINO 120 est de 575 $. Sujet à approbation du concessionnaire. Cette offre ne peut être jumelée avec aucune autre offre promotionnelle. Cette offre peut aussi ne pas être disponible dans toutes les provinces ou zones de juridiction. Consultez toujours un concessionnaire de motoneiges afin de mieux choisir le modèle qui vous convient. Lisez/visionnez attentivement et suivez toutes les instructions de votre guide du conducteur, de votre ceinture de sécurité et de votre guide de sécurité ainsi que des étiquettes d'avertissement sur votre motoneige. Conduisez toujours de façon responsable et sécuritaire. Portez toujours des vêtements de protection appropriés, incluant un casque. Respectez toujours la réglementation et les lois locales applicables. Si vous consommez de l'alcool, ne conduisez pas. ™Marque déposée de Garmin.

RABAIS INCROYABLE

+ garantie de 2 ans gratuite sur VTT 4x4

Les VTT dont la cylindrée du moteur est supérieure à 90 cc sont réservés à l'usage exclusif des conducteurs ayant 16 ans ou plus. Bombardier suggère fortement à tous les conducteurs de VTT de suivre un cours de formation sur la sécurité. Pour toute information concernant la sécurité et le cours préventif, voyez votre concessionnaire ou téléphonez à Bombardier au (450) 532-5000. Conduire un VTT peut être dangereux. Pour votre sécurité, portez toujours un casque, une protection pour les yeux et des vêtements sécuritaires appropriés. Gardez toujours à l'esprit que l'alcool / les drogues et la conduite ne font pas bon mélange. Ne circulez jamais sur une surface revêtue ou sur des routes publiques. Ne transportez aucun passager. Ne tentez jamais d'effectuer des manoeuvres spectaculaires. Évitez les vitesses excessives et soyez particulièrement prudent en terrain accidenté. Conduisez de façon responsable.

Bombardier Produits Récréatifs inc.

®, MC Marque de commerce de Bombardier Produits Récréatifs inc. ou de ses sociétés affiliées.

18143596

Lapointe Sports

www.lapointesports.com

BOMBARDIER EST LE FIER FABRICANT DE:

Motomarine Sea-Doo^MC Bateaux Sea-Doo^MD Motoneige Ski-Doo^MD Evinrude^MD/Johnson^MD

BOMBARDIER™ VTT

Conçus chez nous, pour vous.

576, rte 131, N.D.P., Joliette

(450) 752-1224

1 800 754-8899

HONDA S'AFFICHE DE PLUS EN PLUS EN 2004

Le constructeur japonais Honda ne manque certainement pas d'imagination quand vient le temps de produire des quads intéressants.

Par Eric Descarries

Pas surprenant qu'il nous présente un véhicule récréatif aussi captivant que son nouveau TRX 450R, un quad sport à moteur à quatre temps qui saura satisfaire le plus exigeant des amateurs de ce type de véhicule.

Honda a déjà une belle gamme de véhicules à proposer à sa clientèle et la marque n'a plus besoin de présentations dans ce domaine. Par exemple, le Rincon 650 demeure un des quads les plus recherchés dans le domaine. Plus récréatif que sportif, ce quad dispose maintenant d'un système de positionnement par satellite (GPS). Notons que le modèle Fourtrax TRX400 remplace le Foreman 400. Le Foreman Rubicon TRX 500 dispose de ce même avantage.

Les divers autres modèles de Honda sont tout simplement reconduits pour 2004. Ils incluent les populaires versions TRX 350 4 x 4 FM et FE (maintenant livrables en jaune), 350 TE et TRX 350TM 2 x 4, TRX 250 TE ou TM en plus des sportives machines Sportrax 400EX, TRX 300EX et Sportrax TRX 250EX.



Honda a toute une gamme de véhicules à proposer à sa clientèle.

Kawasaki continue de nous proposer de belles montures

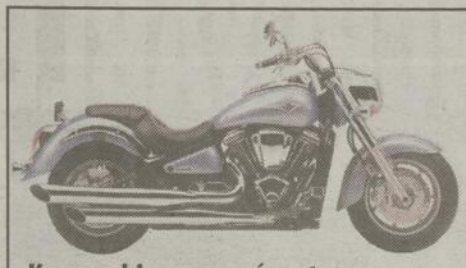
Le constructeur japonais Kawasaki n'a plus besoin de présentations. Ses motocyclettes sont connues dans le monde entier. D'ailleurs, on ne les appelle pas affectueusement les «Kawa» pour rien. C'est une marque respectée et aimée.

Par Eric Descarries

La plus importante nouveauté de l'année chez Kawasaki est l'impressionnant Vulcan 2000 Classic, une imposante moto custom à moteur V-Twin de 2053 cc. Par conséquent, Kawasaki vient de lancer le plus gros V-Twin de production au monde. Il fait quelque 116 chevaux! Voilà une forte machine que bien des amateurs de motos attendaient.

Le reste de la gamme Vulcan est, pour ainsi dire, virtuellement reconduite. On trouve donc au catalogue Kawa les belles 1600 Classic qui nous reviennent presque intégrales, les 1600 Mean Streak dont le moteur a été révisé et passe de 1470 à 1552 cc. On notera également plusieurs petites retouches esthétiques à cette populaire moto. Les 1600 Nomad et Classic sont également reconduites, ainsi que les 800 Classic. Cependant, dans cette série, on notera la disparition de la version Drifter. L'abordable 500 LTD est toujours au catalogue.

Pour les amateurs de conduite hors route, Kawasaki propose toujours les KLR650 et KLX400SR à double usage, alors que l'amusante Super Sherpa, aussi à double usage, devrait plaire aux amateurs qui veulent une petite moto hors route très abordable.



Kawasaki nous présente son nouveau gros modèle Vulcan 2000.

Les camionnettes Dodge se présentent sous un nouveau jour

Depuis que Dodge a redessiné ses grands pick-up Ram il y a dix ans, la marque connaît un vif succès sur le marché. La deuxième génération de ces puissantes camionnettes ne vient que renforcer l'engouement des consommateurs pour ces véhicules. Disponibles en plusieurs versions tant de tourisme que de travail, les Ram font encore tourner les têtes, surtout l'incroyable SRT-10 à moteur et transmission de Viper. Les versions de travail 2500 et 3500 auront droit à un plus puissant moteur diesel dans un avenir rapproché.

Dans le même ordre d'idées, le tout nouvel utilitaire Durango est à la fois moderne, silencieux et robuste. Disponible seulement avec la motricité aux quatre roues au Canada et un moteur V8 dont le puissant Hemi de 5,7 litres, il est capable de recevoir sept passagers à son bord.

Si vous voulez considérer les Caravan et Grand Caravan comme des camionnettes, sachez que ces légendaires fourgonnettes ont été légèrement retouchées. La version de tourisme possède une troisième banquette qui se replie dans le plancher pour offrir un meilleur espace de chargement.

Enfin, Dodge vient de redessiner son très populaire pick-up Dakota. Il affiche des airs de famille avec le Durango. N'oublions pas que Dodge, c'est aussi le grand fourgon Sprinter (né Mercedes-Benz) qui remplacera avec brio l'ancienne fourgonnette Ram Van.

Le Durango représente bien la nouvelle approche de Dodge dans le domaine des camionnettes.



Kawasaki

À L'ACHAT D'UN VTT KFX 400 2004

192,69$* /mois 60 mois

Taxes et assurance prêt INCLUSES





KFX 700 2004

Obtenez 700$ d'accessoires ou 500$ de rabais en argent

Obtenez 1200$ d'accessoires ou 800$* de rabais en argent

GAGNEZ GROS

TIRAGE D'UN VTT KSF 50CC

Une gracieuseté de Moto Ducharme

Venez nous visiter et vous pourriez GAGNEZ GROS !

D'une valeur de 2700 $

Aucun achat requis

TIRAGE LE 5 JUILLET 2004

Vulcan 1500 Classic 2004 Kawasaki

V'là le bon temps!

220$/mois

Terme de 84 mois, 0$ dépôt, taxes incluses, CLÉ EN MAIN



POSSIBILITÉ DE KIT «PREMIEUX»

ATELIER DE PEINTURE PERSONNALISÉE SOYEZ UNIQUE!

EXEMPLE : • GRIS/BLANC CASSÉ • NOIR/CHAMPAGNE

LOCATION DE MOTOS

- Style classique
- Maniabilité remarquable
- Moteur puissant
- Chambres de combustion à 4 soupapes
- Énorme carburateur à prise d'air latérale
- Pompe d'accélération

Classique. Tout simplement.



Du 1er janvier au 15 juin 2004,

Kawasaki offrira aux clients qui s'achètent une Vulcan 1500 Classic 2003 ou 2004, jusqu'à 750$ (valeur au détail) en accessoires.

Pro & Select Kawasaki

32068178

Moto Ducharme

www.motoducharme.com

761, ch. des Prairies, Joliette (450) 755-4444



Les nouveaux modèles 2004 Édition limitée **TRX500FA/FG** et **TRX450FE/FM** de Honda sont offerts avec d'excellents accessoires d'une valeur de 1400$! Vous obtiendrez plus de polyvalence grâce au treuil ultra-robuste Warn, plus de protection grâce au pare-brise custom Honda et plus de sécurité grâce au feu de freinage Honda. Mais dépêchez-vous, car l'événement Édition limitée prend fin le 31 mai 2004. Consultez votre concessionnaire de VTT Honda dès aujourd'hui pour obtenir tous les détails.


Pare-brise custom Honda

J M SPORTS T-GABRIEL

85, Cohen, St-Gabriel (450) 835-3407

*La prime d'une valeur de 1 400 $ s'applique aux nouveaux modèles TRX500FA/FG et TRX450FE/FM 2004, du 1er mars au 31 mai 2004. La valeur de 1 400 $ est fondée sur le prix de détail suggéré du fabricant. La livraison des accessoires varie en fonction des stocks et peut accuser du retard. Les accessoires ne peuvent pas être échangés contre de l'argent. L'offre ne peut être jumelée à aucune autre offre et peut être modifiée sans préavis. Les modèles peuvent différer des illustrations. L'offre est disponible chez les concessionnaires de VTT Honda Canada participants. Les concessionnaires peuvent vendre à prix moindre.

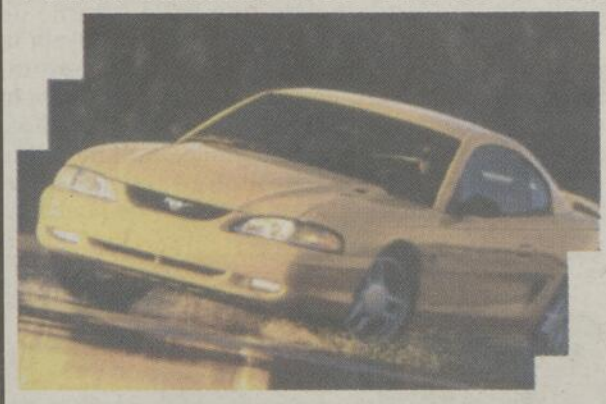
HONDA
LES MEILLEURS SUR LA TERRE™

honda.ca

211329

TECHNICOMM

Faire teinter ses vitres ! Luxe ou nécessité?



- Réduit l'éblouissement
- Filtre les rayons ultraviolets
- Meilleure visibilité
- Réduit la chaleur
- Ajoute une touche d'élégance

MADICO

211337

NOUVEAU DÉPOSITAIRE

BLAUPUNKT



- Lecteur CD à partir de **179,95$**
- Lecteur CD/MP3 à partir de **259,95$**

Excellente qualité

BERTHIERVILLE
760, rue Notre-Dame
(450) 836-5075

REPENTIGNY
346 C, rue Notre-Dame
(450) 582-0085

www.technicomm.qc.ca



TREUIL GRATUIT !
À L'ACHAT D'UN VTT 4X4

SUZUKI QuadRunner
Pionnier du 4 roues

SUZUKI VINSON QuadRunner
Automatique

TOUS LES DÉTAILS CHEZ:

BELLEMARE MOTO

1571, Principale
St-Étienne-des-Grès
(819)
535-3726

HEURES D'AFFAIRES
Lun. au vend.
8 h 00 à 20 h 30
Samedi
8 h 00 à 16 h

SUZUKI
Accès Vente SUZUKI
SUZUKI SÉCURITÉ PLUS

216080

AUTOMOBILES PAILLÉ
LA RÉFÉRENCE POUR UN CAMION USAGÉ

Choix immense, doublé d'un service impeccable

Publireportage

Automobiles Paillé de Berthierville sait saisir l'opportunité pour satisfaire sa clientèle. Mettant tout en oeuvre pour offrir le meilleur prix pour un camion usagé à sa clientèle, le concessionnaire GM a développé pas à pas le marché de l'exportation au cours des 24 derniers mois. Ce qui en fait, aujourd'hui, la plaque tournante du camion usagé.



Des camions de plusieurs marques et de différents modèles sont disponibles.

Le client est assuré d'y dénicher le véhicule convoité. On y trouve des camions d'un grand nombre de marques, de tous les modèles et de tous les types, tous les véhicules vendus inclus la garantie Optimum. L'éventail est de haut calibre, sur place, tout près, en terre berthelaise.

Opportunité

Entreprise de grande renommée offrant les automobiles neuves de marques GM, Chevrolet, Oldsmobile ainsi que les camions Chevrolet, Automobiles Paillé de Berthierville a su aller de l'avant avec l'opportunité d'affaires qui s'est présentée.

Voulant, réitérons-le, offrir le meilleur prix à sa clientèle cherchant le camion usagé rêvé, l'entreprise a développé ce volet. De fil en aiguille, c'est devenu à grande échelle.

Elle est au nombre des trois ou quatre à oeuvrer dans ce domaine au Québec.

Responsable de ce secteur chez Automobiles Paillé, Jean-Claude Paillé explique qu'il vend des camions usagés au Québec, en Ontario et dans les Maritimes; de même qu'aussi loin que Calgary et Vancouver, ainsi que des États-Unis.

Au total, l'entreprise fait affaire avec une centaine de concessionnaires.

Elle développe également des secteurs importants. En outre, elle est l'une des rares, dans la province de Québec, à offrir des Hummer usagés. «Lorsqu'un nouveau produit du secteur de l'usagé est disponible aux États-Unis, j'achète pour le rendre disponible à ma clientèle», affirme M. Paillé.

En plus d'en vendre aux gens, Automobiles Paillé offre ses véhicules sur le marché de gros. Pour ce volet, ses clients se situent au Canada et aux États-Unis (environ 80%), ainsi qu'en Europe.

L'an passé, plus de 1 000 camions usagés ont transité par Automobiles Paillé.

Cette force fait que, au sein du réseau de concessionnaires du Québec et de l'Ontario, Automobiles Paillé est devenu une référence, selon ce que confie Jean-Claude Paillé.

Créé à Louiseville en 1964 par Réginald Paillé, Automobiles Paillé prend place à Berthierville depuis 1996. Un manque d'espace et la nécessité de se doter d'un nouvel immeuble à Louiseville, doublés de la disponibilité de la concession berthelaise, sont à la base du déménagement.



Des camions, des camions...

L'entreprise profite d'une excellente situation géographique (intersection des routes 138 et 158, à deux pas de l'autoroute 40, à proximité de Montréal ainsi que de la traverse Saint-Ignace-de-Loyola/Sorel, etc.) tout en pouvant continuer de servir efficacement sa clientèle du secteur de Louiseville,

Claude Paillé, fils de Réginald et père de Jean-Claude, préside Automobiles Paillé. L'entreprise emploie quelque 35 personnes et fait affaire avec plusieurs sous-traitants oeuvrant dans des niches spécialisées. Autant au plan technique que du côté administratif.

La qualité de son secteur après-vente lui a valu des prix majeurs au fil des ans chez GM.

On le constate, Automobiles Paillé de Berthierville fait preuve de dynamisme. L'entreprise fait en sorte de satisfaire au maximum sa clientèle, ce qui fait sa marque.



Un choix immense...



Automobiles Paillé: spécialiste du camion usagé.

GM Canada

Paillé BERTHIERVILLE

CHEVROLET Oldsmobile

Un service sur mesure pour vous depuis 1964

700, avenue Gilles-Villeneuve, BERTHIERVILLE

(450) 836-6291 • 1 800 836-9989

211072

HONDA

MEILLEUR PRIX MEILLEUR SERVICE EN MAURICIE



VTX 1300S 2004

Transmission
5 rapports
Bicylindre 52°
de 1312 cc
Refroidi au liquide

HONDA

J.S ICARD Sport INC
LOUISEVILLE

811, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville • 228-5803

MEILLEUR PRIX MEILLEUR SERVICE EN MAURICIE

Roadstar Silverado
XV17AT
Spécial Édition
2004



YAMAHA

Voyez nos promotions en salle de montre

LAURÉAT 2004 PRIX D'EXCELLENCE OR

30

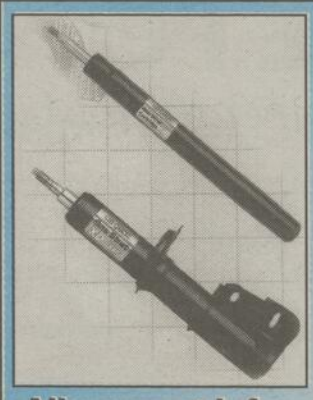
J.S ICARD Sport INC
LOUISEVILLE

811, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville • 228-5803

POWER YAMAHA GENUINE Parts & Accessories YAMAHA

216083B4

C'est dur à battre!



JAMBES DE FORCE LONGUE DURÉE

De plus, elles sont garanties tant que vous êtes propriétaire de votre véhicule.
Installation en sus. Si requises, pièces supplémentaires et installation en sus.

95 95$ et plus
chacun
Plus taxes. S'applique à la plupart des véhicules.

Alignement informatisé aux 4 roues
39 95$
Taxes en sus

SPÉCIAL DU PRINTEMPS

Pose de pneus à seulement 99¢
à l'achat du balancement à prix régulier
+ taxes

Garage Lemay Auto Électrique Inc.

641, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville
(819) 228-2475

211224

Besoin d'une pièce ...
Nous l'avons chez CARQUEST !

CARQUEST®

PIÈCES D'AUTOS

Louiseville
86, St-Antoine
(819) 228-5521

Tous ces professionnels de l'automobile utilisent les pièces Carquest

216056

GARAGE ÉRIC LAFRENIÈRE
963, boul. St-Laurent Est
Louiseville
Tél.: (819) 228-9606
RADIATEUR ET AIR CLIMATISÉ
FREINS A.B.S.
INJECTION ÉLECTRONIQUE
Éric Lafrenière
Propriétaire
LA PLACE POUR VOTRE VÉHICULE

ANDRÉ PLANTE INC.
433, Notre-Dame
St-Alexis-des-Monts
Tél.: (819) 265-2504
Gilles Plante
Propriétaire
LA PLACE POUR VOTRE VÉHICULE

GARAGE DANIEL & LOUIS FRAPPIER INC
2030, Lottinville
St-Paulin
Tél.: (819) 268-2004
Louis Frappier
Propriétaire
LA PLACE POUR VOTRE VÉHICULE

TECH-NET Professionnel DE L'AUTO
• FREINS • SUSPENSION
• ALIGNEMENT • BALANCEMENT
• SILENCIEUX • AIR CLIMATISÉ
• RÉPARATION GÉNÉRALE
Lemay Auto Électrique inc.
641, boul. St-Laurent est
Louiseville
Tél.: (819) 228-2475
MICHEL L. LEMAY
PROPRIÉTAIRE
NOUS UTILISONS DES PIÈCES DE REMPLACEMENT CARQUEST DE HAUTE QUALITÉ

TECH-NET Professionnel DE L'AUTO
• MÉCANIQUE GÉNÉRALE
Garage Cloutier inc.
1271 Principale
Ste-Ursule
Tél.: (819) 228-3223 Télec. : (819) 228-8901
JULIE COLLIN
STÉPHANE CLOUTIER
PROPRIÉTAIRES
NOUS UTILISONS DES PIÈCES DE REMPLACEMENT CARQUEST DE HAUTE QUALITÉ

TECH-NET Professionnel DE L'AUTO
• RÉPARATION GÉNÉRALE
• PIÈCES ET ACCESSOIRES D'AUTOS
Garage Cormier & Fils inc
163, boulevard Ouest
Maskinongé
Tél.: (819) 227-2030
ROBERT CORMIER
PROPRIÉTAIRE
NOUS UTILISONS DES PIÈCES DE REMPLACEMENT CARQUEST DE HAUTE QUALITÉ

TECH-NET Professionnel DE L'AUTO
• ATELIER DE CARROSSERIE
• MÉCANIQUE GÉNÉRALE
Garage Claude Auger enr.
50, 5e Rang
St-Élie-de-Caxton
Tél.: (819) 221-5214 Fax (819) 221-5214
CLAUDE AUGER
PROPRIÉTAIRE
NOUS UTILISONS DES PIÈCES DE REMPLACEMENT CARQUEST DE HAUTE QUALITÉ

IL Y A DE NOUVELLES BERLINES CHEZ CHEVROLET

Chevrolet est à renouveler rapidement sa gamme de voitures. Et parmi ses nouveaux modèles se trouvent des berlines de tout gabarit.

Par Eric Descarries

Par exemple, c'est avec une pointe de fierté que les concessionnaires de la marque vantent les mérites de la toute nouvelle Malibu entièrement redessinée. Mentionnons immédiatement qu'elle repose sur une plateforme Epsilon très semblable à celle de la Saab 9-3 suédoise. Par conséquent, on peut s'attendre à un comportement routier intéressant. La nouvelle Malibu à traction avant peut être mue par un quatre cylindres Ecotec ou un nouveau V6 de 3,5 litres. Et elle sera bientôt servie en version hatchback Maxx ou encore en version de performance SS.



La Malibu est la grande nouveauté de Chevrolet cette année

En même temps, Chevrolet nous propose une autre berline intermédiaire, l'Epica. Cette belle voiture à traction avant profite d'un nouveau six cylindres en ligne placé transversalement. L'Epica est issue de la nouvelle entente GM-Daewo et cette belle asiatique a déjà fait ses preuves en Corée du Sud.

Parmi les véhicules reconduits de Chevrolet, il y a la grande berline Impala maintenant livrable en version SS de performance. Son moteur V6 de 3,8 litres est surmonté d'un compresseur mécanique. Le même V6 est aussi disponible dans le grand coupé Monte Carlo SS. Enfin, mentionnons l'arrivée ultérieure de la nouvelle Corvette de la sixième génération.

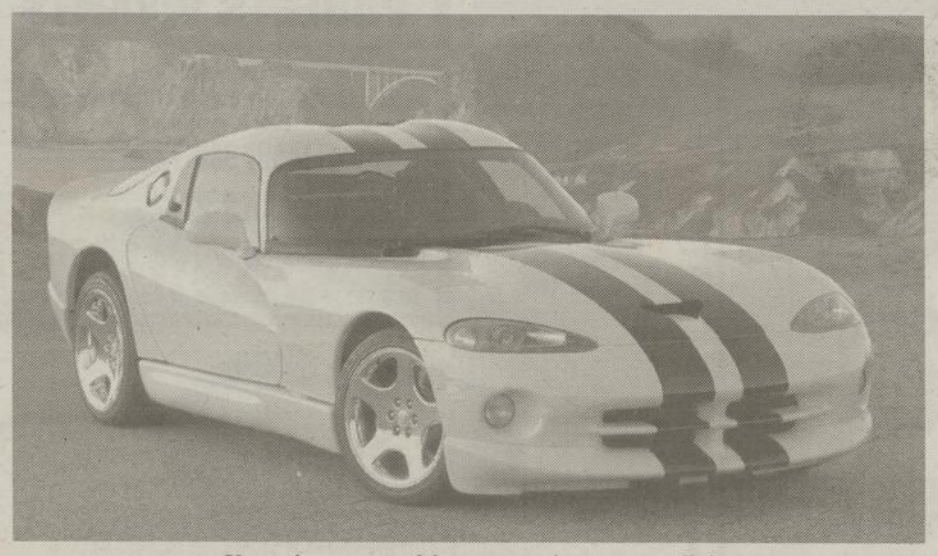
Pour une camionnette, il faut visiter le concessionnaire Chevrolet





Soins de l'auto pour le printemps

Plus qu'un lavage, **un salon de beauté** pour l'auto



Une voiture rare mérite un entretien personnalisé.

Pour la plupart des gens, un lavage d'auto peut se faire très rapidement dans un lave-auto ou plus minutieusement dans l'allée de maison. Cependant, pour ceux qui possèdent des autos de collection, des autos de prestige ou encore des véhicules uniques, qu'ils soient originaux ou modifiés, ce genre d'opération rapide n'est pas satisfaisant. Il leur faut plus encore. C'est là qu'entrent en scène les ateliers spécialisés dans le détail.

Bien souvent, ces petits ateliers ne sont pas des plus visibles. Il ne s'agira que d'un petit garage à une ou deux portes, assez discret. Pourtant, le travail qui s'y fait sort de l'ordinaire. Peu de gens y travaillent, mais ceux-ci nettoieront un véhicule de façon unique exigeant parfois toute une journée. Le véhicule qui en sortira sera même plus propre et plus étincelant que le jour où il est sorti de l'usine. On lui aura fait un polissage exceptionnel de la carrosserie et des ornements et un nettoyage détaillé de l'intérieur, de la malle et même du compartiment moteur.

D'autres ateliers plus équipés verront à retoucher légèrement les imperfections de la peinture et verront à une finition exemplaire de la peinture et des chromes : un vrai salon de beauté pour l'auto. Par contre, il faudra peut-être payer un peu plus cher que pour un lave-auto bien ordinaire.



Denis Perron, prop.

BERTHIER RADIATEURS ENR.
Industriel

Climatise-toi donc avant l'été!

Autres spécialités
• Réservoir d' essence
• Radiateur auto et camion
• Antirouille

400, rang de l'Anse
Berthierville
Tél./fax: 836-4011

211314

DES BATTERIES POUR TOUT, TOUT, TOUT !

CHEZ BATTERIES Expert — Le spécialiste de la BATTERIE
Atelier de MÉCANIQUE D'AUTRAY — Mécanique générale



Marine
Moto
VTT
Etc...



211315

Pile pour système d'urgence, téléphone, etc...

970, Notre-Dame, Berthierville • tél.: (450) 836-8226

R.S.M. Auto Électrique Enr.

MÉCANIQUE GÉNÉRALE
VÉHICULES DE TOUTES MARQUES

INSPECTION PRINTANIÈRE
en 50 points
29,95$*

Tél.: (450) 835-0792
5060, ch. du Lac
St-Gabriel-de-Brandon
* Détails en magasin
211340



Afin de mieux vous servir, nous serons situé au 1250, Notre-Dame à compter du 1er mai.

C'est le printemps !
Offrez à votre voiture un bon lavage à notre lave-auto. (service limousine disponible)

Pensez déjà à vous protéger du soleil de l'été grâce à des vitres teintées.

Passez nous voir !
Nouveau !
Remplissage de bouteille nitro-oxyde



211868

UNI PRO
freins
silencieux
suspension
injection

Garage René Coulombe enr.
990, Gilles-Villeneuve, C.P. 1225
Berthierville, (Québec) J0K 1A0

René Coulombe
propriétaire

Que ce soit pour une inspection printanière, un entretien préventif de votre véhicule ou un changement de pneus, nous sommes

votre Mécano Technicien DE CONFIANCE

211312

Tél.: (450) 836-4505 Fax. (450) 836-1696

N'attendez pas la chaleur de l'été pour faire vérifier votre air climatisé...

Pensez-y maintenant, en même temps que votre mise au point.



Garage Cloutier inc.
Mécanique générale
Stéphane Cloutier, mécanicien prop.
Julie Collin, propriétaire
1271, Principale, Sainte-Ursule
(819) **228-3223**

211862

OFFRE D'EMPLOI

Garage en expansion recherche mécanicien automobile pour mécanique générale.

Minimum de 5 ans d'expérience
Connaissance de l'injection serait un atout
Temps plein (40 h / sem.)

(819) 268-5349

216252

RESTAURANT MARCO

ON DEMANDE

- *Serveuses*
- *Cuisinier*
- *Pizza man*
- *Livreur*

Personnes intéressées, rencontrez Marco après 14 h au

161, boul. St-Laurent Est Louiseville

216031

OFFRE D'EMPLOI

Le groupe CADEAU

18071028

est à la recherche de :

CHAUFFEURS POULETS VIVANTS

Classe 1
- Temps plein
Lieu de travail : Berthierville
Pour information,

(450) 889-7237

ou **1-800-363-2757** poste 232

ou faxer pour envoyer cv : **(450) 889-8126**

ou poster au 850, Principale, St-Félix, Qc, J0K 3A0

Offres d'emploi

À Pointe-du-Lac

PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES

Poste temps partiel de fin de semaine
+ remplacement de vacances à l'été.

Tâches:

Donner les soins de base aux résidents, accompagnement des résidents, faire de l'entretien ménager.

Exigences:

Formation obligatoire, 1 an d'expérience min., aimer travailler avec les pers. âgées, bonne approche auprès des malades.

Présentez-vous avec votre C.V. mardi 20 avril entre 9h et 12h ou entre 13h et 16h au 3270 Notre-Dame à Pointe-du-Lac

M040421_282903

BIENTÔT

Burger King Berthierville

BURGER KING™



Nous recherchons

Gérant
Temps plein (avec expérience)

Ass.-gérant
Temps plein (avec expérience)

Coordonnateur
Temps plein
(Responsable d'un quart de travail)

Employé
Temps plein, jour, soir

Se présenter le 19 ou le 20 avril
au 90 Place du Marché
(Centre d'emploi de Berthierville)
de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h.
Demander Lynda

Au plaisir de vous rencontrer!

211317

271939-07-04-04

GARAGE FONTAINE Inc LAVALTRIE, QC recherche

MÉCANICIEN

AVEC EXPÉRIENCE MÉCANIQUE GÉNÉRALE

SÉBASTIEN
514.953.2121

Métro Bourgeault Le Marché

POSTES À COMBLER

- ***CAISSIER(ÈRE)***
  TEMPS PARTIEL
- ***BOUCHER***
  TEMPS PARTIEL

Demander Christian Rivest

(450) 835-4794

216157

OFFRE D'EMPLOI

Recherchons GÉRANT DE DÉPARTEMENT DE FRUITS ET LÉGUMES pour la région de Louiseville.
Expérience requise, poste à temps plein, salaire selon compétence.

Faire parvenir curriculum vitae au 43, rue St-Louis Louiseville (Québec) J5V 2C7

211228

Municipalité de
Saint-Édouard-de-Maskinongé

OFFRE D'EMPLOI

SECRÉTAIRE-TRÉSORIER

Nature du poste : emploi permanent (4 jours/semaine)

Sous l'autorité du conseil municipal, le secrétaire-trésorier est responsable de l'administration de la municipalité et à cette fin, planifie, organise, dirige et contrôle les activités de la municipalité.

Description sommaire des fonctions :

Le secrétaire-trésorier :
- a la garde de tous les livres, registres, plans, cartes et autres documents de la municipalité;
- assiste aux réunions du conseil et dresse le procès-verbal de tous ses actes et délibérations dans un registre;
- perçoit tous les deniers payables à la municipalité et doit les déposer dans une institution financière et paie à même les fonds, toutes les sommes dues chaque fois que, par résolution, il est tenu de le faire;
- doit tenir les livres comptables de la municipalité;
- assure les communications entre le conseil, les autres comités et les employés de la municipalité;
- aide le conseil municipal à la préparation du budget;
- étudie les projets de règlements.

Qualifications requises

- Le ou la candidat(e) doit posséder un diplôme universitaire en administration ou un diplôme d'études collégiales en techniques administratives (D.E.C.) ou un diplôme d'études professionnelles (D.E.P.) ou une expérience de deux ans en gestion municipale.
- Avoir une connaissance de l'organisation de bureau.
- Avoir une connaissance des structures gouvernementales, régionales, municipales.
- Le ou la candidat(e) doit faire preuve d'une très grande disponibilité et d'une habileté certaine à communiquer avec le public, par écrit ou oralement.

Traitement

Le traitement sera établi en fonction de l'expérience et de la scolarité.

Inscription

Toute personne intéressée devra faire parvenir sa candidature accompagnée de son curriculum vitae avant 16 h, le 1er juin 2004, à l'adresse suivante :

Municipalité de Saint-Édouard-de-Maskinongé
3800, rue Saint-André
Saint-Édouard-de-Maskinongé (Québec) J0K 2H0

211230

EMPLOIS DISPONIBLES • EMPLOIS DISPONIBLES • EMPLOIS DISPONIBLES • EMPLOIS DISPONIBLES

Meubles Dec-Art Inc.
101 rue Pellerin
St-Edouard, Qc, J0K 2H0

POSTES DE JOURNALIERS

- Connaissances dans le bois, (meubles) serait un atout
- Facilité d'apprentissage
- Bonnes aptitudes physiques
- 40 heures semaine
- Salaire selon expérience et bonne ambiance de travail

Contactez Stéphane Boivin ou Stéphane Vadeboncoeur
Téléphone : (819) 228-8762
Télécopieur : (819) 228-3559

211220

Offre d'emploi

RECHERCHE
Mécanicien ou **apprenti**
- Expérience en mécanique générale et électricité automobile
- Temps plein

Pour entrevue, contactez

UNI PRO freins silencieux suspension injection

René Coulombe
Tél. : 836-4505
990, av. Gilles-Villeneuve
Berthierville

211313

POSSIBILITÉS D'EMPLOIS

Nous sommes à la recherche de **travailleurs en maintien à domicile avec ou sans expérience**.
Entretien léger et autres services pour des personnes qui ont certaines incapacités dues à leur âge, leur handicap ou maladie.

Postes disponibles immédiatement dans la région de BERTHIER

ENVOYEZ VOTRE C.V. à
LYNE RIVEST
Service de référence P.U.C.E.S.
(Personnes utilisatrices du Chèque emploi service)
Télécopieur: 1-450-753-2759
Courriel:
ppuceslanaudiere@hotmail.com

071475

Seules les candidatures retenues seront contactées.

LOCATION **Pelletier**

AUTOS • CAMIONS • ÉQUIPEMENTS

www.locationpelletier.com

Location Pelletier, chef de file provincial dans la location d'autos, camions et véhicules spécialisés comptant plus de 95 succursales est à la recherche de franchisés.

Territoire disponible:

Louiseville

Pour plus de renseignements, veuillez contacter:

Yves Caron
Directeur du développement
Tél.: (418) 621-9730
1-800-463-6219

68470

LES MARCHÉS TRADITION

Offre d'emploi

GÉRANT D'ÉPICERIE

40 heures semaine

Se présenter au:
2000, Bonin, St-Barthélemy
(450) 885-3585
demander Sylvie ou Robert Croisetière

211336

Vous ne savez plus où donner de la tête ?

Votre cv passe inaperçu?
On ne reconnaît pas vos compétences?
Vous vous sentez éparpillé?



Au **Club de recherche d'emploi**
On sait par quel bout commencer!

Soutien à la recherche d'emploi
Service gratuit pour adultes

1-866-752-2303

234199•21/03/04



LOUISEVILLE

SUBWAY® mangez frais™

Chef de file dans le domaine de la restauration rapide est à la recherche de personnel pour sa succursale du 350, av. St-Laurent, Louiseville.

POSTES (temps plein)
- Gérante
- Gérante adjointe
- 4 hôtesses

AVANTAGES
- Formation rémunérée
- Salaire concurrentiel
- Uniforme fourni
- Milieu de travail stimulant
- Programme de perfectionnement qui pourrait vous conduire à un poste de gestionnaire
- Grande possibilité d'avancement

PROFIL DE CANDIDATURES
- Dynamiques et responsables
- Leaders et autonomes
- Bonne disponibilité
- Aimer le travail d'équipe

Ces postes s'adressent à tout groupe d'âge. Toutes les demandes seront traitées confidentiellement.
Pour nous joindre, veuillez faire parvenir votre CV au:

Service de ressources humaines
3500, chemin Quatre-Bourgeois
Bureau 260, Sainte-Foy (Québec) G1W 2L2

ou par courriel : **gestionbegin@qc.aira.com**
ou par télécopieur au : **(418) 657-7453.**

216082

Avis publics

Province de Québec
MRC de D'Autray
Municipalité de
Ste-Geneviève-de-Berthier

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que, lors de la séance ordinaire tenue le 5 avril 2004 le conseil a donné un avis de motion pour le règlement de modification numéro 441 modifiant le règlement de construction numéro 318 de la Municipalité de Ste-Geneviève-de-Berthier, afin de permettre la construction de solariums sur piliers.

Une assemblée publique de consultation aura lieu le 3 mai 2004 à 19 heures à la salle du conseil, située au 400, rang Rivière-Bayonne Sud, Sainte-Geneviève-de-Berthier. Au cours de cette assemblée, le projet de règlement sera expliqué, de même que les conséquences de son adoption. Les personnes et organisme qui le désirent, pourront s'exprimer.

Fait et donné à Sainte-Geneviève-de-Berthier, ce 18e jour du mois d'avril 2004.

Lincoln Le Breton
Secrétaire-trésorier

68469

PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE D'AUTRAY
VILLE DE SAINT-GABRIEL

Le 22 février 2004

ATTENTION

AVIS D'ÉBULLITION MAINTENU

Tous les citoyens des municipalités de la Ville et de la Paroisse de Saint-Gabriel desservis par le réseau d'aqueduc municipal de la Ville de Saint-Gabriel doivent continuer à faire bouillir l'eau durant au moins une minute à gros bouillons avant de la boire et ce, jusqu'à nouvel avis.

Si vous rencontrez un problème d'eau brouillée ou une baisse de pression importante, nous vous demandons de nous contacter afin que la municipalité puisse répondre rapidement à toute urgence.

Le numéro à composer est le **(450) 756-5561**

Laissez-nous votre numéro de téléphone et nous vous rappellerons dans les plus brefs délais.

Nous vous remercions de votre collaboration.

Les conseils municipaux de la Ville et de la Paroisse de Saint-Gabriel.

Avis de dissolution

Prenez avis que la compagnie 9019-5694 Québec inc., ayant son siège social au 305, rue Lawrence à Greenfield Park J4V 2Z5, demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Donné à Greenfield Park,
le 14 avril 2004.
M. Nicolas Bertrand

69492

Province de Québec
MRC de D'Autray
Municipalité de
Ste-Geneviève-de-Berthier

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que, lors de la séance ordinaire tenue le 5 avril 2004 le conseil a donné un avis de motion pour le règlement de modification numéro 440 modifiant le règlement administratif numéro 321 et dont l'effet est d'ajouter, à l'article 2.4 intitulé «Terminologie» la définition du terme «solarium».

Une assemblée publique de consultation aura lieu le 3 mai 2004 à 19 heures à la salle du conseil, située au 400 rang Rivière-Bayonne Sud, Sainte-Geneviève-de-Berthier. Au cours de cette assemblée, le projet de règlement sera expliqué, de même que les conséquences de son adoption. Les personnes et organismes qui le désirent, pourront s'exprimer.

Fait et donné à Sainte-Geneviève-de-Berthier, ce 18e jour du mois d'avril 2004.

Lincoln Le Breton
Secrétaire-trésorier

68468

Corporation Municipale de St-Barthélemy

PROVINCE DE QUÉBEC
M.R.C. DE D'AUTRAY
MUNICIPALITÉ DE
SAINT-BARTHÉLEMY

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que, lors de la séance régulière tenue le 5 avril 2004, le conseil a adopté par résolution le projet de règlement # 443-A modifiant le règlement de lotissement # 286-90, dont l'effet est de prévoir des normes de lotissement pour les terrains desservis par les services d'aqueduc et d'égout.

Une assemblée publique de consultation aura lieu le 3 mai 2004 à 19 heures au bureau de la municipalité, situé au 1980, rue Bonin à Saint-Barthélemy. Au cours de cette assemblée, le projet de règlement sera expliqué, de même que les conséquences de son adoption. Les personnes et organismes qui le désirent, pourront s'exprimer.

La disposition suivante est susceptible d'approbation référendaire :

ARTICLE III : Ayant pour effet de modifier le tableau 1 du règlement de lotissement # 286-90 en ajoutant une superficie et des dimensions minimales pour un lot totalement desservi par les services d'aqueduc et d'égout.

Le projet de règlement est disponible pour consultation, du lundi au vendredi, de 9 à 12 heures et de 13 à 16 heures, au bureau de la municipalité, situé au 1980, rue Bonin à Saint-Barthélemy.

Fait et donné à Saint-Barthélemy

Ce 18e jour d'avril 2004

Jean Charland
Secrétaire-trésorier

68464

Commission scolaire
du Chemin-du-Roy

281216

APPEL D'OFFRES

ENTRETIEN MÉNAGER – PROJET 2004-2007

La Commission scolaire du Chemin-du-Roy, propriétaire, demande des soumissions pour l'entretien ménager à ses écoles et à ses centres.

Les entreprises intéressées à soumissionner peuvent se procurer les documents de soumission pour un montant de 20 $ non remboursable, à compter du lundi, 19 avril 2004 à l'adresse ci-dessous mentionnée (local 027) à l'attention de M^me^ Ginette Beaudry.

Les visites s'effectueront les 20, 21, 22, 23, 26, 27, 28 et 29 avril, l'horaire sera transmis avec les documents de soumission.

Les soumissionnaires devront indiquer pour quelle(s) école(s) et quel(s) centre(s) ils soumissionnent et devront fournir un tarif fixe pour chaque école et chaque centre. De plus, les soumissionnaires devront fournir lors de l'adjudication du contrat une preuve d'assurance responsabilité, pour un montant minimum de 1 000 000 $.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au nom de Commission scolaire du Chemin-du-Roy, représentant 10% du montant de la soumission ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant, valide pour une période de 90 jours à compter de la date d'ouverture des soumissions.

Cette garantie pourra être échangée à l'adjudication du contrat pour une garantie d'exécution d'une valeur de 10% du montant total du contrat, sous forme de chèque visé, lettre de garantie ou cautionnement d'exécution émis par une institution financière légalement habilitée à se porter caution, le tout valide pour la durée du contrat.

Toutes les soumissions doivent être présentées sur les formulaires prévus, sous enveloppes scellées fournies à cette fin par la Commission scolaire et intitulées «SOUMISSION – ENTRETIEN MÉNAGER – PROJET 2004-2007» et seront reçues jusqu'à 9 h 30, heure localement en vigueur, le lundi, 3 mai 2004, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour, à la même heure.

La Commission scolaire du Chemin-du-Roy ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes, elle se réserve également le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

Fait à Trois-Rivières
Ce 17^e^ jour d'avril 2004

Claudine Thivierge
Secrétaire générale

1515, rue Sainte-Marguerite, c.p. 100
Trois-Rivières (Québec) G9A 5E7
Téléphone : (819) 379-5989 poste 107

MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE D'AUTRAY

AVIS DE VENTE POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE L'IMPÔT FONCIER

AVIS PUBLIC conformément à l'article 1026 du Code municipal est donné par la soussignée, Danielle Joyal, secrétaire-trésorière et directrice générale de la MRC de D'Autray, que les immeubles ci-après seront vendus à l'enchère publique au bureau de la MRC de D'Autray, situé au 550, rue Montcalm, Berthierville, Québec, J0K 1A0, JEUDI, le 10 juin 2004, à 10 heures, pour défaut de paiement des taxes municipales et scolaires ou autres impositions dues sur ces immeubles si ces taxes ne sont pas payées, avec les frais encourus avant la vente.

MUNICIPALITÉ DE MANDEVILLE

NOMS	NOS ROLE	NOS LOTS	TAXES MUNICIPALES	TAXES SCOLAIRES	TOTAL
RICHARD BEAUSOLEIL	1534-15-3065-01	P-93 P-93F	1 558.96$	761.79	2 320.75$

1) Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant le lot QUATRE-VINGT-TREIZE F (Lot no: 93F) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

MESURANT, environ et selon les titres: quatre arpents (4 arps.) de largeur sur trente-sept arpents (37 arps.) de profondeur.

Avec les bâtisses y érigées, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 580, 35ième Avenue (Montée Beausoleil), à Mandeville, Province de Québec, J0K 1L0.

SAUF ET À DISTRAIRE DUDIT EMPLACEMENT:

Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot QUATRE-VINGT-TREIZE F (Ptie no: 93F) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

MESURANT: deux cent quinze pieds et un dixième (215.1') dans sa ligne Sud-Ouest où il est borné par autre partie du lot 93F appartenant à Aimé Campagna ou représentants; dans ses lignes Ouest, Nord-Ouest, Nord et Nord-Est à partir de l'emplacement Campagna ou représentants, quarante-cinq pieds et six dixièmes (45.6'), soixante pieds et sept dixièmes (60.7'), cinquante-sept pieds et quatre dixièmes (57.4'), cent quatre-vingt-onze pieds et neuf dixièmes (191.9'), trois cent trente-sept pieds et trois dixièmes (337.3'), deux cents pieds et cinq dixièmes (200.5'), cent quarante-quatre pieds et quatre dixièmes (144.4'), cent dix-neuf pieds et sept dixièmes (119.7'), cent trente-sept pieds (137'), cent vingt-six pieds et trois dixièmes (126.3'), quarante-sept pieds et neuf dixièmes (47.9') et cent deux pieds (102') où il est borné par un chemin de passage à cet endroit sur autre partie du lot 93F (publication 117,798); neuf cent vingt-deux pieds (922') dans sa ligne Sud-Est où il est borné par la ligne séparatrice du lot 93F et du lot 93G dudit cadastre. Contenant en superficie: quatre cent trente-cinq mille pieds carrés (435000 pi.ca.).

2) Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot QUATRE-VINGT-TREIZE (Ptie no: 93) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

Soit tout l'emplacement renfermé dans les bornes suivantes, savoir: Vers le Nord-Est par la Rivière Mastigouche; vers le Nord-Ouest par la ligne séparative de la Seigneurie de Lanaudière et du Canton Peterborough; vers le Sud-Ouest par autre partie dudit lot 93 appartenant à René Joly et autres; et vers le Sud-Est par le lot 93F ci-dessus décrit. Le tout sans bâtisse.

BRIGITTE CAUCHON	1333-81-1705	127C-4 127C-5	215.92$	112.55$	328.47$

1) Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant la subdivision QUATRE du lot originaire CENT VINGT-SEPT C (Lot no: 127C-4) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

2) Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant la subdivision CINQ du lot originaire CENT VINGT-SEPT C (Lot no: 127C-5) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

Le tout contenant en superficie: Quarante-neuf mille neuf cent trois pieds carrés (49903 pi.ca.).
Sans bâtisse.

MALCOLM KILGALLEN	1332-05-4740	P-128	106.68$	——$	106.68$

Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot CENT VINGT-HUIT (Ptie no: 128), au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

Pris ledit terrain dans l'encadrement sur trois faces par les chemins de la venderesse menant au bord du lac et mesurant ledit terrain: deux cents pieds (200') de largeur ou dans ses lignes Nord-Ouest et Sud-Est, sur cent pieds (100') de profondeur ou dans ses lignes Sud-Ouest et Nord-Est.

BORNÉ comme suit: Au Nord-Ouest par le chemin dit route du Lac et séparant notamment des emplacements Martin et Godard; au Sud-Est par un autre chemin étant une partie du lot 128; au Sud-Ouest par autre partie du lot 128 étant le chemin desservant notamment les emplacitaires du bord du lac et joignant les deux chemins ci-dessus; et au Nord-Est par autre partie du lot 128.

POUR SE CONFORMER AUX NORMES DE PUBLICATION, LA DÉSIGNATION DEVRAIT SE LIRE COMME SUIT:

Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot CENT VINGT-HUIT (Ptie no: 128), au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

MESURANT, ledit emplacement: Deux cents pieds (200') de largeur dans ses lignes Nord-Ouest et Sud-Est et cent pieds (100') de profondeur dans ses lignes Sud-Ouest et Nord-Est.

Renfermé dans les bornes suivantes: Vers le Nord-Ouest par la route du Lac; vers le Sud-Est par une autre partie du lot 128 étant le chemin à cet endroit; vers le Sud-Ouest par le chemin privé sur autre partie dudit lot 128; vers le Nord-Est par autre partie dudit lot 128; et de nouveau vers le Nord-Est par autre partie du lot 128 appartenant à Rebecca Coderre-Dauphinais ou représentants.

RÉJANE LAMBERT	1936-46-0195	P-710 P-711	1 828.79$	253.57$	2 082.36$

1) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot numéro SEPT CENT DIX (Ptie no: 710) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Didace, circonscription foncière de Berthier. De figure irrégulière.

BORNÉ, comme suit: vers l'Ouest par le Lac Mandeville; vers le Nord par une partie du lot 710 et vers le Sud-Est par une partie du lot 711.

MESURANT: trente-trois pieds et onze centièmes (33.11 pi) vers l'Ouest; vingt-trois pieds et six centièmes (23.06 pi) vers le Nord et trente-huit pieds et cinquante-quatre centièmes (38.54 pi) vers le Sud-Est. Contenant en superficie: trois cent quatre-vingt pieds carrés (380.0 pi.ca.).

2) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot numéro SEPT CENT ONZE (Ptie no: 711) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Didace, circonscription foncière de Berthier. De figure irrégulière.

BORNÉ, comme suit: vers l'Est par le Chemin du Lac Mandeville; vers le Sud-Ouest par une partie du lot 711 appartenant à Réal Mimeault ou représentants; vers l'Ouest par le Lac Mandeville; vers le Nord-Ouest par une partie du lot 710 (ci-devant décrite) et vers le Nord par une autre partie du lot 711 appartenant à Normand Bergeron ou représentants.

MESURANT: cent sept pieds et soixante et un centièmes (107.61 pi) en ligne droite et cent neuf pieds et quarante-neuf centièmes (109.49 pi) le long d'une courbe de deux cent vingt et un pieds et quatre-vingt-un centièmes (221.81 pi) de rayon vers l'Est; deux cent cinquante-six pieds et vingt-neuf centièmes (256.29 pi) vers le Sud-Ouest; dix-huit pieds et quatre-vingt-dix-sept centièmes (18.97 pi) vers l'Ouest; trente-huit pieds et cinquante-quatre centièmes (38.54 pi) vers le Nord-Ouest et cent quatre-vingt-quatorze pieds et quatre-vingt-sept centièmes (194.87 pi) le long d'une ligne sinueuse vers le Nord. Contenant en superficie: trente mille trois cent cinquante-cinq pieds carrés (30355.0 pi.ca.).

Avec la maison y érigée, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 591, Chemin du Lac Mandeville, à Mandeville, Province de Québec, J0K 1L0.

LOUISETTE LUPIEN ET JACQUES LARIVIÈRE	1632-26-7471	P-110	1 130.76$	——$	1 130.76$

Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot CENT DIX (Ptie no: 110) au cadastre offciel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

BORNÉ comme suit: Vers le Nord-Est par le lot 109; vers le Sud-Ouest, le Nord-Ouest et le Sud-Est par des parties du lot 110.

MESURANT: six cent pieds (600') dans ses lignes Nord-Est et Sud-Ouest; et deux cents pieds (200') dans ses lignes Nord-Ouest et Sud-Est.

Rattachement: Le point d'intersection de la ligne Nord-Est et Sud-Est est situé à trois cent soixante-quinze pieds et soixante-huit centièmes (375,68') au Nord-Ouest du point d'intersection des lignes de division des lots 109 et 110 suivant l'emprise Nord-Ouest du chemin du Rang St-Pierre, distance mesurée le long de la ligne de division des lots 109 et 110.

Avec les bâtisses y érigées, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 403, Rang St-Pierre, à Mandeville, Province de Québec, J0K 1L0.

LUC MAILHOT ET SERGE LAUZON	1342-98-0589	3-30	107.96$	56.26$	164.22$

Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant la subdivision TRENTE du lot originaire TROIS (Lot no: 3-30), Rang 4 Nord-Est, au cadastre officiel de la Paroisse de St-Didace, circonscription foncière de Berthier.

Contenant en superficie: cinq mille quatre cents mètres carrés et dix dixièmes (5400,10 m.ca.). Sans bâtisse.

STÉPHANE MALENFANT	1638-13-2510	930, P-DA	404.22$	57.15$	461.37$

a) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot numéro DA (Ptie no: DA) dans le Premier Rang Nord-Est, au cadastre officiel de la Paroisse de St-Didace, circonscription foncière de Berthier.

MESURANT: environ un arpent (1 arp) de largeur (1/2 de 1.95 arp) sur treize arpents et neuf dixièmes (13.9 arp.) de longueur, mesures anglaises et plus ou moins.

BORNÉ, comme suit: vers le Nord-Ouest par le chemin à cet endroit passant dans le cordon entre le Rang 1 et le Rang 2; vers le Sud-Ouest par le lot CB; vers le Sud-Est par autre partie du lot DA dudit cadastre (selon les titres, une vieille clôture de broche se trouve à cet endroit); et vers le Nord-Est par autre partie du lot DA vendu à Sylvain Flamand (#265,353).

Avec la maison y érigée, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 1, 1er Rang Peterborough, à Mandeville, Province de Québec, J0K 1L0.

Avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, inhérentes audit immeuble.

b) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant le lot numéro NEUF CENT TRENTE (Lot no: 930) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Didace, circonscription foncière de Berthier.

Avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, inhérentes audit immeuble.

MICHEL ROUSSIN	1042-60-4255	P-15, 15-16, 15-17	1 135.01$	629.90$	1 764.91$

a) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant le lot numéro SEIZE de la subdivision officielle du lot originaire numéro QUINZE (Lot no: 15-16) du Rang 5 Sud-Ouest, au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

Avec la maison y érigée, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 27, Ancien Chemin du Lac Rose, à Mandeville, Province de Québec, J0K 1L0.

Avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, inhérentes audit immeuble.

b) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant le lot numéro DIX-SEPT de la subdivision officielle du lot originaire numéro QUINZE (Lot no: 15-17) du Rang 5 Sud-Ouest, au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

Avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, inhérentes audit immeuble.

c) UN EMPLACEMENT situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot originaire numéro QUINZE (Ptie no: 15) du Rang 5 Sud-Ouest, au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier. De forme irrégulière.

BORNÉ, comme suit: vers le Nord par le lot 15-15; vers l'Est par le lot 15-18; vers le Sud et le Sud-Ouest par une partie du lot 15; vers le Nord-Ouest par le lot 15-17 susdécrit en b).

MESURANT: cinquante et un mètres et dix-neuf centièmes (51,19 m) dans sa ligne Nord; soixante mètres et quatre-vingt-seize centièmes (60,96 m) dans sa ligne Est; quarante-quatre mètres et vingt et un centièmes (44,21 m) dans sa ligne Sud; cinquante-deux mètres et cinquante-neuf centièmes (52,59 m) dans sa ligne Sud-Ouest; quarante-six mètres et vingt-six centièmes (46,26 m) dans sa ligne Nord-Ouest; contenant une superficie de quatre mille deux cent quatre-vingt-seize mètres carrés et neuf dixièmes (4296,9 m.ca.).

Avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, inhérentes audit immeuble.

CAROLE THERRIEN ET RENÉ THÉRIAULT	1333-60-9904	P-127C	1 835.84$	7.00$	1 842.84$

Un emplacement situé en la Municipalité de Mandeville, connu et désigné comme étant une partie du lot CENT VINGT-SEPT C (Ptie no: 127C), au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, circonscription foncière de Berthier.

BORNÉ comme suit: Vers le Sud-Est par une partie du lot 127C (36ième Avenue); vers le Sud-Ouest par une autre partie du lot 127C étant la propriété de Gamien Inc. ou représentants (publication 129 676); vers le Nord-Ouest par le lot 128 dudit cadastre; et vers le Nord-Est par une autre partie du lot 127C étant la propriété de J. Malo ou représentants (publication 159 700).

MESURANT: deux cents pieds (200' soit 60,96 m) vers le Sud-Est; trois cent soixante-trois pieds et vingt-trois centièmes (363.23' soit 110,71 m) vers le Sud-Ouest; deux cents pieds (200' soit 60,96 m) vers le Nord-Ouest; et deux cent quatre-vingt-trois pieds et treize centièmes (283.13' soit 86,30 m) vers le Nord-Est.

Contenant en superficie: soixante mille neuf cent trente-neuf pieds carrés (60939 pi.ca. soit 5661,41 m.ca.).

Avec les bâtisses y érigées, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 139, 36ième Avenue, à Mandeville, Province de Québec, J0K 1L0.

RATTACHEMENT: Le coin Nord est situé à une distance de quatre cent trente-huit pieds et quarante centièmes (438.40') du coin Ouest du lot 127C-4.

MUNICIPALITÉ DE LANORAIE

ANTONIA MARIA CARUSO ET GIUSEPPE BORZOMI	2892-15-7084	P-96	1 005.48$	417.65$	1 423.13$

Une partie du lot numéro QUATRE-VINGT-SEIZE (P-96) au cadastre officiel de la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie, circonscription foncière de Berthier.

Mesurant CINQUANTE-SIX pieds (56') de largeur sur CENT-CINQUANTE pieds (150') de profondeur. Borné comme suit : à l'avant au sud-est par la route Grande-Côte Est ; au sud-ouest par la rue Martin-Biron, au nord-ouest par une partie du lot numéro QUATRE-VINGT-SEIZE (P-96) ; au nord-est par une partie du lot numéro QUATRE-VINGT-SEIZE (P-96), tous dudit cadastre.

Avec une bâtisse dessus érigée portant le numéro civique 247, Grande-Côte Est, à Lanoraie (Québec), J0K 1E0.

CLAUDETTE LAYETTE BOUCHARD ET FERNAND BOUCHARD	2494-60-9232	P-641	17.90$	6.52$	24.42$

Une partie du lot numéro SIX-CENT-QUARANTE ET UN (P-641) au cadastre officiel de la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie, circonscription foncière de Berthier.

Mesurant CENT pieds (100') de largeur sur CENT pieds (100') de profondeur. Borné comme suit : à l'avant au sud-ouest par la rue Bouchard ; au sud-est par une partie du lot numéro SIX-CENT-QUARANTE ET UN (P-641), au nord-ouest par une partie du lot numéro SIX-CENT-QUARANTE ET UN (P-641) ; au nord-est par une partie du lot numéro MILLE-TRENTE-QUATRE (P-1034), tous dudit cadastre.

9092-6296 QUÉBEC INC., A/S ISABELLE LEBLANC	2791-36-2975	P-108	4 501.24$	1 188.09$	5 689.33$

Une partie du lot numéro CENT-HUIT (P-108) au cadastre officiel de la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie, circonscription foncière de Berthier.

Mesurant DEUX-CENT-DIX pieds (210') de largeur sur CENT pieds (100') de profondeur. Borné comme suit : à l'avant au sud-ouest par l 'Avenue Roy ; au sud-est par une partie du lot numéro CENT-HUIT (P-108), nord-est par une partie du lot numéro CENT-SEPT (P-107) et au nord-ouest par une partie du lot numéro CENT-HUIT (P-108), tous dudit cadastre.

Avec une bâtisse dessus érigée portant le numéro civique 19-19A Avenue Roy, à Lanoraie (Québec), J0K 1E0.

211054/55

NOMS	NOS ROLE	NOS LOTS	TAXES MUNICIPALES	TAXES SCOLAIRES	TOTAL
GEORGES LECLERC	2691-74-7228	P-118	930.93$	101.21$	1 032.14$

Une partie du lot numéro CENT-DIX-HUIT (P-118) au cadastre officiel de la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie, circonscription foncière de Berthier.

Mesurant QUARANTE-CINQ pieds (45') de largeur sur CENT-VINGT pieds (120') de profondeur. Borné comme suit : à l'avant au sud-ouest par la rue Rondeau ; au sud-est par le lot numéro CENT-DIX-HUIT, SUBDIVISION DEUX (118-2), nord-est par le lot numéro CENT-QUINZE, SUBDIVISION TRENTE-UN (115-31) et le lot numéro CENT-QUINZE, SUBDIVISION TRENTE-DEUX (115-32) et au nord-ouest par une partie du lot numéro CENT-DIX-HUIT (P-118), tous dudit cadastre.

Avec une bâtisse dessus érigée portant le numéro civique 65 rue Rondeau, à Lanoraie (Québec), J0K 1E0.

JEANNE-MANCE SAVOIE	2897-87-5077	P-18 1 P-18 1-2	1 733.55$	458.45$	2 192.00$

Un immeuble situé en la municipalité de Lanoraie et comprenant :

a) Le lot numéro UN de la subdivision officielle du lot originaire numéro DIX-HUIT (Lot 18-1) du cadastre officiel de la PAROISSE DE SAINT-JOSEPH-DE-LANORAIE, circonscription foncière de Berthier.

À DISTRAIRE de ce lot numéro 18-1 dudit cadastre, le lot numéro trois de la resubdivision officielle du lot numéro un de la subdivision officielle du lot originaire numéro dix-huit (lot 18-1-3) du cadastre officiel de la PAROISSE DE SAINT-JOSEPH-DE-LANORAIE, circonscription foncière de Berthier, appartenant à Mireille Calvé.

b) Le lot numéro DEUX de la resubdivision officielle du lot numéro UN de la subdivision officielle du lot originaire numéro DIX-HUIT (lot 18-1-2) du cadastre officiel de la PAROISSE DE SAINT-JOSEPH-DE-LANORAIE, circonscription foncière de Berthier.

Avec bâtisse dessus érigée, portant le numéro civique 705, Grande-Côte Est, à Lanoraie (Québec), J0K 1E0.

MUNICIPALITÉ DE SAINT-GABRIEL-DE-BRANDON

SUCC. FRÉDÉRIC WELLENS, A/S BRIGITTE WELLENS	1030-64-2351	623-1	982.47$	303.55$	1 286.02$

Un emplacement situé dans la municipalité de St-Gabriel-de-Brandon, connu et désigné comme étant le lot numéro UN de la subdivision officielle du lot originaire numéro SIX CENT VINGT-TROIS (lot no. 623-1) au cadastre officiel de la Paroisse de St-Gabriel-de-Brandon, division d'enregistrement de Berthier.

Avec toutes les bâtisses y érigées au 19 rue Martin, St-Gabriel-de-Brandon, Québec, J0K 2N0.

MUNICIPALITÉ DE SAINT-NORBERT

STÉPHANE PELLAND	2110-86-9986	P-311 P-312	671.37$	212.15$	883.52$

Un emplacement situé dans la Municipalité de la Paroisse de St-Norbert, connu et désigné comme étant composé comme suit:

a)D'une partie du lot originaire numéro TROIS CENT ONZE (P.311), au cadastre officiel de la Paroisse de St-Norbert, circonscription foncière de Berthier, bornée comme suit: vers le sud-ouest par une partie du lot numéro 311 (Chemin rang Sud), vers l'est par une partie du lot numéro 311, cette ligne est parallèle et située à CENT SOIXANTE pieds (160') à l'ouest de la ligne limitative entre les lots numéros 309 et 311, vers le nord-ouest par une autre partie du lot numéro 311, vers l'ouest par la partie du lot numéro 312 dudit cadastre ci-après décrite, mesurant CINQUANTE-NEUF pieds et SOIXANTE-SEPT centièmes de pied (59.67'), QUATRE-VINGT-DEUXpieds et SOIXANTE-NEUF centièmes de pied (82.69'), et SEPT pieds et CINQUANTE-SEPT centièmes de pied (7.57') dans sa ligne brisée sud-ouest, QUATRE CENT SEIZE pieds et CINQUANTE-SIX centièmes de pied(416.56') dans sa ligne Est, DEUX CENT TRENTE-DEUX pieds et SOIXANTE-SEPT centièmes de pied (232.67') dans sa ligne nord-ouest, CENT CINQUANTE-DEUX pieds et QUARANTE-HUIT centièmes de pied (152.48') dans sa ligne ouest, contenant en superficie TRENTE-SEPT MILLE SEPT CENT QUATRE pieds carrés (37,704.0'c.).

b)D'une partie du lot originaire numéro TROIS CENT DOUZE (P.312), au cadastre officiel de la Paroisse de St-Norbert circonscription foncière de Berthier, bornée comme suit: vers le sud-ouest par une partie du lot numéro 312 (Chemin rang Sud), vers l'est par la partie du lot numéro 311 dudit cadastre ci-dessus décrite, vers le nord-ouest par une autre partie du lot numéro 312, mesurant CINQUANTE-SEPT pieds- et CINQUANTE-SIX centièmes de pied (57.56') et VINGT-HUIT pieds et TRENTE ET UN cen-tièmes de pied (28.31') dans sa ligne sud-ouest, CENT CINQUANTE-DEUX pieds et QUARANTE-HUIT centièmes de pied (152.48') dans sa ligne Est, CENT VINGT-CINQ pieds et QUATRE-VINGT DIX-HUIT centièmes de pied (125.98') dans sa ligne nord-ouest, et contenant en superficie CINQ MILLE QUATRE CENT HUIT pieds carrés (5,408.0'c.).

Avec toutes les bâtisses ci-dessus érigées, circonstances et dépendances, portant le numéro civique: 1350 Chemin rang Sud, St-Norbert, Province de Québec, J0K 3C0.

Avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes inhérentes audit immeuble, et notamment les servitudes d'utilités publiques pouvant exister en faveur de l'HydroQuébec et/ou Bell Canada, le cas échéant, sujet à des servitudes en faveur de Shawinigan Water and Power Company publiées à Berthier sous les numéros 62888 et 62889.

MUNICIPALITÉ DE SAINT-CUTHBERT

GASTON BOUTET	2516-91-4968	P-389	1 458.34$	484.45$	1 942.79$

Une partie du lot numéro TROIS CENT QUATRE-VINGT-NEUF (P-389), aux plan et livre de renvoi officiels de la Paroisse de Saint-Cuthbert, circonscription foncière de Berthier, de figure irrégulière, et bornée comme suit : vers l'ouest par le rang Saint-André, vers le nord-ouest par une partie du lot 387, vers le nord-est par une partie du lot 389 et vers le sud-est par une partie du lot 389 et par une partie du lot 389 soit le chemin public, mesurant cinquante-neuf mètres et quarante-quatre centièmes de mètres (59,44 m) vers l'ouest, treize mètres et quarante et un centièmes de mètres (13,41 m) vers le nord-ouest, quarante et un mètres et soixante-seize centièmes de mètre (41,76 m) vers le nord-est et cinquante-cinq mètres et soixante-dix-huit centièmes de mètre vers le sud-est, et contenant mille quatre cent quarante-six mètres carrés et sept dixièmes de mètre carré (1,446,7 m c) en superficie.

Avec la maison y érigée, circonstances et dépendances, portant le numéro civique 2960 rang Saint-André à Saint-Cuthbert, Québec, J0K 2C0.

MARC VACHON	2217-39-1592	P-1165	710.32$	70.39$	780.71$

Une partie du lot originaire numéro MILLE CENT SOIXANTE-CINQ (partie 1165), aux plan et livre de renvoi du cadastre de la paroisse de Saint-Cuthbert, circonscription foncière de Berthier, cette dite partie de lot est bornée vers l'est par une partie du lot 1165 (rang Ste-Catherine); vers le nord et le sud par d'autres parties du lot 1165; vers l'ouest par des parties du lot 1166; mesurant 35,66 m dans chacune de ses lignes est et ouest; 49,39 m dans sa ligne nord; 45,72 m dans sa ligne sud; contenant 1 658,9 m2 en superficie.

Le coin sud-ouest de la présente partie est situé à 49,07 m de l'intersection de la ligne limitative entre les lots 1165 et 1166 avec la ligne nord-ouest du lot 1163; cette distance de 49,07 m étant mesurée le long de la ligne limitative entre lesdits lots 1165 et 1166. Cette ligne de rattachement fait un angle du 99o 04' 38" avec la ligne sud de la présente partie de lot.

MUNICIPALITÉ DE SAINT-DIDACE

MARIE-CLAUDE TOURVILLE ET ÉRIC BISSONNETTE	2335-17-4030	P-646	840.55$	305.47$	1 146.02$

Un emplacement situé en la municipalité de la paroisse de Saint-Didace, connu et désigné comme étant une partie du lot numéro SIX CENT QUARANTE-SIX (P-646) au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé, de figure parallélogrammatique,

BORNÉ vers le SUD-OUEST par la route 349 ; vers le NORD-OUEST par une partie du lot 646 ; vers le NORD-EST et le SUD-EST par d'autres parties du lot 646.

MESURANT cinquante-huit mètres et quarante-sept centièmes (58,47 m) vers le Sud-Ouest et le Nord-Est ; quarante-trois mètres et quatre-vingt-cinq centièmes (43,85 m) vers le Nord-Ouest et le Sud-Est. Contenant en superficie deux mille cinq cent cinquante-sept mètres carrés et un dixième (2 557.1 m2).

RATTACHEMENT : Le coin Ouest est situé à une distance de cinquante mètres et soixante et onze centièmes (50,71 m) de l'intersection de la ligne séparatrice des lots 646 et 647 avec le chemin public.

Avec la maison y érigée, circonstances et dépendances, portant le numéro civique 1040 route 349 à Saint-Didace, Québec, J0K 2G0.

9039-0923 QUÉBEC INC., A/S DENIS FIORAMORE	2437-24-4862	483-79	633.28$	228.76$	862.04$

Un immeuble connu et désigné comme étant la subdivision SOIXANTE-DIX-NEUF du lot originaire QUATRE CENT QUATRE-VINGT-TROIS (483-79) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé. Sans bâtisse.

9039-0923 QUÉBEC INC., A/S DENIS FIORAMORE	2437-25-4905	483-78	633.28$	228.76$	862.04$

Un immeuble connu et désigné comme étant la subdivision SOIXANTE-DIX-HUIT du lot originaire QUATRE CENT QUATRE-VINGT-TROIS (483-78) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé. Sans bâtisse.

9039-0923 QUÉBEC INC., A/S DENIS FIORAMORE	2437-25-7139	483-77	346.70$	125.25$	471.95$

Un immeuble connu et désigné comme étant la subdivision SOIXANTE-DIX-SEPT du lot originaire QUATRE CENT QUATRE-VINGT-TROIS (483-77) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé. Sans bâtisse.

9002-6683 QUÉBEC INC.	2638-20-8540	439, 440	563.02$	——$	563.02$

Un immeuble connu et désigné comme étant formé des lots QUATRE CENT TRENTE-NEUF (439) et QUATRE CENT QUARANTE (440) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé. Sans bâtisse.

9002-6683 QUÉBEC INC.	2641-71-3045	P-441, P-442	188.49$	——$	188.49$

a)Un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lot QUATRE CENT QUARANTE ET UN (P-441) du « Bloc A » du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé ;

MESURANT : au NORD-EST et au SUD-OUEST, mille huit cent soixante-dix pieds (1870.0') et au NORD-OUEST et au SUD-EST, mille cent soixante pieds (1160.0') ;

BORNÉ comme suit : au NORD-EST par la ligne de division des paroisse de Saint-Alexis et de Saint-Didace ; au NORD-OUEST par une partie du lot 441 appartenant à Roland Coffre ou représentants ; au SUD-OUEST par la partie du lot 442 ci-après décrite et au SUD-EST par une partie du lot 441 appartenant à Roger Barbeau et al.

b)Un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lot QUATRE CENT QUARANTE-DEUX (P-442) du « Bloc A » du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé ;

MESURANT : au NORD-EST et au SUD-OUEST, mille huit cent soixante-dix pieds (1870.0') et au NORD-OUEST et au SUD-EST, deux mille six cent soixante-seize pieds (2676.0').

BORNÉ comme suit : au NORD-EST par la partie du lot 441 ci-dessus décrite ; au NORD-OUEST par une partie du lot 442 appartenant à Roland Coffre ou représentants ; au SUD-OUEST par les lots 326 et 327 et au SUD-EST par une partie du lot 442 appartenant à Roger Barbeau. Sans bâtisse.

9002-6683 QUÉBEC INC.	2738-57-5565	402, P-403	236.07$	——$	236.07$

a)Un immeuble situé en la municipalité de Saint-Didace, connu et désigné comme étant le lot QUATRE CENT DEUX (402) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé ;

b)Un immeuble situé en la municipalité de Saint-Didace, connu et désigné comme étant une partie du lot QUATRE CENT TROIS (403) au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé ; de la contenance de un arpent de largeur, sur une longueur de vingt arpents, plus ou moins et comprenant le terrain renfermé dans les bornes suivantes : à un bout vers le SUD-OUEST par les terres de la Concession de la rivière Blanche ; à l'autre bout, vers le NORD-EST, par les terres de la Concession du Lac Blanc ; au coté NORD-OUEST par le lot 402 ci-devant décrit ; et, vers le SUD-EST par une autre partie dudit lot 403 propriété de Charles Alarie ou représentants. Sans bâtisse.

9002-6683 QUÉBEC INC.	2837-84-0555	304 à 319 407 à 418, P-419, 429, 430	3 796.74$	——$	3 796.74$

Un immeuble connu et désigné comme étant formé:

a)des lots TROIS CENT QUATRE (304), TROIS CENT CINQ (305), TROIS CENT SIX (306), TROIS CENT SEPT (307), TROIS CENT HUIT (308), TROIS CENT NEUF (309), TROIS CENT DIX (310), TROIS CENT ONZE (311), TROIS CENT DOUZE (312), TROIS CENT TREIZE (313), TROIS CENT QUATORZE (314), TROIS CENT QUINZE (315), TROIS CENT SEIZE (316), TROIS CENT DIX-SEPT (317) TROIS CENT DIX-HUIT (318) et TROIS CENT DIX-NEUF (319) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé ;

b)des lots QUATRE CENT SEPT (407), QUATRE CENT HUIT (408), QUATRE CENT NEUF (409), QUATRE CENT DIX (410), QUATRE CENT ONZE (411), QUATRE CENT DOUZE (412), QUATRE CENT TREIZE (413), QUATRE CENT QUATORZE (414), QUATRE CENT QUINZE (415), QUATRE CENT SEIZE (416), QUATRE CENT DIX-SEPT (417) et QUATRE CENT DIX-HUIT (418) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé ;

c)du lot QUATRE CENT DIX-NEUF (419) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé.

A DISTRAIRE de l'emplacement ci-dessus :

Un emplacement situé en la Municipalité de la paroisse de Saint-Didace, connu et désigné comme étant une partie du lot numéro QUATRE CENT DIX-NEUF (P-419) au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé,

MESURANT : trois cents pieds (300.0') de largeur autour du Lac Saint-Louis ;

BORNÉ vers le SUD-EST, le NORD-EST et le SUD-OUEST par le lac Saint-Louis, dans une autre ligne SUD-EST par le lot 493 dudit cadastre et vers le NORD-OUEST par le lot 418.

d)des lots QUATRE CENT VINGT NEUF (429) et QUATRE CENT TRENTE (430) du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Didace, circonscription foncière de Maskinongé.

Sans bâtisse.

9002-6683 QUÉBEC INC.	2839-70-1081	P-445 P-446, 447, 448	3 562.15$	——$	3 562.15$

a)Un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lot QUATRE CENT QUARANTE-SIX (P-446) du cadastre de la paroisse de Saint-Didace, autrefois du canton de Hunterstown, mesurant mille cent trente mètres et trente-quatre centimètres (1130,34 m) vers le NORD-EST ; quatre-vingt-dix mètres et cinquante-trois centimètres (90,53 m) vers le SUD-EST ; mille cent trente mètres et soixante-treize centimètres (1130,73 m) vers le SUD-OUEST ; et cent vingt mètres et douze centimètres (120,12 m) vers le NORD-OUEST et borné comme suit : vers le NORD-OUEST, par une autre partie dudit lot 446 ; vers le NORD-EST, par les lots 426, 425, 424, 423 et une partie du lot 422 ; vers le SUD-EST par une partie du lot 448 et, vers le SUD-OUEST, par la partie du lot 445 ci-après décrite ;

b)Un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lots QUATRE CENT QUARANTE-CINQ (P-445) du cadastre de la paroisse de Saint-Didace, autrefois du canton de Hunterstown, mesurant mille cent trente mètres et soixante-treize centimètres (1130,73 m) dans sa ligne NORD-EST ; cinq cent soixante-dix-huit mètres et trente-six centimètres (578,36 m) dans sa ligne SUD-EST ; mille cent trente mètres et soixante-treize centimètres (1130,73 m) dans sa ligne SUD-OUEST ; et cinq cent soixante-dix-huit mètres et trente-six centimètres (578,36 m) dans sa ligne NORD-OUEST et borné comme suit : d'un côté vers le NORD-EST, par la partie du lot 446 ci-avant décrite ; vers le SUD-EST par le lot 447 ; vers le SUD-OUEST par les lots 315, 316, 317, 318 et 319 ; et vers le NORD-OUEST par une autre partie du lot 445 ;

c)Les lots QUATRE CENT QUARANTE-SEPT (447) et QUATRE CENT QUARANTE-HUIT (448) du cadastre de la paroisse de Saint-Didace, autrefois du canton de Hunterstown, circonscription foncière de Maskinongé.

Sans bâtisse.

DONNÉ À BERTHIERVILLE, ce 6 avril 2004.

Danielle Joyal
Secrétaire-trésorière et
directrice générale

211054/55

BRANDON EN BREF

Jean-Guy Pinel

Décès

Le notaire Jérôme Gingras, une des figures marquantes de Saint-Gabriel durant trois décennies, est décédé, la semaine dernière. Il a présidé, entre autres, la Chambre de commerce alors que la municipalité connaissait un développement fulgurant.

Également décédé, la semaine dernière, M. Réal Préville, qui s'est occupé, durant de nombreuses années de la Colonie Notre-Dame. Il est le frère de l'ex-restaurateur Viateur Préville.

Les funérailles des deux hommes sont célébrées ce samedi à l'église de Saint-Gabriel. Nos condoléances aux familles.

Corvée pour le centre sportif

Théoriquement, la Corporation du centre sportif et communautaire n'est pas propriétaire du Centre, a confirmé le conseiller Claude Sarrazin, mardi soir. Il y a promesse de vente et promesse d'achat. « C'est une question de papiers, le tout devrait se régler sous peu, » a-t-il ajouté. Il ne croit pas que l'annonce de l'acquisition faite par le préfet Benjamin ait été prématurée, puisque les deux parties s'étaient entendues, même si le paiement n'avait pas été fait. M. Sarrazin a annoncé que des corvées seront organisées lorsque la corporation aurait pris possession du centre. :Il s'agira de rénover au meilleur coût possible. Ce centre nous appartient à tous, nous devons tous avoir intérêt à ce qu'il marche, » a-t-il précisé. Il a finalement précisé que tous devraient s'attendre à devoir payer pour obtenir des services au Centre. « Nous voulons un budget équilibré, »a-t-il dit. On sait que le Centre se cherche un directeur général. On recevra les candidatures jusqu'au 30 avril. Les trois municipalités qui ont promis d'acheter pour 38,592$ de services par année pourraient aider les groupes communautaires.

Relève

Si le dossier du Centre sportif a finalement pu voir le bout du tunnel, c'est que les trois municipalités, les deux Saint-Gabriel et Mandeville, se sont engagées, lors d'assemblées spéciales, de prendre la relève de la présente corporation, si cette dernière était forcée de cesser d'opérer. Voici le texte de la résolution : « Que dans l'éventualité où le Centre sportif et communautaire de Brandon cesserait d'opérer, les municipalités participantes s'engagent à fonder un nouvel organisme à but non lucratif ayant comme mandat d'opérer le Centre sportif et à transférer leurs engagements d'achat de service à ce nouvel organisme. Que dans l'éventualité qui précède, les municipalités s'engagent à participer à une réunion avec la Caisse d'Économie des travailleurs et travailleuses du Québec afin de trouver une solution pour assurer la continuité des opérations. » La Caisse d'Économie fait le prêt de 300,000$ à la Corporation du Centre sportif et communautaire.

Pas de fermeture de lac

Oui des tests ont démontré la présence d'algues bleues dans le lac Maskinongé. Il s'agit bien d'un signal à prendre en considération, mais pas assez pour paniquer et fermer le lac, a-t-on indiqué, mardi soir, lors d'une rencontre regroupant les municipalités riveraines et les intervenants en environnement. M. Bruno Tremblay de la MRC de d'Autray a émis un communiqué à ce sujet : « Au cours des discussions, les représentants municipaux se sont entendus pour proposer à leur conseil respectif de participer financièrement à une étude environnementale du Lac Maskinongé et de son bassin versant. Cette étude aura pour but d'identifier les sources potentielles de contaminant et d'apporter des solutions assurant une qualité supérieure de l'eau.

Avant d'émettre des commentaires sur l'eau du Lac Maskinongé, les représentants municipaux tiennent à connaître les données exactes. C'est pourquoi dans un bref échéancier, la démarche retenue propose une étude et un suivi permettant de détecter la présence concrète de cyanobactéries (algues bleues).

Même si, lors d'une récente analyse, une certaine concentration d'algues bleues à été détectée dans le Lac Maskinongé, les résultats démontrent, selon les critères de l'Institut national de santé publique du Québec (INSPQ), un taux correspondant à une contamination modérée. Néanmoins, les représentants municipaux tiennent à connaître avec exactitude l'état de la qualité de l'eau du Lac Maskinongé afin d'offrir à leurs citoyens et citoyennes les meilleures conditions environnementales possibles. ».

En bref...

Comme la ville, la semaine dernière, la municipalité de paroisse a accepté d'appuyer notre championne de soccer, Alexandra Boucher... La municipalité de Saint-Gabriel paroisse aura un bulletin municipal. C'est la conseillère Annick Gélinas qui a annoncé le projet. Saint-Damien et Mandeville ont déjà un tel bulletin. Ville de Saint-Gabriel a fait quelques essais dans ce sens dans le passé... Même si elle paie la moitié des dépenses de la bibliothèque, la municipalité de paroisse n'est pas consultée quand on accomplit une telle dépense. « Nous sommes avisés par la suite, » a dit le maire Roch Desrosiers. On entend remédier à la situation et participer à la décision... Le prix de l'eau pour les commerces de la municipalité de paroisse sera réétudié en vue du prochain budget, suite à pétition présentée par des usagers... Un commerçant demandait la pose d'un compteur d'eau. « Vous ne prenez pas assez d'eau pour justifier un compteur, » lui a répondu le maire. – « C'est ce que je voulais vous montrer, » a dit le monsieur... La Maison des jeunes Sens Unique aimerait devenir propriétaire. On a commencé à en discuter avec les municipalités.

Parc industriel

Les quelques milliers de pieds carrés de terrain (58,000) qu'il reste au parc industriel de la municipalité de paroisse Saint-Gabriel seront vendus à Éric Poitras de Saint-Félix qui y construira un entrepôt de location. Le terrain est trop petit pour une industrie, a fait remarquer le maire Roch Desrosiers.

Saint-Jean

Il y avait un projet de réunir quatre municipalités pour fêter la Saint-Jean sur le terrain de l'ancien Sportair, dans Mandeville. On parlait même de la possibilité d'avoir Daniel Boucher. Mais il semble qu'on devra remettre le projet à l'an prochain et que, pour cette année, on fêtera chacun chez soi. « Cela aurait pénalisé ceux qui n'ont pas de moyens de transport, » a dit le maire de Saint-Gabriel-de-Brandon, M. Roch Desrosiers. Il est possible que M. Boucher soit invité au même endroit au cours de l'été. On sait que c'est sur ce terrain, acquis par le camping La Baie, que doit s'installer le village du Maski-Courons en août prochain.



Le Jour de la terre souligné à Berthierville

Projection de films de Frédéric Back

Jean-GPaul Plante

Ayant choisi d'aborder le thème de l'environnement, les adultes inscrits à Déclic amènent l'organisme à offrir aux gens deux films de Frédéric Back, ce mercredi (21 avril), à l'école secondaire Pierre-de-Lestage de Berthierville.

Le rendez-vous est fixé pour 19 heures. L'activité est gratuite. On assure que des prix de présence seront tirés au hasard.

Les films «Crack« et «L'homme qui plantait des arbres« sont les longs métrages que les gens vont pouvoir regarder. Cela avec l'accord de l'auteur qui, toutefois, ne peut être présent.

Il a tenu, par contre, à remercier les adultes pour leur préoccupation face à l'environnement. «Nous avons encore beaucoup de pain sur la planche et j'ai besoin de gens multiplicateurs comme vous!«, leur a-t-il dit, au téléphone.

Déclic est un organisme qui lutte contre l'analphabétisation. Pour d'autres détails, il suffit de composer le 836-1079.



LA MEILLEURE ACTRICE EST À BERTHIERVILLE

Finale régionale de Festifilm

Comédienne principale du court métrage «En 3 actes« qui a obtenu le prix du jury lors de la finale locale du concours Festifilm, Ariane Caumartin de l'école secondaire Pierre-de-Lestage de Berthierville continue à ramasser les prix. Elle a décroché le «Charlie« de la meilleure actrice au plan régional après avoir été désignée au même titre à P.D.L.

(P.B.) La jeune femme de Saint-Cuthbert est fort heureuse de ses résultats. Claudia Houde-Massé, Krystal Groulx et Janis Thibault sont les autres étudiants qui ont travaillé en sa compagnie sur le court métrage.

Dans «En 3 actes«, Ariane Caumartin se glisse dans la peau d'une personne qui rêve qu'elle rêve. Au réveil, la série d'événements qu'elle a vu défiler dans son sommeil se produit.

À la fin, on observe un téléviseur et quelqu'un qui tient une télécommande.



ARIANE CAUMARTIN
(Photo Pierre Bellemare)

C'est Dieu qui visionne une cassette-vidéo où la séquence de vie en question apparaît.

Festifilm est un concours à caractère provincial. Les étudiants apprennent la production cinématographique et préparent un court métrage.

La jeune entreprise lanaudoise Productions Synop6, spécialisée en production vidéo et montage numérique, supervise le concours dans la région de Lanaudière.

On cherche 90 donneurs à Mandeville

Collecte de sang

La salle municipale de Mandeville deviendra l'endroit d'un don de vie, le mercredi 28 avril. On s'attend à ce qu'au moins 90 donneurs se présentent à cette collecte de sang que la municipalité organise.

(P.B.) Les gens y sont attendus entre 14 et 20 heures. Il s'agit d'un geste important à effectuer.

Le sang est une ressource irremplacable. La réserve collective de sang dépend entièrement de la générosité des gens. Chaque don de sang est précieux car il peut contribuer à sauver jusqu'à quatre vies.

Du financement pour la Croix-Rouge à Lavaltrie

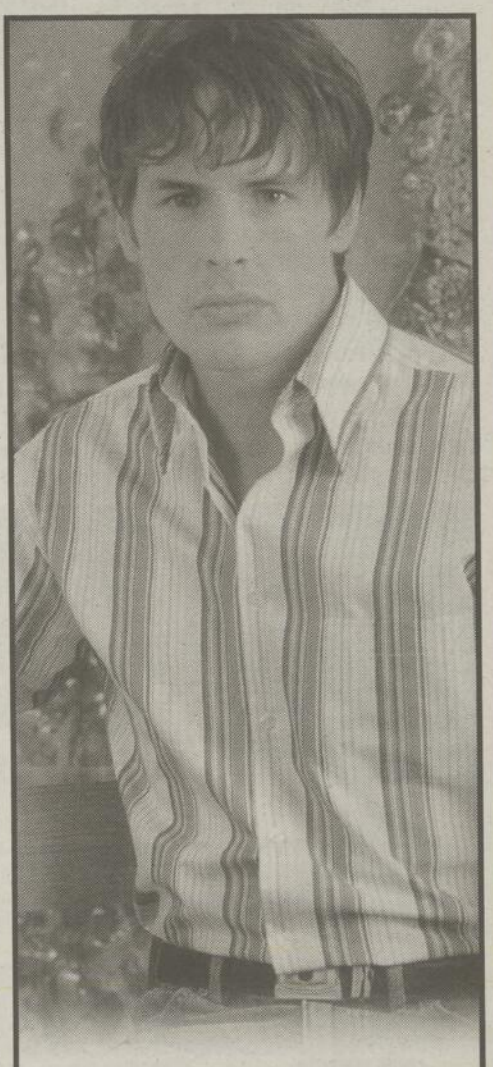
Appui des pompiers

Entre 9 heures et midi, le samedi 24 avril, la Croix-Rouge tend la main à Lavaltrie. En collaboration avec les pompiers de la MRC de D'Autray, le comité local tient un pont payant dans le cadre de son annuelle campagne de financement.

(P.B.) L'intersection des rues Notre-Dame et Saint-Antoine est l'endroit où les bénévoles comptent se poster pour faire appel à la générosité des gens.

La collecte de fonds vise à amasser de l'argent pour le volet d'aide aux sinistrés; service qui subvient aux besoins des familles lavaltroises victimes d'un incendie, d'une inondation ou d'un autre événement malheureux à Lavaltrie.

Rappelons-le, la Croix-Rouge offre aux familles éprouvées de la nourriture, des vêtements et l'hébergement nécessaire durant les 72 premières heures suivant le sinistre.



DEERE, C'EST TOUT DIRE ET LEUR CONSTRUCTION EN DIT LONG



Réalisez votre rêve dès maintenant à partir de 2149$**

L100	L110	L118
17 H.P. 5 vitesses 42" de coupe	17.5 H.P. hydrostatique 42" de coupe	20 H.P. hydrostatique 42" de coupe
41,42$* par mois ou 2149$**	49,81$* par mois ou 2599$**	55,40$* par mois ou 2899$**
L120	**L130**	**G110**
20 H.P. hydrostatique 48" de coupe	23 H.P. hydrostatique 48" de coupe	25 H.P. hydrostatique 54" de coupe
60,81$* par mois ou 3189$**	68,82$* par mois ou 3619$**	101,69$* par mois ou 5379$**

Quantité limitée

Venez nous rencontrer aux Galeries Joliette du 19 au 24 avril

*Détails en magasin. **Taxes en sus.

145167

ÉQUIPEMENTS MAUROX INC.
278, RUISSEAU-DES-ANGES SUD, ST-ROCH
(450) 588-7888 1-800-263-7889
JOHN DEERE
HEURES D'AFFAIRES : LUN. MAR. MER. 7H30 À 18H JEU. VEND. 7H30 À 20H SAM. 8H À 15H
SUCCURSALE DE JOLIETTE : 588 ROUTE 131 NORD, JOLIETTE 760-2310

JOHN DEERE
HEURES D'AFFAIRES : LUN- VEND 8H À 18H SAM. 8H À 12H
emi
550 RUE NOTRE-DAME, BERTHIERVILLE
(450) 836-3444 1-800-668-4592

FIX AUTO LOUISEVILLE, 3E AU QUÉBEC

Taux de satisfaction de 98,9 %

Jean-Paul Plante

La joie était grande, le 14 avril dernier, au Garage Maski Ford de Louiseville et surtout au département de carrosserie Fix Auto . Et pour cause !

En effet, le département de carrosserie Fix Auto Louiseville recevait la visite de représentants de cette firme qui compte 91 franchisés au Québec, dont le vice-président, M. Jean Lapointe, afin de souligner l'excellent résultat obtenu par Fix Auto Louiseville qui s'est classé troisième au Québec pour le taux de satisfaction de l'année 2003 (janvier à décembre), avec un excellent pourcentage de 98,9 % ainsi qu'un retour de dépliants sondages de 38,61 %, là également, un taux de réponse plus que satisfaisant.

Président de Maski Ford inc et de Fix Auto Louiseville, M. Donald Déziel était un homme visiblement très heureux de ces excellents résultats. Il a tenu à partager ces honneurs avec tous les employés du département de carrosserie, dont le responsable est M. Michel Doyon.

M. Déziel attribue ce succès à la précieuse contribution de tous les employés du département de carrosserie qui ne négligent rien afin d'assurer la satisfaction entière de la clientèle.

Une petite fête a été organisée pour souligner cet événement important pour Fix Auto Louiseville, un honneur largement mérité, fruit du travail soutenu de la direction et des employés du département de carrosserie.



À L'AVANT, LES EMPLOYÉS de Fix Auto Louiseville, soit MM. Marcel Desaulniers, Claude Branchaud, Marcel Bellemare et Mario Ladouceur. Derrière, MM. Michel Doyon, responsable du département de carrosserie chez Fix Auto Louiseville; Jean Lapointe, vice-président de Fix Auto; Donald Déziel, président de Maski Ford inc. (Fix Auto Louiseville); Mmes Lucie Dion, support aux franchisés de Fix Auto; Ghislaine Déziel, épouse du propriétaire de Maski Ford et Fix Auto Louiseville; et M. Robert Sorel, support aux franchisés de Fix Auto.

(Photo Jean-Paul Plante)

VOUS ÊTES ARTISAN(E)...

LE CENTRE D'APPROVISIONNEMENT EN MATIÈRES PREMIÈRES AU PRIX DU MANUFACTURIER



• **CUIRS VARIÉS :**
Vache, porc, chevreuil, orignal
• **PERLES :**
de verre, de bois, d'os • semi-précieuses
• Fourrures • Laine • Feutre
• Toile de tente • Poupées • Rubans
• Doublure • Duffle • Aiguilles
• Fil • Ligneux • Accessoires • Etc, etc...

68467

LES ARTISANS INDIENS DU QUÉBEC

CATALOGUE GRATUIT

76117-04

540, Max Gros-Louis
Village des Hurons, Québec
Tél.:(418) 845-2150
Sans frais : 1-800-463-2102
Téléc.: (418) 845-9633
www.nativecrafmen.com
courriel : sales@nativecraftmen.com

Saisie de cannabis à Saint-Barthélemy

Deux individus arrêtés

Les policiers du poste de la MRC de D'Autray de la Sûreté du Québec ont procédé au démantèlement d'une production de cannabis dans un édifice en rénovation de la Montée des Laurentides, le jeudi 8 avril derrnier, à Saint-Barthélemy. Ils sont passés à l'action vers 9 heures.

(P.B.) Au sous-sol, ils ont saisi le matériel servant à la production de cannabis. Ils ont aussi mis la main sur 801 boutures et 89 plants de marihuana. De plus, ils ont saisi de l'argent canadien et environ six kilogrammes de marihuana séchée.

Ils ont procédé à l'arrestation de deux hommes, âgés de 47 ans.

L'un d'eux a été libéré sous promesse de comparaître ultérieurement. L'autre devait comparaître le lendemain au Palais de Justice de Joliette sous des accusations autorisées par le substitut du Procureur général.

Journée prévention des chutes



Organisée par le Service de prévention des chutes de la MRC de Maskinongé

SPECTACLE D'HUMOUR

«C'est moins long prévenir... que guérir»

Par Lucie Croisetière

Kiosques d'informations - Dîner - Bingo

Le jeudi 29 avril 2004 de 10 h à 16 h
Au Centre communautaire de Maskinongé
11, RUE MARCEL, MASKINONGÉ
Nombreux prix de présence • Coût : 6 $

Pour informations et billets
Vos clubs d'âge d'or respectifs ou
228-2731, poste 312 Louise Racine ou
Poste 309 Martine Bergeron

68471

SOIRÉE RECONNAISSANCE 2004
"Éclair de jeunesse"



VOLET JEUNE AMBASSADEUR
Marie-Michèle Rivard



JEUNE EMPLOYÉ
Annie Lessard
Centre des femmes l'Héritage de Louiseville



JEUNE EMPLOYEUR
Stéphane Elliott
Propriétaire, Divel Inc.



JEUNE BÉNÉVOLE
Chantal Champagne
C.A. du Carrefour Jeunesse-Emploi de Maskinongé



JEUNE ARTS & CULTURE
Pierre-Luc Dupuis
Nouveau membre de la Bottine Souriante
Voix, accordéon, harmonica

281541

Desjardins
Conjuguer avoirs et êtres
Emploi
Québec Mauricie
Hydro Québec
Forum Jeunesse Mauricie

Pour souligner la performance et le dynamisme des jeunes de notre région, le Forum Jeunesse Mauricie a présenté, pour une quatrième édition, la soirée reconnaissance « ÉCLAIR DE JEUNESSE ». Cette soirée se veut un hommage à une future génération de leaders qui se sont démarqués par leurs actions, ceci pour bien démontrer la richesse que représente la jeunesse d'aujourd'hui.

Les dirigeants d'organismes et d'entreprises de la Mauricie ainsi que la population en général étaient invités à soumettre des candidatures de jeunes âgés de 16 à 35 ans dans le but de mettre en valeur leur travail et leur dynamisme. Cet événement a eu lieu le 15 avril dernier au Maquisart. Voici donc les récipiendaires de l'édition 2004.

PLAINTES DES FAMILLES ET MENACES ENVERS LES EMPLOYÉS

Dossier de la Résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville

Jean-Paul Plante

Selon M. Jacques Ferland, un employé à la Résidence Avellin-Dalcourt (RAD) de Louiseville, suspendu sans solde par son employeur, depuis le 28 mars dernier, pour fins d'enquête, les plaintes des familles de résidents de la RAD entrent rondement concernant le manque de soins dont ceux-ci (les résidents) sont les victimes en raison d'une surcharge de travail imposée aux préposés (es).

Lors d'une conversation avec L'ÉCHO, le 13 avril, M. Ferland a fait mention du nombre grandissant de plaintes, d'une part, et des menaces dont sont victimes les employés de la RAD, menaces qui émaneraient des chefs du département de l'hébergement. «On les menace de perdre leur emploi s'ils encouragent les familles à porter plainte sur le manque de soins accordés aux résidents, ce qui est inacceptable», de dire celui qui a demandé rien de moins qu'une enquête sur la situation qui prévaut à la RAD.

Comité

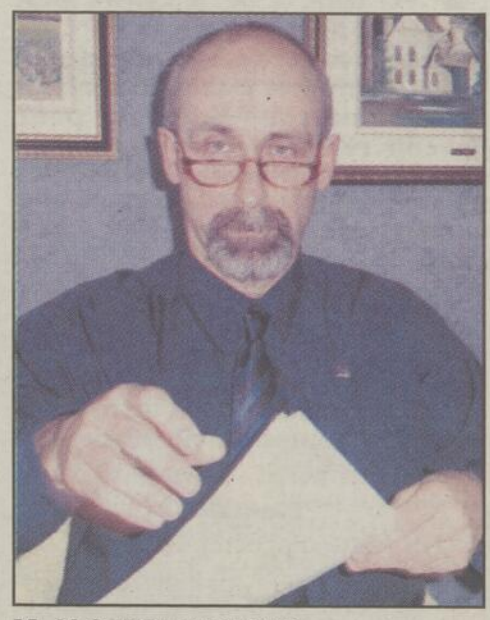
Par ailleurs, M. Ferland dit trouver tout à fait «inacceptable« que l'on ait fait appel à Mme Lyse Garant, une dame de Drummondville qui compte plus de 25 années dans le domaine de la santé et des Centres hospitaliers pour soins de longue durée (CHSLD), comme membre du comité chargé d'évaluer la situation qui prévaut à la RAD.

«Pour moi, il s'agit d'un manque de transparence de la part de la direction générale du Centre de santé de la MRC de Maskinongé. L'enquête va être orientée sur les services accordés aux résidents et non pas sur les services qu'ils n'ont pas... Le directeur général Yves Martin parle de 3 heures / soins par jour aux résidents. Que se passe-t-il pendant les 21 autres heures ?», questionne M. Ferland.

«Je trouve aussi inacceptable qu'on soit allé chercher quelqu'un à Drummondville pour faire partie du comité. À ce compte-là, pour assurer plus de transparence au comité, il aurait été mieux de recouvrir aux services d'une personne totalement de l'extérieur comme membre du comité», ajoute Jacques Ferland. »Je m'interroge sur le fond de l'enquête», de lancer M. Ferland.

Agence de santé

Dans un autre ordre d'idées, M. Ferland attendait une réponse vendredi (16 avril) relativement à la rencontre qu'il a eue le 2 avril, avec M. Jacques Longval de l'Agence de Santé et des Services sociaux à Trois-Rivières, directeur du Groupe de vigie et de qualité des soins.



M. JACQUES FERLAND

Selon les propos qu'a tenus M. Ferland à L'ÉCHO, il n'y aurait rien de surprenant à ce qu'il reprenne le chemin de Québec pour se rendre à nouveau au bureau du ministère de la Santé et des Services sociaux et réitérer sa demande d'enquête aux fonctionnaires du ministère qu'il a rencontrés lors d'une première visite dans la Vieille Capitale ou en s'adressant directement au ministre Philippe Couillard.

Mitzi Peirs à nouveau reine du tabac!

Des honneurs aussi pour deux Lanorois

Pour la très grande qualité de sa récolte de l'an passé, Mitzi Peirs de Saint-Thomas-de-Joliette a de nouveau obtenu le titre de Reine du tabac lors d'un récent gala, à Joliette. Fille de tabaculteurs, elle est la conjointe de Jean-Pierre Labyt, qui s'est classé deuxième.



MITZI PEIRS EST de nouveau reine du tabac. Elle est encadrée de Jean-Pierre Labyt et Luc Hervieux.

Le troisième meilleur pointage à l'événement de l'Office des producteurs de tabac jaune du Québec a été réalisé par Luc Hervieux de Lanoraie. Les juges ont également souligné la qualité des récoltes de Mario Boisjoly de Lanoraie ainsi que de Jean-Noël Lajeunesse de Sainte-Mélanie.

Revirement

Pendant que le nombre de fumeurs diminue légèrement d'année en année, les commandes de tabac québécois ont chuté de huit à deux millions de livres, de 2002 à 2004. Cela parce que les multinationales ont décidé de s'approvisionner à l'étranger.

En conséquence, Mitzi Peirs et Jean-Pierre Labyt n'en cultiveront pas cet été. De son côté, Luc Hervieux entend y consacrer au plus 15% de ses champs.

Tout en pressant les gouvernements à chiffrer leur aide, les tabaculteurs essaient de s'en tirer en cultivant des radis, carottes, brocolis et choux chinois. Ces productions nécessitent de nouveaux investissements et moins d'employés.

«Nous n'avons pas encore trouvé d'alternative miracle au tabac, ni même de solution potable«, précise le président de l'Office des producteurs de tabac jaune du Québec, Gaétan Beaulieu.

École de conduite Louiseville inc.
• AUTO •
ÉCOLE DE CONDUITE RECOMMANDÉE CAA QUÉBEC
RENÉ LAMY Propriétaire
PROCHAINE SESSION: 19 AVRIL
Autres sessions à venir, informez-vous !
12, rue Saint-Aimé, Louiseville Tél.: (819) 228-4323 ou cellulaire 694-5201
Condui PRO
216088

216044
PARC INDUSTRIEL DE MASKINONGÉ
• 769 000 pi². • Réseau routier de qualité • Faible taux de taxation • À proximité de tous les services • Prix NÉGOCIABLE
Meggie Cormier, porte-parole du Comité industriel
Informations René Rinfret
227-2243
154, boul. ouest, (route 138)
Courriel: mun.maskinonge@infoteck.qc.ca

LE CLD D'AUTRAY A DE L'ARGENT PRÊT À TRAVAILLER

Programmes d'aide financière

Tel un père ou une mère qui aide son enfant à bien démarrer dans la vie, le Centre local de développement de la MRC de D'Autray accorde son appui aux projets d'affaires viables auxquels il manque un coup de pouce pour devenir réalité. L'organisme possède cinq programmes susceptibles d'amener de l'eau au moulin.

(P.B.) Chacun peut suppléer au refus d'une institution financière de s'impliquer ou, encore, apporter la portion manquante pour que le dossier se concrétise. Chaque projet passe par un comité de sélection pour déterminer l'implication ou non de l'un des programmes. Toutes les clientèles sont visées.

Éventail

«On tente d'accompagner le plus possible les projets en démarrage. On veut faciliter l'accompagnement financier dans le démarrage d'entreprises. On étudie beaucoup les projets en lien avec la création d'emplois et en regard de la répercussion qu'ils ont dans le milieu«, a expliqué Normand Gariépy, directeur général du CLD, à la dernière activité «5 à 7« de la Chambre de Commerce de la région de Berthier.

L'organisme qu'il dirige oeuvre en première ligne, dans le cadre de l'élaboration d'une stratégie en développement de l'entrepreneuriat.

Le programme «Jeunes promoteurs« rejoint les 18-35 ans. Les projets créant deux emplois et plus sont ceux pouvant décrocher une aide maximale de 5,000$.

Le programme S.T.A. (Soutien aux travailleurs autonomes) s'adresse, lui, aux personnes bénéficiant de la Sécurité du revenu ou de l'assurance-emploi. Il fournit une subvention salariale favorisant le démarrage d'un projet.



NORMAND GARIÉPY a présenté les programmes d'aide financière du CLD. À gauche, il est en compagnie de la présidente de la Chambre de Commerce, Carole Poupart, et de François Benjamin (président du CLD).
(Photo Pierre Bellemare)

Le fonds d'économie sociale est une autre opportunité de soutien. Il peut accorder un maximum de 35,000$ en démarrage et de 30,000$ en consolidation.

On compte, sous un autre angle, le fonds local d'investissement (F.L.I.). Il s'adresse à tous les genres d'entreprises. Il est en mesure d'accorder des prêts oscillant entre 5,000$ et 100,000$.

Le fonds d'investissement local (F.I.L.) est le cinquième programme. Il pouvait appuyer des projets avec un chèque pouvant aller de 5,000$ à 25,000$. On écrit bien pouvait puisqu'il fait l'objet d'un moratoire. On est à le transformer en SOLIDE.

On note, par contre, que le F.I.L., né en 1996, a permis de créer ou de consolider 266 emplois en appuyant des investissements dépassant le cap des 5 millions $. En additionnant la performance du F.L.I., on se retrouve avec 397 emplois et une injection de près de 11 millions $.

Saint-Gabriel-de-Brandon (29%), Berthierville (22%) et Lavaltrie (17%) sont les secteurs ayant présenté principalement des demandes.

En terminant, notons que le F.L.I. peut, jusqu'au 31 décembre, appuyer les projets de relève pour assurer la pérennité d'une entreprise. Cela peut aider un enfant à remplacer un parent comme propriétaire d'une compagnie. La même chose s'applique pour un employé. Dans ce dernier cas, un mentorat doit être fourni.

Information publique

Région de Lanaudière

Amendes émises par la CSST dans le secteur de la construction

68466

Cette publication vise à rappeler l'importance de la prévention des accidents du travail sur les chantiers de construction, conformément à la Loi sur la santé et la sécurité du travail (LSST)

Personnes déclarées coupables d'une infraction en vertu de l'article 237 de la LSST :

Employeur :
E.C.C.I. inc.
2575, Dunwin Drive
Mississauga, Ontario L5L 3N9
Date de l'infraction : 20 novembre 2003
Lieu de l'infraction : 500 au 508, Montée des Pionniers, à Lachenaie
Montant de l'amende : 10 000 $

En tant que maître d'œuvre, a compromis directement et sérieusement la santé, la sécurité ou l'intégrité physique d'un travailleur alors que des travaux en hauteur sont exécutés dans des conditions non sécuritaires et dangereuses.

Employeur :
EBI Bio-environnement inc.
61, rue Montcalm, case postale 1409
Berthierville (Québec) J0K 1A0
Date de l'infraction : 12 décembre 2002
Lieu de l'infraction : 900, rang Saint-Joseph, à Saint-Thomas
Montant de l'amende : 5 000 $

En tant que maître d'œuvre, a compromis directement et sérieusement la santé, la sécurité et l'intégrité physique d'un travailleur, alors que des travaux en hauteur sont exécutés dans des conditions non sécuritaires et dangereuses.

Employeur :
C. Lebeau & Fils inc.
11, 2e Avenue
L'Épiphanie (Québec) J5X 3R6
Date de l'infraction : 9 septembre 2003
Lieu de l'infraction : 575, de Touraine, à Boucherville
Montant de l'amende : 5 000 $

En tant que maître d'œuvre, a compromis directement et sérieusement la santé, la sécurité ou l'intégrité physique d'un travailleur, alors que des travaux en hauteur sont exécutés dans des conditions non sécuritaires et dangereuses.

Personnes déclarées coupables d'une infraction en vertu de l'article 236 de la LSST :

Employeur :
Métal U.P. inc.
3745, rue Pascal-Gagnon
Terrebonne (Québec) J6X 4J3
Date de l'infraction : 8 janvier 2003
Lieu de l'infraction : 2900, Côte-Vertu, à Montréal
Montant de l'amende : 620 $

En tant qu'employeur, a fait effectuer un travail par une personne, pour lequel un élément de machinerie risque de s'approcher à moins de 3 mètres d'une ligne électrique de 25 000 volts.

Employeur :
Les Entreprises Christian Arbour inc.
31, avenue des Trembles
Notre-Dame-des-Prairies (Québec) J6E 6Z3
Date de l'infraction : 3 juin 2000
Lieu de l'infraction : 1000, rue Visitation, à Saint-Charles-Borromée
Montant de l'amende : 500 $

En tant que maître d'œuvre, n'a pas placé un garde-corps en bordure du vide, sur les côtés d'une plate-forme d'échafaudage à plus de 3 mètres, où œuvre un travailleur.

Employeur :
Construction PCSD inc.
620, rue Belgo
Saint-Calixte (Québec) J0K 1Z0
Date de l'infraction : 21 juin 2002
Lieu de l'infraction : 1930, chemin Gascon, à Terrebonne
Montant de l'amende : 500 $

En tant que maître d'œuvre, n'a pas placé de garde-corps dont la construction répond aux exigences des normes en vigueur.

Employeur :
M & B Clément inc.
2060, Montée des Laurentides
Saint-Barthélemy (Québec) J0K 1X0
Date de l'infraction : 27 mars 2003
Lieu de l'infraction : 3550, chemin des Trembles, à Saint-Paulin
Montant de l'amende : 500 $

En tant qu'employeur, a fait effectuer un travail par des travailleurs qui n'étaient pas protégés alors qu'ils étaient exposés à une chute de plus de 3 mètres.

Employeur :
Les Châteaux de l'Étang inc.
3166, rue Joseph-Monier
Terrebonne (Québec) J6X 4R1
Date de l'infraction : 23 avril 2003
Lieu de l'infraction : 718-720, Montée Masson, à Mascouche
Montant de l'amende : 500 $

En tant que maître d'œuvre, a fait effectuer un travail alors que des ouvertures ne sont pas entourées de garde-corps ou fermées par un couvercle résistant.

Employeur :
Toiture Loyer inc.
5760, chemin de Saint-Gabriel
Saint-Félix-de-Valois (Québec) J0K 2M0
Date de l'infraction : 7 octobre 2003
Lieu de l'infraction : 135, 7e Avenue, à Laval-des-Rapides, à Laval
Montant de l'amende : 500 $

En tant qu'employeur, n'a pas protégé ses travailleurs contre les chutes alors qu'ils sont exposés à une chute de plus de 3 mètres.

La prévention, j'y travaille !
CSST

STUDIORICARD inc.
plus qu'un studio d'enregistrement
Spectacles
à la salle du Studio Ricard

24 avril 21h00
Jim Zeller
Blues
Billet : 20$

Jim Zeller

29 mai 21h00
Le Groupe Marvin
Billet : 10$

5 juin 21h00
Alain Quessy
(Auteur - compositeur de la Mauricie)
Billet : 12$

Du 16 juin au 15 septembre
Venez voir la pièce
LES BÛCHERONS DU BONHEUR
Les mercredis, vendredis et samedis

Location de salles pour évènements
209, Lac-St-Pierre Est
Louiseville
(819) 228-8086
216075

BILLETS EN VENTE:
Studio Ricard • (819) 228-8086
Flash Vidéo • (819) 228-5355
Salle J.-Antonio-Thompson • (819) 380-9797

Conférence sur les pelouses écologiques à Lavaltrie, mardi

Ayant choisi de bannir l'utilisation de pesticides dans ses parcs et terrains publics, Lavaltrie travaille à ce que ses contribuales l'immitent. Afin de leur en donner le goût, elle leur offre une conférence, gratuite, sur l'entretien écologique des pelouses. Le rendez-vous est fixé pour ce mardi, 20 avril.

(P.B.) Alain de Guise (diplômé en sciences agronomiques de l'université McGill), contremaître au service des parcs de Montréal et consultant à la coalition pour les alternatives aux pesticides, est le conférencier invité. Ceux et celles qui désirent assister à son exposé doivent s'inscrire en composant le 586-2921 (poste 234). L'événement se tient à compter de19h30 au bâtiment utilitaire du 120, Saint-Antoine Sud.

D'une durée approximative de deux heures, la conférence vise à faire comprendre la nécessité d'entreprendre un virage écologique dans l'entretien des pelouses. De multiples conseils seront donnés pour y arriver. C'est un rendez-vous auquel vous êtes cordialement invités car n'oubliez pas que le temps des pelouses est à nos portes...

LES ANNONCES CLASSÉES 1.866.666.3246



LE SERVICE TÉLÉPHONIQUE EST OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 8H30 À 17H00 • HEURE DE TOMBÉE: MERCREDI: 16H00

100 Immobilier achat/vente
200 Immobilier Location
300 Marchandises
400 Services
500 Services personnels
550 Services financiers
600 Marché de l'emploi
700 Formation / Culture
800 Avis
900 Véhicules Achat, vente, services

PAR INTERNET
Rédiger le texte à faire paraître et vos coordonnées
WWW.LECHOAM.COM

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce.
MARCHÉ DE L'EMPLOI: Toute discrimination est illégale. Les postes offerts dans nos rubriques sont ouverts également aux hommes et aux femmes

Vous ne payez qu'une seule fois, jusqu'à la vente de votre article... 9.95$. Vente garantie !
10 mots - 1 prix - 1 journal. Si votre marchandise n'est pas vendue dans les 4 semaines, simplement nous rappeler pour un renouvellement gratuit. Informez-vous auprès de nos représentant(e)s

TARIF POUR L'ÉCHO 10,07 $ POUR 20 MOTS
44¢ du mot additionnel (taxes incluses)

LES L'Echo Petites Annonces Classées

ANNONCES VIP
Diffusez votre annonce à travers tout le Québec!
Obtenez pour seulement 10$ additionnels + taxes, une annonce VIP sur www.LesPAC.com, le plus important site d'annonces classées sur Internet au Québec. Pour plus de renseignements, communiquez avec notre téléconseillère

CONSULTEZ LES ANNONCES CLASSÉES SUR LECHOAM.COM

TARIF POUR L'ÉCHO 10,07 $ POUR 20 MOTS
44¢ du mot additionnel (taxes incluses)

105 Propriétés à vendre

JOLIETTE, secteur du Moulin, 3 càc. entrée asphaltée, pas de voisin arrière, clôturée avec haie de cèdres 8' de haut, grande remise, 125,000$ (450)755-2968

1,2,3... Clic!... Vendu!... C'est garanti. Oui vous pouvez vendre vous-même et économisez la commission. Avec www.clicmaison2000.com achetez et vendez rapidement grâce à nos 45,000 visiteurs par mois. (maisons, terrains, commerces etc.). Notre concept: 17 photos, texte complet, pancarte, annonces dans 130 journaux. À partir de 349$... 1-877-clic-maison/ 1-877-254-2624

ST-JUSTIN: cottage rénové, garage, piscine hors-terre, terrain 20,000 pi. ca., zone agricole, 89,000$, (450)836-3273

LAVALTRIE: maison, près du fleuve, grand terrain, 85,000$. Stéphane (450)586-3840

LOUISEVILLE: Terrain 120X80, poêle à bois, piscine, remises, 75,000$ (819)228-2015

ST-LÉON-LE-GRAND, 5 minutes de Louiseville, maison et garage, terrain paysager, 19,000 pieds carrés, fosse et champ d'épuration récents, après 17h00 pm., (819)228-9746

105 Propriétés à vendre

MAISON campagne, meublée ou non, Ste-Angèle-Prémont 24,500$ négociable. (819)268-6024

MAISON de campagne à St-Justin, 3 chambres, piscine hors-terre, grande terrasse, terrain paysager, 3 hangars, poêle combustion neuf, 60,000$ négociable, (819)227-4592



BERTHIERVILLE: rue Frontenac, propriété à revenus, 2 c.c., planchers de lattes, grandes pièces, garage. Logement 3 1/2 pces, revenu annuel 4800 $ Terrain 15 500 pc. Prix: 177 000 $



ST-BARTHÉLEMY : 2 maisons plus 1 chalet d'été sur plus de 122 arpents terrain. Lac artificiel d'env. 500 pieds par 150 pieds. Pour une oasis de paix !

Caroline Filion
Agent imm. affilié
1 800 667-8495
La Capitale Lanaudière inc. Courtier immobilier agréé
La Capitale vendu .com
216156

105 Propriétés à vendre

ST-GABRIEL: cottage 1982 campagne, maison 20'x21', 1-1/2 étage, terrain 200x250, 57,000$, (450)835-2251, (450)835-5115

YAMACHICHE rue Ste-Victoire: par le propriétaire, 28,000$ négociable. (819)228-9524

125 Maisons mobiles

MAISON mobile à la campagne, 12'x70', 2 c.à.c., entièrement rénovée, idéale pour première maison. 40,000$, 25% financée par le propriétaire. (819)228-3453. Fin de semaine: (819)268-4018

ST-JUSTIN maison mobile 14x68, rénovée, impeccable, pour déménager, (819)227-4603, (819)227-2818

130 Propriétés recherchées

RECHERCHE tout type de maisons de campagne, fermes, fermettes, ou domaines pour clientèle venant de Montréal, actuelle et en pleine évolution, François Ducharme, La Capitale Lanaudière inc., courtier immobilier agréé, (450)759-1477 ou 1-800-667-8495

155 Fermes/fermettes

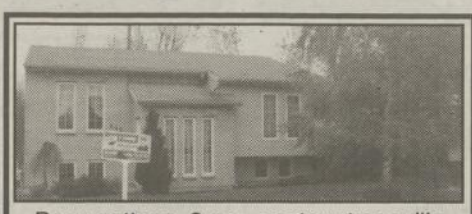
RECHERCHE terre à louer pour grande culture ou foin. Secteur Maskinongé, Berthier. Appelez Jean, (819)228-3101 cell: (819)697-6400

160 Terrains à vendre

BERTHIERVILLE: 50X172, 12,000$ ou 98x172. 1-450-803-4310 ou (450)836-4310

PAROISSE de Berthier: Grand terrain 45,708 pi.ca., 0.90$ du pi.ca.,nég. rivière Bayonne sud, route 158 ouest. Infos.: (450)836-6346

ST-CUTHBERT Nord: 5 minutes Lac Hamelin, 15 minutes Lac Maskinongé, 50,000 pi.ca., boisés, 7,900$. Avec ruisseau 17,900$ et plus. Ste-Ambroise, 3 milles de Joliette, 1,200X480, zoné vert, 29,800$, (450)672-3555



Beau cottage, 3 c.c., secteur tranquille près de tous les services à Berthierville.
Prix: 99 500 $
212830

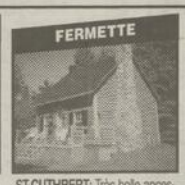
RE/MAX **André Rolland**
AGENT IMMOBILIER RE/MAX
1-800-732-8103



BERTHIERVILLE: Superbe cottage, 3 cac. poss. de logement 3 1/2 pces au sous-sol. Patio de bois traité, pisc. Ht 2 garages 20x26 et 31x25. Terrain paysager 34 000pc, 100 De la Bayonne Nord. 199 000$



ST-BARTHÉLEMY: Idéal travailleur autonome. Garage 48x32, entrepôt 30x40. Maison à paliers, const. 90, très moderne. Terrain 95 000 pc. Est-ce pour vous? 2240 rntée des Laurentides, 199 000$



ST-CUTHBERT: Très belle ancestrale, 2 cac boiseries d'époque, garage double, écurie 4 stalles, terrain 53 820 pc. 3140 Gr. rg St-Catherine, 105 000$



ST-GABRIEL-DE-BRANDON: Cottage, 7 pces. 3 cac avec poss. de logement 5 1/2 à l'étage, 2 garages doubles et 1 simple. Terrain 65 400 pc avec poulailler et bâtiment. Zone agricole. 4231-4233 ch. du Lac, 149 000$



ST-JUSTIN : Magnifique résidence, 10 pces, 4 côtés brique, vaste s-sol 7', remise 20x70 plancher de ciment. Terrain 53 000 pc zone agricole. 380 ch. Clément, 129 000$

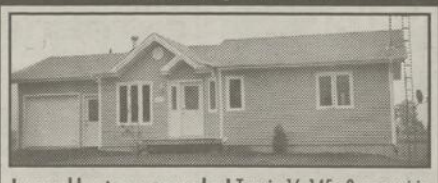


ST-BARTHÉLEMY: Style ancestral entièrement redécoré en 2003, foyer au vivoir, 3 cac, garage simple. Très chaleureux, À VOIR, 911 rg du Boulevard, 139 000$

JEANNINE BOURGEAULT ET MARCEL DESCHESNES
Agents immobilier affiliés
La Capitale Lanaudière inc. Courtier immobilier agréé
La Capitale vendu .com
211325
1 800 667-8495

Vous pensez vendre votre propriété ? Le moment le plus propice est arrivé. Maximisez vos chances. Contactez-nous !

LOUISEVILLE
1171, rang Petit-Bois



Impeccable et sans reproche ! Terrain 16 145 p2 sans voisin arrière. Au rc, 2 chambres, bureau, magnifique salle de bains, cuisine et salon aires ouvertes. Salle familiale et 3e chambre à terminer au sous-sol. Garage, piscine 24', remise, poêle à bois, planchers bois franc (flottant) et céramique, taxes raisonnables. Une visite s'impose. Prix demandé 119 000 $

Gilles Beaulieu, agent affilié
(819) 609-1500
RE/MAX de Francheville inc.
Courtier immobilier agréé
216074

205 Logements/ appartements à louer

4-1/2, 2e étage, 503 rue St-Jacques (Louiseville), libre 1er juillet, très propre. (819)268-5573

11 Notre-Dame sud, 4-1/2 355$ libres juillet, (819)228-3603, (819)228-9524

2-1/2 et 4-1/2, rue Gilles Villeneuve, Berthier, libre juillet 4-1/2 (2e étage), non chauffé, non-éclairé, 400$; 2-1/2 (très grand), chauffé, éclairé, 315$ (450)836-1114

ST-PAULIN: grand 4-1/2 rue Laflèche, libre 1er juillet, (819)227-2727

3-1/2, situé au 512 Grande Carrière, Louiseville, 340$ mois, libre avril, (819)228-5471

3-1/2 demi sous-sol, service de buanderie, libre 1er juillet, 255$ mois au 980 St-Laurent est à Louiseville (819)695-0409

BERTHIERVILLE: centre-ville, 1-1/2, 4-1/2, entrées laveuse sécheuse, stationnement, libres 1er juillet, (450)836-4310, (450)803-4310

5-1/2, très propre, libre immédiatement, 350$ (819)523-5761 ou (819)523-8865

A Maskinongé: grand 3-1/2, 2e étage, 290$/ mois, près d'un parc, libre juillet, (819)228-0327, (819)609-6901

LOGEMENT: complétement neuf 4-1/2, planchers flottants déneigement inclus, situé au centre du village St-Edouard, libre 1er juillet, (819)268-4091

BERTHIERVILLE: bas duplex, grand 4-1/2, entièrement rénové, 550$. (450)836-4748 (450)467-5673

GRAND 3-1/2 semi-meublé ou non, chauffé, éclairé, près centre-ville Louiseville, 300$/ mois, libre immédiatement. (819)228-9901

LOUISEVILLE: 80 Dalcourt, grands 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, ventilateurs, eau chaude fournie, libres immédiatement ou juillet. Infos: (819)228-8731

HABITATIONS Providence Ste-Ursule, 3-1/2 et 4-1/2 libre 1er juillet, chauffé, éclairé, buanderie, conciergerie, ascenseur, stationnement (819)384-1414

LOUISEVILLE: 4-1/2, centre-ville, eau, taxes, stationnement inclus, juillet, (819)228-2271

205 Logements/ appartements à louer

LOUISEVILLE: 5-1/2, 3e étage, libre mai, 4-1/2 situé 204, Notre-Dame nord, libre immédiatement (819)228-4416

STE-ANGÈLE-DE-PRÉMONT: 3-1/2, 2433, Camirand, libre 1er juillet, (819)228-9148

ST-BARTHÉLEMY: 3-1/2, et 4-1/2, disponibles en mai, coin tranquille, (450)836-7181, (450)752-7898

BERTHIERVILLE Village: 2X5-1/2, 450$; 2X3-1/2, 330$; 2X2-1/2, 250$; immédiatement; (450)752-2082

ST-JUSTIN: centre du village, 4-1/2, bas, avec garage, juillet; (819)227-2253

LOGEMENT 4-1/2, non meublé, non chauffé, non éclairé. (819)228-8423

YAMACHICHE: grand 4-1/2, 3e étage, très propre, libre 1er juillet, 315$, grand stationnement, 1-(819)296-3980 (819)296-2196

LOGEMENTS 4-1/2 construction récente, rue Notre-Dame Sud, Louiseville, juillet, (819)228-4451 (819)228-4944

210 Logements/appartements chauffés à louer

SOUS-SOL: 4-1/2, situé au centre-ville Louiseville, pour informations: (819)228-3295 ou (819)609-7076

ST-EDOUARD: 2-1/2, Chauffé, libre immédiatement, 4-1/2, chauffé, libre 1er juillet (819)268-5573

STE-URSULE: grand 4-1/2, situé 1835 rue Principale, taxes incluses, chauffé, libre 1er mai, (819)228-9196

225 Propriétés à louer

BERTHIER: Maison seule à louer, 3 chambres, libre 1er juillet, 480$/ mois, (450)836-3586

DEVENEZ propriétaire de votre maison pour moins de 400$ / mois, tout compris, 0$ comptant, 3 càc, aluminium blanc, terrain 20,000 p.c. 2,522 route 349, à St-Didace. Sans frais; 1(866)771-2323

245 Chambres et pensions à louer

RÉSIDENCE BARTHÉLEMY CARON
Située à Yamachiche, chambre disponible avec tous les services inclus, (819)296-3339

270 Bureaux/ locaux à louer

2 bureaux à louer de 140 pi. ca. chacun au Centre d'Affaires de Lanaudière. Rue Gilles-Villeneuve à Berthierville.

Aménagement selon vos spécifications, air climatisé central, stationnement, service de secrétariat disponible, téléphone fourni, près des axes routiers, internet haute vitesse, hébergement internet sur place, serveur à haut débit avec service de dépannage 24h/ 24h, même en panne d'électricité.

Pour informations: Gilles (450)836-3666

305 Ameublement

MOBILIER salon pin massif: canapé, fauteuil, tables, très propre. (819)228-2389

310 Divers à vendre

ACHETERAIS publicités antérieures à 1970: enseignes, catalogues, manuels, cans de tôle, dépliants, cabarets, calendriers etc... (819)296-2342

BARILS plastique 45 gallons 12$/ ch, réservoir 250 gallons (450)836-3995

ANTIQUITÉS: grande vente, meubles, tableaux, tapis, différentes collections; services en porcelaine; bois d'oeuvre; ouvert samedi, dimanche, sur rendez-vous; (819)228-2086

CELLULAIRE Audiovox neuf, +chargeur d'auto, valeur 300$ pour 125$; (819)692-6889

ÉLÉVATEUR vertical, Ricon pour personnes handicapées, 3,500$ contactez (450)836-2545

HYDROPONIE: Pour d'extraordinaires récoltes à l'extérieur, exclusif: engrais "Mélange Explosif". Spécial: système éclairage HPS 400 watts: 165.00$. Livraison partout au Québec. Serres Perreault. Sans frais: (877)358-4419

CEDRES pour haies, qualité supérieure, semi-cultivé, 2 à 3 pieds et plus, 2.50$/ chacun, livrés, (514)992-8691

MATELAS, lot de matelas légèrement endommagés dans le transport, 1ère qualité, à prix incroyablement bas, quantités limitées, faites vite. (450)659-7241

ANNONCES CLASSÉES
Vous ne payez qu'une seule fois
VENTE GARANTIE
9,95$*
Voir détails dans l'index de rubrique
211071

Consultez nos PROFESSIONNELS

www.lechoam.com

Arpenteur

DENIS LAHAIE
ARPENTEUR - GÉOMÈTRE

Cessionnaire du Greffe de André Petit, Ag.

200, av. Sainte-Marie
Louiseville J5V 1E9
Téléphone: (819) 228-3608
Télécopieur: (819) 228-8684

211156

Couvreur

COUVREUR MARIO & MICHEL inc.

ESTIMATION GRATUITE
R.B.Q. 8006-8505-02

Mario Bellemare, prop.
19 ans d'expérience
MEMBRE APCHQ

- ASPHALTE & GRAVIER
- MEMBRANE ÉLASTOMÈRE
- BARDEAUX D'ASPHALTE

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL

Saint-Édouard (819) 228-2052

211126

Avocats

Dubeau, Perreault et Mélançon
avocats

Serge Dubeau, *avocat* 228-3949
Jean Perreault, *avocat et médiateur familial accrédité* 228-5529
André Mélançon, *avocat* 228-5529

21, rue Saint-Marc, Louiseville (Québec) J5V 2E4
Télécopieur 228-8621

69076

Denturologiste



Jocelyn Michaud, d.d.
Denturologiste
EXAMEN GRATUIT
Sur rendez-vous (819) 228-9998

- Prothèses dentaires complètes & partielles
- Prothèses de précision
- **Prothèses sur implants**
- Base molle

72352

1040, rang Petit-Bois, Louiseville

Chiropraticienne



Pour une meilleure santé!

Téléphonez
Pour urgence ou rendez-vous:
(819) 228-3005
Résidence: (819) 296-2210

Dre Guylaine Lessard, D.C.
CHIROPRATICIENNE

211222

255, avenue Saint-Laurent, Louiseville

Impôt

Déclarations D'IMPÔTS

MANUELLES OU INFORMATISÉES
contactez
Lyne ou Marie
au 819-228-8947
Aussi tenue de livre

69458

Impôt

$ SERVICE de RAPPORTS D'IMPÔTS $

Nouveau Service !
TRANSMISSION ÉLECTRONIQUE
TED
sur demande

- Rapports
- Manuel • Informatisé

Pierre Hémond
Planificateur financier
(819) 227-4719

216034

Informatique

OUVERT 7 JOURS
INFORMATIQUE B & B


Alain Éthier

Là où le service est réinventé


François Blanchette

- Vente d'ordinateurs, meubles et chaises
- Connection Internet • Dépannage à domicile

LOUISEVILLE
71, Grande-Carrière (819) 228-2229

69552

Nettoyeur

NETTOYAGE MARC DALCOURT INC.


Estimation gratuite

Lave-auto à la main
Service complet
Nettoyage de tapis et mobilier
Grand ménage

(819) 228-9901
30, Petite-Rivière à Louiseville

71283

Nettoyeur

ENTRETIEN MÉNAGER



Daniel Morel

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
GRAND MÉNAGE
Spécialité: Nettoyage de tapis, divans, décapage, cirage de planchers.
ESTIMATION GRATUITE
INF.: (819) 228-4406

69065

Ostéopathie



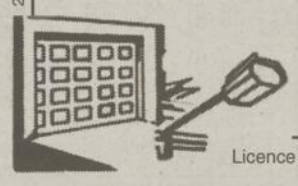
René Ébacher, pht, E.O.C.O.Q.
Approche ostéopathique

Louiseville	Berthier
285, St-Laurent	743, Notre-Dame
(819) 228-8348	(450) 836-2280

69239

Portes de garage

F. LACERTE
PORTES DE GARAGE
Réparation portes et opérateurs



Saint -Paulin
819-268-5042
Pagette 372-2197

Licence RBQ: 8115-2738-21

211182

Psychologue



Louise Bourassa M.A.
Psychologue
Sur rendez-vous seulement
(819) 228-4267

- Spécialisation en enfance
- Psychothérapie individuelle adolescents et adultes
- Membre de l'OPQ

45, avenue Saint-Laurent à Louiseville

70457

Réparation

Service C. Brissette et Fils

Réparation d'appareils ménagers
Toutes marques

Agent autorisé:
Inglis - G.E. - Maytag



91, rang York, Saint-Barthélemy
(Québec) J0K 1X0
Tél.: (450) 885-3619

70163

Revêtements

MOULURES D'ACIER G.M.

✔ *Confiance*
✔ *Qualité*
✔ *Valeur*
Ghislain Mailhot, prop.

216251

PORTES ET FENÊTRES
DISTRIBUTEUR DE REVÊTEMENT EXTÉRIEUR
ACIER • ALUMINIUM • VINYLE
Fabrication de moulures régulières et sur mesure
Résidentiel - Commercial - Industriel - Agricole

361, Dalcourt, Louiseville
Tél. : (819) 228-8505 • Téléc. : (819) 228-8766
Licence RBQ : 8273-4294-00

Revêtements

Les entreprises **YVON LEFEBVRE** Ltée



Entrepreneur en stucco
AGRÉGAT • ACRYLIQUE • POLYMÈRE
PLASTRAGE DE FONDATION

Tél.: (819) 228-5536 • Cell.: (819) 370-7866
Fax: (819) 228-3182
Licence R.B.Q.: 1893-4802-21

211154

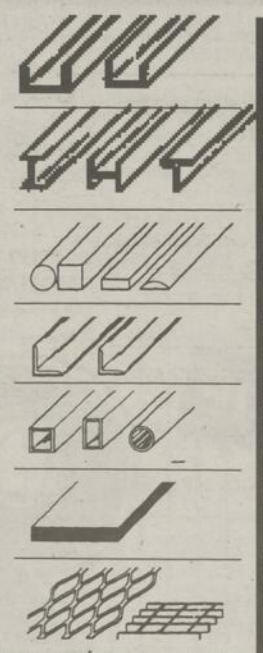
600, Notre-Dame Sud, Louiseville

BESOIN DE MÉTAL?

NOUVEAUX SERVICES: PLIAGE DE MÉTAL
Dépositaire des produits de soudure «Praxair»
Atelier de soudure

ESTIMATION GRATUITE





PROFILÉS EN "U"
POUTRES EN "I"
POUTRES EN "H"
POUTRES EN "T"
FER: ROND & CARRÉ
FER PLAT
DEMI OVAL
CORNIÈRES
CORNIÈRES DE STRUCTURE
TUBES
TUYAUX
FEUILLES
PLAQUES
PLAQUES DE SÉCURITÉ
MÉTAUX DÉPLOYÉS
GRILLES DE SÉCURITÉ
GRILLES SOUDÉES

Aussi comme par le passé
RAMPES D'ALUMINIUM
• Escaliers • Balcons et marche en fibre de verre
• Persiennes • Grilles de sécurité
Toujours à prix compétitif



Michel Lessard

MICHEL LESSARD FER ORNEMENTAL INC.
921, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville
(819) 228-8698
Licence RBQ 8006-2680-20

AUSSI: MATÉRIEL EN ALUMINIUM

70829



LES ANNONCES CLASSÉES

1.866.666.3246
ECHO

310 Divers à vendre

MÉTHODE scientifique pour perdre du poids. Analyse corporelle **GRATUITE.** 1-866-285-7091

Automobiles M. GARCEAU
Véhicules d'occasion
2e chance au crédit
Service ★★★★★
Prix par semaine 0$ comptant + taxes

02 NEON LE, 4 p., man., air, bas km 8499 $ ou 41 $/sem.
02 CAVALIER, 2 p., man., lect. CD 8999 $ ou 43 $/sem.
02 DODGE CARAVAN SE, 5 p., aut., équi., 7 pass.13599 $ ou 62 $/sem.
01 PT CRUISER, 4 p., aut., 12 999 $ ou 59 $/sem.
01 ACCENT GSI, 2 p., man. 6 999 $ ou 33 $/sem.
01 SUNFIRE SLX, 4 p., aut 8699 $ ou 41 $/sem.
01 FOCUS SE, 4 p., man. air,CD, bas km 8475 $ ou 40 $/sem.
01 HONDA COUPÉ DX, 2 p., man. lect. CD 12 899 $ ou 59 $/sem.
00 ACCENT GS, 2 p., man. lect. CD 5 899 $ ou 28 $/sem.
00 ACCENT GS, 2 p., auto 5 899 $ ou 28 $/sem.
00 ACCENT GS, 2 p., aut., bas km 6499 $ ou 31 $/sem.
00 ACCENT GS, 2 p., man., lect. CD 5250 $ ou 25 $/sem.
00 NEON LE, 4 p., aut., air. 6999 $ ou 33 $/sem.
00 SATURN SL1, 4 p., aut., air. CD 7 899 $ ou 38 $/sem.
99 DAEWOO LANOS, 2 p., man. 4999 $ ou 28 $/sem.
98 HYUNDAI ELANTRA, 4 p., man. 5 898 $ ou 34 $/sem.
97 TIBURON FX, 2 p., aut. équipée 6 497 $ ou 48 $/sem.
95 CADILLAC ELDORADO, 2 p. coupé sport, bas km 13 495 $

701, boul. St-Laurent Est, Louiseville (face à Patrick Morin)
228-8484 216076

PETITE arroseuse sur roues, 25 gallons, neuve idéale pour petit tracteur; moteur électrique 12v.; arrose 6 pi. de large, lance aussi pour arroser les arbres fruitiers ou autres. Faut vendre. Bas prix. (450)885-3397

PIÈCES d'auto neuves. Payez moins cher que les garages, livraison gratuite partout au Québec. Sans frais: 1-877-999-0080, www.supraz2000.com du lundi au vendredi, ouvert jusqu'à 18h00

310 Divers à vendre

PLUSIEURS PORTES DE GARAGE, DIFFÉRENTES GRANDEURS, NEUVES ET D'OCCASION. PIÈCES OPÉRATEURS ÉLECTRIQUES
RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL
FOUR JENN-AIR EN BONNE CONDITION
(819) 228-2569
(819) 228-4440
211664

PLANCHE à voile, micro-ondes, brassière Mustang, stores. (450)887-0247

SCIERIE mobile 3,495$. LumberMate-2000 & Lumbertlite-24. Norwood Industries: fabricant de scieries; débusqueuses; déligneuses portatives, équipement forestier et accessoires utilitaires pour V T T. www.norwoodindustries.com. Renseignements gratuits. 1-800-408-9995, ext: 400-QN.

RAMPES-BALCONS
Rampes, colonnes et escaliers d'aluminium, balcons de fibre de verre. Qualité et prix défiant toute compétition.
info: B. CLOUTIER
RAMPES ET BALCONS
(819) 228-5001
R.B.Q.: 8249-7678-33
211652

TÔLES à couvertures et à lambris de couleur et galvanisés etc. (819)221-5429

TRACTEUR pelouse, Cub-Cadet, 17 forces, état neuf, remorque. (819)227-4541

TRAILER pour chevaux 4 places, GN, propre, 5,500$, (819)228-0327, (819)609-6901

315 Machines à coudre

ATELIER L. BAZIN Enr. 35 ans d'expérience. Machines à coudre domestiques Janôme; industrielles toutes marques. Vente. Réparation. Location. 354, 2e rue, Louiseville. (819)228-3615

MACHINE à coudre industrielle overlock, 5 fils, meuble, 1,500$, (819)228-2671

Cemtre de couture ARVISAIS
216077

Claire et Denis Pettigrew, props. Spécialistes de la machine à coudre en région.
Vente et réparation de machines à coudre de toutes marques.
- Broderie
- Aiguisage de ciseaux
- Accessoires de couture
- Confection et réparation de vêtements

51, Saint-Aimé Louiseville
(819) 228-4404/268-4131

317 Vêtements/fourrures/accessoires

LE Comptoir Vestimentaire de St-Barnabé est ouvert tous les lundis de 13h à 15h30 au sous-sol de l'église.

320 Animaux

4 chiots Labrador noirs, pure race, 4 mois et 2 de 6 mois, femelle Golden/ Labrador (blonde), (1 an), (819)228-8674

A vendre 300 canards domestiques, style Mallard, Pékin, Français, Rouen, Gray-Call, etc... De toutes les couleurs, de 6 à 8 mois, Lucien: (819)221-3264

ACHETONS, vendons chiots, prenons chiots croisés à donner. Chiots St-Bernard (pure race), parents sur place, 300$. Chiots croisés à partir de 40$ Tél. (819)233-1711, cellulaire (819)372-7755

320 Animaux

CHIOTS PURS, Golden 200$, Labrador blond 200$, Yorkshire 500$, Lhasa Apso 250$, Bichon frisé 300$, Bichon Maltais nain 350$, Mini Cooley croisé 150$, Shih-Tzu croisé Bichon 175$. Labrador croisé Golden blond 110$, Épagneul japonais croisé 160$, Vaccinés, garantis. Ferme Riendeau (450)782-3478

363 Produits agricoles

SOIGNEURS, fournaises, ventilateurs, contrôles, silo, vis, chlorinateur, compteur d'eau (450)835-2076

BEAU foin de mil, 1ère coupe, 4$ la balle. Informations: (819)296-3643

370 Matériaux de construction

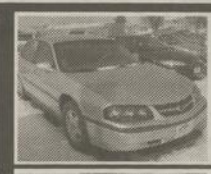
PLANCHER bois franc: Liquidation de faillite. Érable, cerisier, chêne, hêtre, produits de qualité (819)475-9002 www.plancher.optinov.com

SUPERENCAN
Le 24 avril au
92, boul. Est, Maskinongé à 13h
Du stock usagé: - *Antiquités*
- *Tondeuses*
- *Meubles*
- *Quincaillerie, etc...*

Bienvenue à tous !
Aussi
encan à tous les samedis à 19 h.
211316
Infos : (450) **836-8250**

ALAIN BRANCONNIER
FINANCEMENT SUR PLACE
ÉCHANGES ACCEPTÉS
830, ROUTE 138, ST-BARTHÉLEMY, (450) 885-3918
VENTE D'AUTO
Achat Service
211326
MÉCANIQUE GÉNÉRALE • SERVICE DE REMORQUAGE


FORD CROWN VICTORIA LX 2003 intérieur cuir, seulement 28 000 km, bal. de garantie.


CHEVROLET IMPALA 2003 tout équipée, balance de garantie.


CHRYSLER INTREPID ES 2000 tout équipée, 44 000 km.


HONDA CIVIC SE 2000 4 portes, automatque, air climatisé.


FORD FOCUS FAMILIALE 2001 auto., air climatisé, seulement 32 800 km


FORD FOCUS SE 2001 4 portes, manuelle, air climatisé, CD, 45 200 km.


PONTIAC MONTANA ALONGÉE 2003 tout équi., 4 sièges cap., 37 000 km


DODGE GRAND CARAVAN SPORT 2003 4 sièges cap., bal. de garantie Chrysler 7 ans/115 000 km


DODGE CARAVAN 2000 tout équipée, seulement 45 000 km


JEEP CHEROKEE SPORT 2000 groupe électrique, CD/ cassette


DODGE RAM 1500 SPORT 2001 4 x 4, sièges/ vitres/portes/miroirs élec., air clim., bal. de gar. Chrysler


FORD TAURUS SE 2003 balance de garantie ford, 33 900 km.


FORD F-150 XLT 2003 4 x 4, moteur 5,4 L, gr. élec., bal. de gar. Ford

CHEVROLET TRACKER 1998
4 x 4, 4 portes, manuel 117 500 km.

HYUNDAI ACCENT GS 2000
2 p., aut., servo freins et direction.

MAZDA PROTEGÉ 5 2002
man., gr. élec., ABS, seul. 15 000 km, jaune.

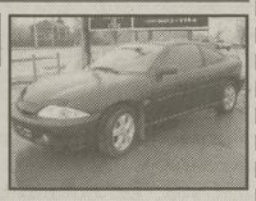
CHRYSLER PT CRUISER 2003
tout équipée. Beige

CHRYSLER SEBRING LX 2003
V6, gr. élec., seulement 33 000 km.

GRAND CHEROKEE LAREDO 2001
6 cyl., tout équi., 70 000 km, bal. de gar. Chrysler.

TOUS NOS VÉHICULES SONT INSPECTÉS DE A À Z

MOUSSEAU AUTOMOBILE
231, Notre-Dame, Berthierville (450) 836-7061
211321

SPORTIVE
Chevrolet Cavalier Z-24 2001 aut., tout équipée, bleue, 41 000 km.


ÉCONOMIQUE
Neon 2000 automatique, clim., CD, vitres électriques, mags, 46 000 km.


PRESQUE NEUVE
Pontiac Grand Am 2002 aut., tout équipée, 2 portes, 4 cyl. 14 000 km.


FIABILITÉ
Chevrolet Malibu 2003 tout équipée, 20 500 km.


ÉCONOMIQUE
Geo Metro 1998 automatique, AM/FM/cassette, 90 000 km.


SPACIEUSE
Ford Focus Wagon 2001 aut., tout équipée, 40 000 km.


370 Matériaux de construction

TOUS genres de matériaux de construction: bois de construction, bois de toutes sortes, pré-fini, revêtements (vinyle), bardeaux d'asphalte, planchers bois franc, portes d'acier, portes de garage différentes dimensions, porte-patio, plancher flottant, fenêtres de toutes dimensions, dormants de chemin de fer, barils plastique très propres, tuyaux pour ponceaux, poteaux 25pi. long traités etc.. (819)221-5437

375 Marchandises commerciales

SALADIER 2 portes avec bol à condiment fermé avec planche de travail aussi armoire stainless avec cache poubelle. (450)836-2289.

385 Piscines

PISCINE gonflable 15'x42", avec accessoires, 250$. (450)836-0341

PISCINE hors-terre ovale 12'x24', aluminium, accesoires, patio 4'x6', 700$. (819)691-4676

397 On demande

ADOPTERAIS portées de petits chiots, irais chercher gratuitement. (450)666-1228



Jean Tessier AUTOMOBILES LTÉE
216146
- Financement sur place
- Échanges
- Garantie prolongée

Garantie de minimum 6 mois ou 10 000 km sur tous les véhicules

Tél.: (450) **836-4531**
191, Montcalm, Berthierville

PONTIAC SUNFIRE 2001, 2 portes, auto., 30 000 km.

SUNFIRE 1997 4 p., bien équipée, auto., clim.

FORD FOCUS SE 2001 Tout équipé, automatique, bas kilométrage.

FORD TAURUS SE 2000, tout équipée.

CAVALIER 2000, 4 portes, automatique.

CHEVROLET MALIBU 2002, V6, balance de garantie GM.

CHRYSLER NEON 2000, 4 portes, automatique, balance de garantie Chrysler.

MAZDA PROTEGÉS 2003, manuelle, balance de garantie Mazda.

MAZDA PROTEGÉ LX 2002, automatique, clim. balance de garantie Mazda.

2 DODGE CARAVAN 2001, tout équipées, balance de garantie.

TOYOTA ECHO 2002, 4 portes, aut., clim., balance de garantie.

PT CRUISER 2003, automatique, tout équipée, balance de garantie Chrysler, couleur amande.

HYUNDAI ACCENT GL 2001, 2 portes, automatique, balance de garantie Hyundai.

CHRYSLER SEBRING L.X. 2002, V6, Balance de garantie. Tout équipé.

CHRYSLER INTREPID 2000, tout équipée.

FORD WINDSTAR 2001, bas kilométrage, tout équipée.

CHRYSLER SEBRING LIMITED 2003, décapotable Balance de garantie.

PONTIAC GRAND AM 1994, V-6, tout équipée.

GRAND CHEROKEE LAREDO 2001 balance de garantie.

GRAND CARAVAN SPORT 2003, tout équipée, bas kilométrage, balance de garantie.

2 FOCUS 2001 et 2002, familiales, tout équipées, auto. garantie

NISSAN SENTRA GXE 2001, auto., tout équipée, balance de garantie.

CHEVROLET CAVALIER 2003, 4 portes, tout équipée, balance de garantie, bas kilométrage.

412 Santé

Clinique Sylvie Morneau
Infirmière auxiliaire
SOINS DES PIEDS
*Clinique ou à domicile
Reçus pour assurances et impôts
LOUISEVILLE
Infos ou rendez-vous :
(819) 228-1836*
71491

MASSOTHÉRAPIE
de l'Ordre des massothérapeutes du Québec.
Plan d'assurance accepté, prix: 30$ pour plus d'une heure de traitement.
Certificats-cadeaux.
Michèle au (819) **228-9963**
211690

420 Voyages/loisirs

NAVETTE EXPRESS CASINO DE MONTRÉAL
Tous les jeudis de l'année NAVETTE AU CASINO
Prix 20 $ et recevez 20 $ en coupons-cadeaux
Départ secteur rive-nord : Shawinigan, Shawinigan-Sud, Cap-de-la-Madeleine, Trois-Rivières et Louiseville.
Rive-Sud : Carrefour 55 à Saint-Grégoire.
Réservations : 378-6701
123648

430 Impôts

FAISONS rapports d'impôts, plus de 25 ans d'expérience, discrétion assurée. (450)836-1026 Francine Frenière

IMPOTS 2003. Transmission en direct (TED). Service rapide et confidentiel. Délai de remboursement 10 jours. Bienvenue travailleurs autonomes! Service de tenue de livres. Comptabilité Marlinda: (450)836-5140

424 Astrologie/occultisme

12 minutes gratuites et des réponses précises! Que demander de mieux! 12 minutes gratuites! et 8 ans d'expérience! Et des milliers de clients satisfaits! Et oui en composant le 1-900-451-6675, et en étant facturé pour un appel complet. Et bien vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Vous pourrez parler avec des vrais spécialistes dans le domaine du tarot, de la numérologie, de l'astrologie, et de la voyance pure. Ils pourront répondre à vos questions d'amour, d'argent, de bonheur, et encore plus! Composez dès maintenant l'Ère du Verseau au 1-900-451-6675 à 3,79$/ min. seulement. 18 et plus!

AAA... La maison Jo-Soleil Voyance Téléphonique. Vous conseille des voyantes expérimentées astrologue, médium, tarot, numérologie, définition des rêves et encore davantage... Elles ont toutes les qualités nécessaires pour conseiller au mieux dans les méandres de votre vie. Composez le 1-900-451-8883, 24/ 24- 7jrs, 18 ans+ Possibilité de minutes gratuites et info sur les heures de travail voyantes (514)724-6904 mes voyantes Louise, Terrie, Lison médium, Marie-Jo, Marie-Soleil sont a votre écoute en direct et se feront un plaisir de vous parler et conseiller. Pour consultation privée et toutes autres questions, composez (514)869-8435 page web www.josoleil.com

TAROT NUMÉROLOGIE
Consultation sur rendez-vous.
Tél.: (819) **221-3240**
Jocelyne Landry
151, rg Grand-Bellechasse, Charette, Qc G0X 1E0
211641

ASTRO-Club, ligne de voyance en direct 24 heures à seulement 2,85$/ min. Consultez dès maintenant nos astrologues et nos tarologues d'expérience au 1-900-830-6767. Clinique d'ésotérisme du Québec avec Louise Haley (Mme Minou) 1-900-561-1212. 4,89$/ min. Gratuit: (514)768-2000 (Montréal et 450). Ext. 1-800-799-6395, visa, master. 2,59$/ min. (+ taxes, www.predictions2000

AVEZ-vous déjà fait face à la vérité des prophéties? Faites moi confiance et vous frissonnerez. Je connais votre passé, futur et présent. 18+ 3,99$/ min. 1-900-451-9602 Visa/Mastercard, 1-866-752-7779. www.psychicmedium.ca

MEDIUM conseil, Monsieur Gilbert, flashs précis et dates en direct. 1-900-630-3265 (2,90$/ min) 18+ www.tarots.tv

TÉLÉ- VOYANCE avec Céleste. Tel que vu à la télévision sur les ondes de TQS et de TVA. Spécial Visa/ Mastercard, seulement 2,99$ la minute 1-866-voyance et aussi payable par Western Union. Nouveau consultation en personne avec Céleste, pour info 1-866-voyance. Consultez dès maintenant nos astrologues ou tarologues d'expérience pour vos questions d'amour, de travail, de finances...Réponses rapides et précises. 4,99$ la minute (+ taxes) au 1-900-561-3000

434 Travail de bureau/ traitement de texte/CV

TRADUCTION lettres, CV, documents. Traduction anglais/ français. (450)836-7459

482 Services divers

ABATTAGE D'ARBRES
Professionnel, au câble ou par section. Élagage. Assurance 20 ans d'expérience, travail de qualité (819)228-5101

Consultez les
OFFRES D'EMPLOI ET AVIS PUBLICS
pages 30 à 33



www.lechoam.com

482 Services divers

NOUVEAU service offert: aide aux devoirs privée, (maximum de 3 élèves). Prix compétitifs et forfaits intéressants. N'hésitez pas à appeler Tania, (819)228-4473

VOTRE ligne à été déconnectée? Reconnectez votre ligne téléphonique avec Tempo. Boîte vocale gratuite. Aucun dépôt ni vérification de crédit. Composez sans frais 1-877-468-3626

505 Compagne/compagnon

LE réseau rencontre qui fesse! Gratuit pour les femmes! Messieurs dépêchez-vous d'appeler, elles n'attendent que vous! Mesdames accumulez des points c'est payant! Composez dès maintenant le (514)768-3999 pour faire des rencontres qui sortent de l'ordinaire. Messieurs procurez-vous un bloc de temps à 25$ seulement en composant le 1-900-643-7700. Plus pour votre argent, en payant par Visa/ Mastercard au (514)768-3999 et en appuyant sur le 0. Osez le direct, en composant le 1-900-830-9900, 2,45$/ minute (pour 10 minutes) (+ taxes), ou le 1 (code) 976-3999 15$/ appel (0,99$/ min.), Visa/MasterCard (514) 761-3999,
1-800-571-3999 (pour les gens de l'extérieur), www.3xxx.com

605 Emplois divers

CHERCHE personne pour travailler dans une résidence de type familiale, pour faire ménage, cuisine et prendre soin des bénéficiaires. Un à deux jours par semaine et à l'occasion devrait dormir sur place. Contactez Johanne ou Luc (450)835-0331

ARRÊTEZ ici. Vous offrez dynamisme et ponctualité, nous offrons 8 postes temps plein avancement rapide. 15$/ hr. Travail immédiat pour une entrevue appelez-nous. Lundi le 19 avril dès 10h am au (819)379-6476. Nous retenons les 30 premières candidatures

LIVREUR(EUSE), Maskinongé, 15 à 20 heures par semaine, avoir de l'entregent, permis de conduire valide, bonne connaissance de la MRC et les environs. Demandez Chantale Gaboury, 22 St-Aimé, Maskinongé (819)227-2288

605 Emplois divers

CHAUFFEUR Classe 1 ******USA/ Canada*******
Vous voulez devenir ***voiturier-propriétaire*** **Nous avons la solution**
Plan de location GDC. Des restrictions s'appliquent. 1-800-363-4216 ext. 2233, (819)395-2044 Guy Lamontagne

FAITES carrière dans l'automobile, $$$, formation conseiller(ère) aux ventes, directeur(trice) financier(ère), réceptionniste. Plusieurs postes disponibles. Centre de formation automobile du Québec, taux de placement 95%. Tél. 1-888-654-4442 www.cfaq.ca

POUR TA RECHERCHE D'EMPLOI, pour ton retour aux études, pour ton démarrage d'entreprise ou tout projet, contacte le Carrefour Jeunesse-emploi au (819)228-0676. Ce message s'adresse aux 16-35 ans

630 Santé/hospitalier

PRÉPOSÉ(E) aux bénéficiaires demandé(e) pour résidence de personnes âgées à St-Gabriel, 15 heures/ semaine le soir. (450)835-4969

635 Coiffure/beauté/ esthétique

FUTUR CENTRE DE SANTÉ

A besoin:
- massothérapeutes
- esthéticiennes
- coiffeuses
- pressothérapeutes
- manucuriste/ pédicuriste ou autres.
À votre compte ou salarié. Location d'emplacement disponible.

Pour entrevue demandez Suzie au (819)228-6146

705 Cours

ANGLAIS PARLÉ EN 16 SEMAINES. Cours privés, en groupe, ou autodidacte. Info: Robert (450)836-3680

DEVENEZ un auteur à succès avec notre cours d'écriture par correspondance. Recevez gratuitement notre brochure. 1-800-267-1543. www.qualityofcourse.com, brochure@qualityofcourse.com . L'École de rédaction, 711-38 av. McArthur, Ottawa, ON, K1L 6R2.

835 Avis divers

RECHERCHE, monte-charge, style monte-balle, ou convoyeur, sur roues si possible, 35 pieds de long minimum, (819)227-2277 ou soir (819)228-1017 demander Régent

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur de Jésus pour faveur obtenue. J.L.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit, à la Sainte-Vierge, Saint-Paul et Père Eugène-Prévost pour faveur obtenue. N.M.

910 Motos à vendre

SCOOTER BWS 2000, bleu, excellente condition. Faut voir! 1,500$. (450)885-3327

SCOOTER BWS 2002, gris, excellente condition. Faut voir! 2,000$ (450)803-5242

915 Véhicules de loisir

LAGACÉ SPORT
Achat de VTT, 3 et 4 roues, 2x4 ou 4x4, bonne ou mauvaise condition, 1980 et+. Aussi gros inventaire de pneus neufs et pièces de VTT. Spécial treuils neufs 2000 lb : 229,95$. Spécial sur casques : 10 à 30%. Spécial sur T-shirts et pantalons : 25% ; Spécial pneus : 10 à 20% + pose gratuite.
(819) 268-4223.
Fermé le lundi
LAGACÉ SPORT
211647

CPI MOTOR CO.



JV 50
Nouveau scooter CPI
Venez choisir votre couleur
Spécial du printemps
211476
Votre concessionnaire
Bammar motos
783, Bayonne Sud, Berthierville • (450) 836-7673

915 Véhicules de loisir

$$$$$$$ Achat et vente de VTT, 3 et 4 roues, 2x4, 4x4, sport. Payons les meilleurs prix comptant. Allons chercher. Michaël (819)364-2132 pagette (819)795-0952

$$$$$$ Achat de VTT, de toutes marques 2x4, 4x4 et sport, payons les meilleurs prix, on se déplace (plusieurs en inventaire) François: (819)752-2224, Daniel: (514)232-2578/ (450)581-1166

$$$$ Achat de VTT, 4 roues 1985 à 2003, 2x4, 4x4 et sport. Payons les meilleurs prix comptant, nous nous déplaçons. Martin (819)364-2578 paget (819)795-2605 Achat, vente, échange

VTT KVF 300 4x4, 2001, 1,000 km, équipé, 5,400$, (819)268-4165

920 Bateaux/moteurs

CHALOUPE 14', moteur 25 hp Evinrude, remorque incluse, 1600$. (819)691-4676

925 Roulotte/tente roulotte/motorisé

MOTORISÉ, classe A, Raven, 95, équipé, 47,800$ négociable, info (819)264-2883

MOTORISÉ Glendale 1988, 76,000 km., (Ford 460), A1, 19,500$, (450)759-7715

ROULOTTE Prowler, 28', 1978, très propre, toute équipée, 4,000$ (819)228-0327

TENTE-ROULOTTE Bonair 1200, 1978; 8 places, support 4 vélos; (819)228-8336

940 Tracteurs/ machinerie agricole

ACHETERAIS tracteurs de toutes sortes, en marche ou défectueux, (819)221-2182

940 Tracteurs/ machinerie agricole

ACHETONS tracteurs de ferme de toutes marques, "Bull dozers", pépines, "skidders", excavatrices, engins stationnaires, etc. (819)364-2666 Yvan, (819)364-2021 Gervais. Payons bons prix comptant.

CHARRUE John-Deere, 5 versoirs, 14", sur 3 points, 1,000$, motoneige antique Olympique, 1 cylindre, 600$, banc de scie, 50$, (450)885-3636

EPANDEUR John Deere 785 hydropush, panneau hydraulique, cuvette arrière (418)289-2734

MASSEY Ferguson 165, diesel, +souffleur et pelle, 7,500$, (819)228-0327, (819)609-6901

TRACTEUR 165MF, 5,000$ semoir maïs John Deere 7000, 6 rangs, 6,000$; sarcleur maïs, 6 rangs, 1,500$ (450)836-3657

TRACTEUR Fiat 780 DT, 4x4, vitesse rampante, cabine, (450)836-2495

TRACTEUR Massey Ferguson 4245, hp 75, cabine, pelle Hardy, (450)889-2590

URGENT besoin, achetons: pépines, bulldozers, "skiders", trailers avec chargeuses et tracteurs de ferme. payons bon prix comptant. Tél. (819)353-1777

980 Camions/camionnettes à vendre

DODGE RAM 2500, Cummins, 1997, extra propre, 19,900$, (819)228-0327, (819)609-6901

FORD F150, 1995, 6 cylindres, mags, bas millage, propre (819)227-3281

985 Autos à vendre

ACHETONS camions, GMC, Ford, Dodge, Toyota, Mazda, Nissan, de 1990 à 2003. Payons comptant. On se déplace. (819)364-2578, pagette (819)795-2605

ATTENTION attention. Promotion 30 jours. 300$ de rabais sur tous nos véhicules en inventaire. Vous cherchez un véhicule, auto, camion et van des années 96 à 2002, votre crédit est incertain, aucune enquête de crédit, condition permis de conduire, preuve d'assurance. Dépôt minimum sur la valeur du véhicule choisi. Tous nos véhicules sont garantis Tansco2000limité. (450)446-2800

TOYOTA 4-Runner 1988, automatique, rouge, idéal pour pièces, 800$. (819)691-4676

Municipalité de Lanoraie

AVIS PUBLIC

EST, PAR LES PRÉSENTES, DONNÉ par la soussignée, Brigitte Beauparlant, secrétaire-trésorière adjointe et directrice générale adjointe, de la susdite municipalité,

QUE le conseil de cette municipalité, à la session régulière tenue le lundi, 5 avril 2004, a adopté le premier projet de règlement numéro 1017-2004 ayant pour titre « Règlement amendant le règlement de zonage #105-92 – usages commerciaux », dont l'objet est :

➢ d'ajouter des normes et indications concernant l'entreposage sur le rang Saint-François et les commerces sur le Chemin Joliette.

Une session publique de consultation aura lieu le lundi, 3 mai 2004, à 19 h 30, à la salle du conseil, au 14, rue Louis-Joseph-Doucet. Au cours de cette session, le maire ou un membre du conseil désigné par celui-ci, expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption. Il entendra les personnes et organismes qui désireront s'exprimer.

Il est disponible pour consultation du lundi au vendredi de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h, au bureau de la municipalité, au 57, rue Laroche.

DONNÉ à Lanoraie ce 15 avril 2004.

Brigitte Beauparlant,
Secrétaire-trésorière adjointe
et directrice générale adjointe

68475

AGENCE DE RENCONTRE
L'Étincelle, sans frontières



143867
Sylvie, consultante
20 ans d'expérience
Vous êtes seul(e)
Concept 3 étapes
Après vous ne l'êtes plus
Après 6 mois d'union. Nous vous offrons un souper/limousine.
1-877-753-7800

Nécrologie

BELLEMARE
M. Clément

À l'Hôtel-Dieu de Sorel, le 10 avril 2004, est décédé à l'âge de 81 ans et 7 mois, M. Clément Bellemare, fils de feu M. Noé Bellemare et de feu Mme Rose-Alma Gagnon, demeurant à Contrecoeur et autrefois de Saint-Justin. La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 9 heures, samedi, jour des funérailles, à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 1101, rue Gérin à Saint-Justin. Les funérailles auront lieu le samedi 17 avril 2004, en l'église de Saint-Justin, à 11h. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Le défunt laisse dans le deuil, ses sœurs : Cécile (feu Aimé Lebeau), Claire (Georges Danis) ; son frère : Gabriel (Lucille Trahan) ; sa belle-sœur : Ruth Boucher (feu René-Paul Bellemare) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à la Fondation des maladies du rein seraient grandement appréciés.
Pour renseignements : (819) 228-4822
Extérieur : 1-888-558-4822
Télécopieur : (819) 228-3653
Courriel : louis.richard@qc.aira.com

BERNÈCHE
M. Bertrand

Au C.H.R.D.L. de Joliette, le 6 avril 2004, à l'âge de 46 ans, est décédé M. Bertrand Bernèche, fils d'Alcide Bernèche et de Thérèse Lessard, demeurant à Joliette et autrefois de Saint-Didace. La famille a accueilli parents et ami(e)s au Centre funéraire Michel Léveillé inc., 124, rue Saint-Gabriel, Ville Saint-Gabriel, le mardi 13 avril. Une liturgie de la parole a eu lieu à 15h30. L'inhumation des cendres aura lieu à une date ultérieure. Outre ses parents, il laisse dans le deuil ses enfants : Patricia et Max Bernèche ; son frère : Roch Bernèche (Claudine Brunelle) ; sa sœur : Louise Bernèche (Daniel Neveu) ; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Direction funéraire Michel Léveillé inc. de Ville Saint-Gabriel.

BRUNELLE GRÉGOIRE
Mme Rachel

Au C.H.R.D.L. de Joliette, le 12 avril 2004, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Rachel Grégoire, épouse de feu Gérard Brunelle, demeurant à Berthierville. La dépouille mortelle a été exposée au salon de la Coopérative funéraire D'Autray, 530, rue Frontenac à Berthierville. Les funérailles ont eu lieu le jeudi 15 avril, à 14h30, en l'église Sainte-Geneviève de Berthier. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial. La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Gérard Brunelle (Nicole Beaucage) de Berthier, Marcel Brunelle (Carmen Tellier) de Berthier, Rita Brunelle (André Moreau) de Berthier, Lorrain Brunelle (Maryline Caron) de Lanoraie, Éva Brunelle (Gilles Clermont) de Berthier, Lina Brunelle (Laurian Benoit) de Berthier, Diane Brunelle (Jacques Lemay) de Berthier ; 15 petits-enfants et 21 arrière-petits-enfants ; ses sœurs, beau-frère et belle-sœur : Mme Madeleine Grégoire Lambert de Berthier, Mme Doris Grégoire (Michel Désy) de Montréal, Mme Fleurette Laprade (feu Eugène Grégoire) de Berthier ; ainsi que plusieurs neveux et nièces et autres parents et ami(e)s.
Coopérative funéraire d'Autray, sous la direction de Michel Moreau.

BUSSIÈRES
M. André

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 9 avril 2004, est décédé à l'âge de 67 ans, M. André Bussières, conjoint de Mme Cécile Morin, demeurant à Sainte-Marthe-du-Cap, autrefois de Saint-Justin. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 1101, rue Gérin, Saint-Justin. Une liturgie de la parole a été célébrée le mercredi 14 avril, à 14h, à la résidence funéraire. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial. Le défunt laisse dans le deuil, outre sa conjointe, ses enfants : Michel, Marc (Joanne Lespérance), Jean (Céline Lafontaine) ; son frère : Luc (feu Angèle Lacoursière) ; ses sœurs : Denise (Bernard Lavallée), Mariette (Michel Bernard), Lucette (René-Charles Paquin), Hélène (Charles-Auguste Paquin), Ghyslain (Francis Vincent), Francine (Luc Laforest) ; ses petits-enfants : Marie-Soleil, Justin, Félix, Guillaume et Marc-André ; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à la Société canadienne du cancer étaient grandement appréciés.
Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville.

CLOUTIER
M. Raymond



Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 12 avril 2004, est décédé à l'âge de 85 ans et 11 mois, M. Raymond Cloutier, époux en premières noces de feu Mme Marthe Perreault, et en secondes noces de Mme Gilberte Bonenfant, demeurant à Louiseville. La famille accueillera parents et ami(e)s, vendredi, à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Heures d'accueil : vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h ; samedi, jour des funérailles, à partir de 9h30. Les funérailles auront lieu le samedi 17 avril, à 11h, en l'église de Louiseville. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial à une date ultérieure. Le défunt laisse dans le deuil, outre son

Nécrologie

épouse, sa fille : Claudette (Michel A. Brunet) ; ses beaux-enfants : Serge Lahaie (France Decelles) et leurs enfants François, Simon, Geneviève et Bruno, Sylvie Lahaie (François Ménard) ; ses sœurs et frères : Monique Cloutier (feu Henri Martineau), Madeleine Cloutier (feu Clovis Beauclair), Gabriel Cloutier (Raymonde Villemure) Paul-Émile Cloutier (Angie Thibodeau) ; plusieurs autres parents des familles Cloutier, Lahaie, Bonenfant et Perreault, ainsi que de nombreux ami(e)s.

Une profonde reconnaissance au personnel médical et infirmier de l'urgence et de l'unité 3-A du pavillon Saint-Joseph, de même qu'à ceux qu site Comtois de Louiseville, pour leur professionnalisme, leur dévouement et la qualité des services rendus.

Renseignements : (819) 228-4822
Extérieur : 1-888-558-4822
Télécopieur : (819) 228-3653
Courriel : louis.richard@qc.aira.com

DENEAULT MORIN
Mme Irène

À Montréal, le 14 avril 2004, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme Irène Deneault Morin, épouse de feu René Morin, demeurant à Montréal. La dépouille mortelle sera exposée au salon de la Coopérative funéraire D'Autray, 69, rue Beausoleil à Ville Saint-Gabriel, vendredi 16 avril de 19h à 21h. Les funérailles auront lieu le samedi 17 avril, à 11h, en l'église de Mandeville. L'inhumation aura lieu au cimetière de Mandeville. La défunte laisse dans le deuil ses frères : Narcisse et Gaétan Deneault ; plusieurs membres de sa famille et ami(e)s.

Coopérative funéraire D'Autray, Claude Collard – ordonnateur de funérailles.

GABOURY PAQUIN
Mme Yvonne



Entourée de l'amour de sa famille, l'Ange de la moisson est venu cueillir cette maman, grand-maman, arrière et arrière-arrière-grand-maman bien-aimée, pleine de courage et de sérénité, au Centre de santé de la MRC de Maskinongé – site Comtois de Louiseville, le 4 avril 2004, à l'âge de 97 ans et 11 mois, Mme Yvonne Paquin, épouse de feu M. Émilien Gaboury, demeurant à Louiseville, autrefois de Maskinongé. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Les funérailles ont eu lieu le mercredi 7 avril, à 14h, en l'église de Louiseville. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial de Maskinongé. La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Rita (Joseph Pichette), Réjeanne (Aimé Bellemare), Jeanne-Mance (feu Viateur

Remerciements

La famille de M. et Mme Justin Bellerose remercie sincèrement tous les parents et ami(e)s qui lui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de



NATHALIE

(survenu le 3 février 2004)

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs, dons, télégrammes, cartes, visites ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

2116769/70

Sincères remerciements



Nous avons été profondément touchés par vos marques de condoléances et d'amitié que vous nous avez exprimées lors du décès de

MLLE LÉONNE PÉLOQUIN

survenu le 15 janvier 2004, à l'âge de 85 ans

Que chacun(e) trouve ici l'expression de notre gratitude et considère ces remerciements comme personnels.

Ses sœurs : Thérèse P. Théroux et Yvette Péloquin, Sœur du Sacré-Cœur de Jésus-Marie.

211668

Remerciements

À la suite du décès de

MLLE JEANNE D'ARC ROUSSEAU

survenu le 19 mars 2004,

la famille désire remercier sincèrement parents et ami(e)s qui leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes et de fleurs.

Soyez assurés de notre gratitude et veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

211667

Messe 1er anniversaire

« Cette première année passée sans toi fut des plus tristes et des plus difficiles. Il n'y a pas une journée qui soit passée sans que l'on ne pense à toi.
Tu nous as quittés si vite et si prématurément. Tu as laissé un grand vide dans nos vies.
De là-haut, continue de veiller sur nous. Aide-nous à poursuivre notre route jusqu'au jour où l'on se retrouvera pour l'éternité ».



Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 25 avril 2004, à 9 heures, en l'église de Saint-Justin, à la mémoire de

M. BERTRAND BOULAY

(décédé le 21 avril 2003)

À tous ceux et celles qui l'ont connu, aimé et apprécié, ayez pour lui une pensée spéciale.
Son épouse Rose-Hélène, ses enfants : Gilles, Louise, Yvon, Jocelyn et leur conjoint(e) ainsi que ses petits-enfants.

211666

DEVENIR MEMBRE DE LA
COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE D'AUTRAY

S'unir pour changer les choses



Plus de 130 000 personnes au Québec ont choisi de changer les choses en appuyant le développement d'une coopérative funéraire. Ça vous intéresse ? En plus de soutenir une entreprise collective qui appartient à ses membres, vous pourriez profiter d'avantages reliés à votre adhésion.

Devenir membre de la Coopérative funéraire d'Autray, qui est présente dans son milieu depuis plus de 5 ans et qui regroupe 7 succursales : Berthierville, Sainte-Élisabeth, Notre-Dame-de-Lourdes, Saint-Ignace-de-Loyola, Saint-Cuthbert, Saint-Barthélemy et Ville Saint-Gabriel, c'est choisir une entreprise qui se distingue par son approche humaine et professionnelle.

C'est aussi privilégier une organisation de chez nous, entièrement québécoise, porteuse de valeurs telles que l'entraide, la solidarité, l'équité et l'engagement dans le milieu. C'est finalement poser un geste concret pour que les profits générés par l'activité funéraire enrichisssent notre collectivité et demeurent propriété de notre patrimoine local.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE D'AUTRAY

530, RUE FRONTENAC
BERTHIERVILLE J0K 1A0

69, RUE BEAUSOLEIL
VILLE SAINT-GABRIEL J0K 2N0

MA COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
UN CHOIX QUI M'APPARTIENT

J'aimerais en savoir plus

❑ J'aimerais obtenir plus d'informations sur la Coopérative funéraire d'Autray.

❑ Sans obligation de ma part, j'aimerais qu'on me contacte pour me donner de l'information sur la planification funéraire.

Nom :

Prénom :

Adresse :

Ville :

Code postal :

Numéro de téléphone :

Prière de retourner à : **Coopérative funéraire d'Autray**

SECTEUR BERTHIER
530, RUE FRONTENAC
BERTHIERVILLE (QUÉBEC)
J0K 1A0

SECTEUR ST-GABRIEL
69, RUE BEAUSOLEIL
VILLE SAINT-GABRIEL (QUÉBEC)
J0K 2N0

211858

Nécrologie

St-Yves), Yolande, Richard (Paulette Carle) et Jean-Marc (Marie-Thérèse Bibeau) ; ses beaux-frères et belles-sœurs : Irène Pelletier (feu Alphonse Paquin), Uldège Gaboury (feu Florence Vincent), Clovis Gaboury (feu Ozéa Lafleur), Réginald Gaboury (Jeannette Legault), Solange Gaboury (Origène Lemyre) et Reina Lacoursière (feu Victorin Gaboury) ; ainsi que plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants et arrière-arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Reconnaissance à la Résidence Jacqueline & Jean Lafrenière et au personnel du site Comtois de Louiseville pour les bons soins prodigués à notre mère.
Des dons à la Fondation du RSSS de la MRC de Maskinongé étaient grandement appréciés.
Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville.

MONGEAU LAPOINTE
Mme Béatrice
1915-2004

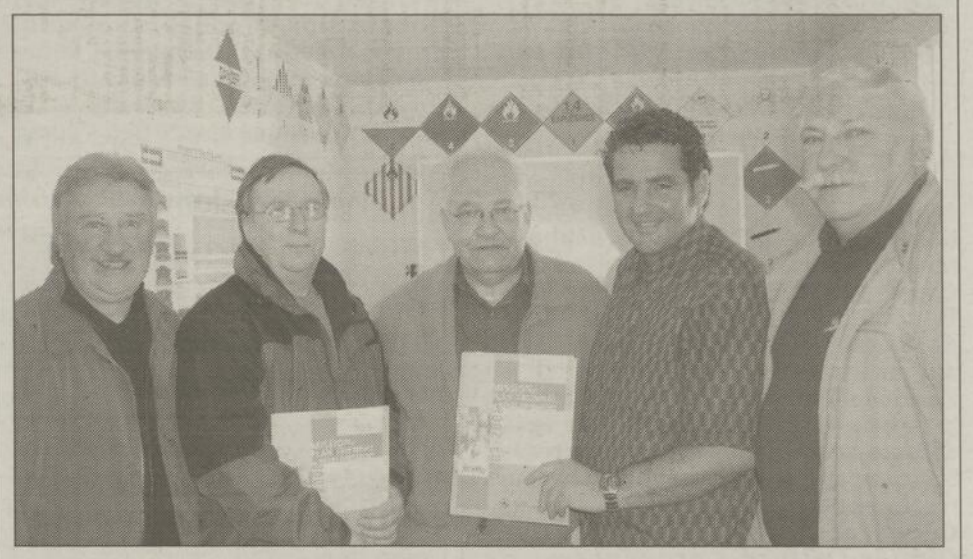
Au C.H.R.D.L. de Joliette, le 12 avril 2004, à l'âge de 89 ans, est décédée Mme Béatrice Lapointe, épouse de feu Laurent Mongeau, demeurant à Saint-Damien-de-Brandon. Les funérailles auront lieu le samedi 17 avril, à 14h, en l'église de Saint-Damien-de-Brandon. La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église à compter de 13h afin de recevoir les condoléances. Elle laisse dans le deuil, sa fille : Suzanne (André Boivin) ; son fils : André : ses petits-enfants : Nathalie et Éric ; ses sœurs : Yvonne et Yvette Lapointe ; ses neveux, nièces, ainsi que plusieurs parents et ami(e)s. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation des maladies du cœur seraient appréciés.
Direction funéraire Michel Léveillé inc. de Ville Saint-Gabriel.

LEBEAU MAYER
Mme Marie-Anne



Au Centre de santé de la MRC Maskinongé – site Comtois de Louiseville, le 6 avril 2004, est décédée à l'âge de 83 ans et 10 mois, Mme Marie-Anne Mayer, épouse de feu M. Louis-Philippe Lebeau, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. La liturgie de la parole a été célébrée le vendredi 9 avril 2004, en l'église de Louiseville, à 11h. Les cendres ont été déposées au Columbarium Louis Richard et Fils ltée de Louiseville. La défunte laisse dans le deuil ses fils : Jacques, Jean (Claude-Anik Fortin) ; son gendre : Jean-Marc Garceau (feu Louise Lebeau) ; ses petits-enfants adorés : Mario Garceau, Philippe, Karl et Katherine Lebeau ; ses beaux-frères et belles-sœurs : Annette Lebeau (feu Ernest Alarie), Lucienne Lebeau (Charles Picotte), Jeanne D'Arc Lebeau (feu Camille Livernoche), André Lebeau (Marielle Sylvestre), Léo-Paul Lebeau, c.s.v., Doris Simard (feu Bertrand Lebeau), Jules Lebeau (Julienne Rinfret), René Lebeau (Claire Lesage) ; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville.

MÉTIERS DU TRANSPORT : FORMATION À MANDEVILLE



(Mandeville) LES ENTREPRISES DE transport peuvent maintenant compter sur un service de formation pratique à Mandeville. La formation, de quatre, 10 ou 100 heures, est convenue en fonction de besoins particuliers, tel l'opération de machinerie lourde ou le déboisement à l'aide de chevaux. Infos: Jean Fleury au Cegep Montmorency au 450-687-3058. La conférence de presse réunissait notamment les maires de Berthierville et de Saint-Cléophas, Yvon Poirier et Denis Gamelin, le formateur Gilles Gobeil, et les maires de Mandeville et de Saint-Didace, François Benjamin et Claude Archambault.

(Louis Pelletier, L'Expression)

Centre de Recherche Musculo-Squelettique

L'ostéoporose vous préoccupe ?

L'OSTÉOPOROSE touche des milliers de femmes au cours de leur vie adulte.

Elle peut maintenant être prévenue et traitée.



Vous pourriez être éligible à participer à une étude clinique en ostéoporose.

Vous êtes :

- Âgée entre 50 et 80 ans
- Ménopausée depuis 2 ans
- Sans traitement pour l'ostéoporose (Fosamax, Actonel, Evista, Miacalcin ou hormonothérapie)

Vous aurez un questionnaire, un examen médical et une ostéodensitométrie à passer pour confirmer que vous êtes éligible.

Cette étude est sous la supervision des docteurs Jean-Louis Tremblay et Frédéric Morin, rhumatologues.

C'est grâce à la recherche et à l'implication volontaire de gens que vous pouvez maintenant bénéficier des nouveaux traitements efficaces.

Laissez vos coordonnées au (819) 370-1301 ou par courriel :
crms@cgocable.ca
Une infirmière vous contactera.

281129

PROMOTION DE PÂQUES DE L'ÉCHO

Félicitations aux 4 gagnants de notre promotion qui ont gagnéun lapin en chocolat de 3 pieds

- Patrick Julien de Louiseville
- Julie Poirier de Berthierville
- Pierrette Guertin de l'Île-Dupas
- Terry Grimmel de Maskinongé



Une promotion de L'Écho de D'Autray et de Maskinongé

en collaboration avec Arvisais Chocolate

211065

Merci aux commerçants qui ont collaboré à ladite promotion.

ÇA SENT LE FESTIVAL DE LA TRUITE MOUCHETÉE...

Près de 400 repas de truite servis sous la pluie



L'ÉQUIPE DU FESTIVAL de la truite mouchetée 2004 a été fort active à préparer les succulents filets et accompagnements lors du repas du 4 avril. Tenant deux superbes filets, la présidente de l'édition 2004 du festival, Mme Marjolaine Frappier. *(Photo Jean-Paul Plante)*



ILS ÉTAIENT du dîner à la truite de la municipalité alexismontoise. À l'avant, les maires Pierre-Paul Baril (Sainte-Angèle-de-Prémont), Kathya Paquin (Saint-Justin), Mme Francine Gaudet, députée de Maskinongé à l'Assemblée nationale; les maires Brigitte Gagnon (Saint-Paulin) et Michel Isabelle (Yamachiche). Derrière, le maire Yvon Legault (Saint-Édouard), le curé Bernard Julien de Saint-Alexis-des-Monts, les maires Germain Lacombe (Saint-Barnabé-Nord), Jean-Paul Diamond (Saint-Alexis-des-Monts, et préfet de la MRC de Maskinongé), Yves Gélinas (Saint-Sévère), Denis Chrétien (Sainte-Ursule) et Roland Pelletier (Saint-Léon-le-Grand). *(Photo Jean-Paul Plante)*

Jean-Paul Plante

Le dimanche 4 avril dernier, la municipalité de Saint-Alexis-des-Monts tenait son traditionnel dîner à la truite, suivi d'une partie de cabane à sucre et ce, sous une pluie froide qui n'a cependant pas empêché les participants d'avoir beaucoup de plaisir.

Ces filets de truites, avec tous les accompagnements, étaient préparés, comme par les années passées, par l'équipe du Festival de la truite mouchetée de l'endroit.

Les gens prenaient leur contenant et se dirigeaient vers l'école Sainte-Élisabeth pour déguster ce pur délice que représentait le filet de truite, bacon, salade, etc. Une assiette «pour adultes», dégustée sur place ou livrée un peu partout dans la municipalité.

La députée Francine Gaudet, le curé Bernard Julien, de nombreux maires de municipalités de la MRC et toute l'équipe du Festival de la truite mouchetée ont rehaussé de leur présence cette belle tradition.

Programme

L'occasion était belle de rencontrer la présidente du Festival de la truite mouchetée 2004, Mme Marjolaine Frappier, et de discuter avec elle la programmation de l'activité qui se tiendra du 25 juin au 4 juillet.

Mme Frappier, qui en sera à sa seconde année de présidence et sa quatrième comme membre du comité du festival, était très heureuse d'annoncer la venue de quatre nouveaux membres sur le comité pour cette année. «La relève est importante. Nos nouveaux membres désirent s'impliquer et faire un succès du festival, tout comme ceux et celles qui ont déjà l'expérience du festival.

Quant à la programmation «musique et spectacles» du festival, le 25 juin, le Duo Zaria et le Groupe Auberoc (Hommage à Corbeau) seront en spectacle. Le lendemain, le grand ROBERT CHARLEBOIS en fera voir de toutes les couleurs aux spectateurs avec le style qu'on lui connaît. Le Groupe PDG sera aussi de la soirée.

Le 27, un spectacle local, sous la direction d'Yves Vallières, mettra en vedette les Bob Champoux, Michel Lamothe (fils du regretté Wellie) et Joker. Une belle soirée en perspective.

Le 1er juillet, jour de la Confédération, sous le petit chapiteau, on retrouvera les Country Boys Variés, André Frappier, Lisette Boivin, Jean-Pierre Frappier, Denis Clément et Denis Dionne. L'artiste country bien connu Georges Hamel occupera la scène du grand chapiteau.

Le 2 juillet, place à The Blues Berry Jam de même qu'à Jean Millaire et Johnny Blue Band. Un vendredi soir qui devrait «brasser».

Le 3 juillet, les plus petits ne seront pas été oubliés avec Arthur l'Aventurier. De beaux moments en perspective. Aussi au programme de cette journée, le Groupe Les Mutans avec de la musique rétro.

Le dimanche 4 juillet, en spectacle, Les Siffleux de Terre Jaune.

Les autres éléments de la programmation seront dévoilés sous peu.

L'équipe du festival est déjà à l'oeuvre, les billets de tirage pour le 4 X 4 ont déjà commencé à circuler; bref, sans le moindre doute, le Festival de la truite mouchetée 2004 est voué à connaître, une autre fois, un succès éclatant. Reste à avoir le petit coup de pouce de Dame Température !







DÉBUT PROMETTEUR POUR MATHIEU ROY

L'Ontario s'avère un formidable tremplin pour Mathieu Roy, cette année. Le jeune coureur cycliste de Saint-Cuthbert amorce sa saison en lion. Il s'est bien classé lors des deux premières épreuves.

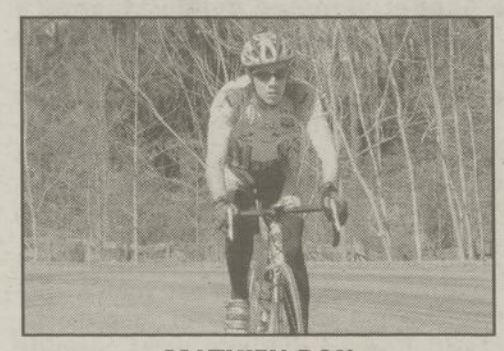
(P.B.) - Il s'est mesuré à un grand nombre de coureurs à chaque occasion. Il a fort bien tiré son épingle du jeu.

Du solide

La première épreuve au calendrier s'est tenue à Guelph, le vendredi 9 avril.

Plus de 80 coureurs au pris part à ce critérium de 50 kilomètres, de catégorie sénior Élite. La course a été très rapide. Elle s'est terminée par un sprint de masse.

Le Cuthbertois a terminé deuxième à un sprint intermédiaire et s'est classé au quatrième rang lors du sprint final.



MATHIEU ROY

Le lendemain, à Bowmanville, il a été au nombre des quelque 180 coureurs, la plupart des Ontariens et des Américains, qui ont pris le départ. Cette course sur route s'est déroulée sur le circuit de Mosport (course automobile). Les participants ont effectué 33 tours du parcours de 11 kilomètres.

La course s'est révélée très animée et très difficile. Le vent fort et la bosse du circuit ont fait des ravages au sein du peloton. Il y a eu plusieurs tentatives d'échappée infructueuses. Mathieu Roy a manqué la bonne.

Une dizaine de coureurs ont réussi à s'y glisser. Malheureusement pour le coureur de chez nous, la plupart des grosses équipes avaient des représentants au sein de cette échappée. Le peloton a été cadenassé par les coéquipiers de ces derniers.

A la mi-course, il a pris les choses en main. Il a chassé l'échappée comptant près de deux minutes d'avance.

Sous sa poussée, le peloton a explosé. Deux coureurs se sont accrochés à lui. Ceux-ci lui ont refusé toute collaboration; ayant deux de leurs coéquipiers dans le groupe de tête.

Mathieu est revenu à moins de 30 secondes de l'échappée, mais trop tard pour effectuer la jonction.

Il a terminé au 10e rang.

Derrière, ce fut l'hécatombe. Seulement une trentaine de coureurs ont réussi à terminer la course.

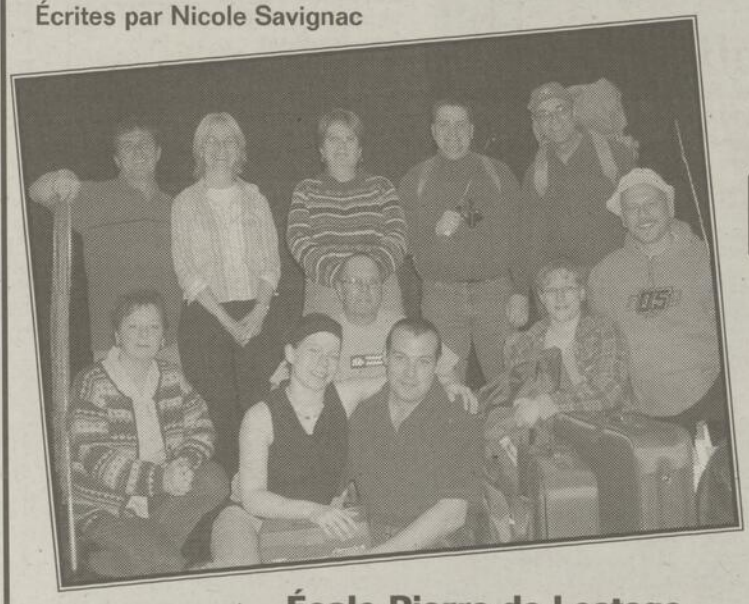
Un beau succès



(Louiseville) LE 3 AVRIL DERNIER, le Club de patinage artistique de Louiseville présentait son spectacle annuel, au centre sportif de l'endroit. «Des îles à la ville» était le thème retenu. Les deux représentations d'après-midi et du soir ont été couronnées de succès. Forte assistance et excellente prestation des patineuses. Sur la première photo, on voit le groupe qui a présenté le numéro d'ouverture intitulé «Chicago». L'autre photo fait voir les jeunes qui ont présenté le numéro «Les Petits Aladins». *(Photos Krystine Buisson)*



Soirée de théâtre
HISTOIRES DE PÊCHE
Écrites par Nicole Savignac



École Pierre-de-Lestage
881, Pierre-de-Lestage, Berthierville

VENDREDI 30 AVRIL ET
SAMEDI 1ER MAI 2004 À 20 H

Une invitation du
Club Optimiste de Berthier

Réservez vos billets (10$) au 836-2714
ou auprès des membre du club.
Passez les prendre au musée Gilles-Villeneuve
ou à la Salaison Bellehumeur

211068

Êtes-vous prêt?
partir
Votre nouvelle référence
pour vos prochaines vacances.

Ce mois-ci dans partir

- Découvrez 5 beaux villages des Cantons-de-L'Est
- Croisières en Russie, en Chine et aux Îles-de-la-Madeleine
- Ruée vers l'Ouest Canadien
- Tournée gastronomique sur la Côte d'Azur
- Et plusieurs suggestions de vacances pour tous les goûts et tous les budgets



OFFRE SPÉCIALE D'ABONNEMENT
À partir de 29,95$,
une économie de 50% !

Pour plus d'informations : www.partirenvacances.ca ou le 1 800 363-1310

Disponible en kiosque dès le 17 avril
et à votre agence de voyages.

211063

ON VOUS OFFRE DU PLAISIR SUR GLACE À BERTHIERVILLE

Revue annuelle du club de patinage artistique

Des dizaines de patineuses et patineurs comptent vous charmer par leurs chorégraphies sur la glace du centre Gilles-Villeneuve de Berthierville, les 24 et 25 avril prochains. Ils vont présenter les techniques acquises au sein du club de patinage artistique de l'endroit.

(P.B.) Ayant terminé en huitième place aux derniers championnats mondiaux de patinage artistique, Joannie Rochette sera la soliste invitée. La jeune femme de l'Île Dupas, rappelons-le, a fait ses premières armes en patinage artistique au sein du club berthelais.

Le spectacle du 24 est inscrit pour 19 heures. Celui du lendemain se déroule à compter de 13h30. On peut se procurer des billets (10$ pour les adultes, 5$ pour les enfants de moins de 12 ans) en communiquant avec Nathalie Lamothe (836-6574) ou Dominique Poulin (836-1431).

Le Canadel en finale

Jean-Paul Plante
Collaboration Guy Latour

Le Canadel de Louiseville y est allé d'un spectaculaire revirement en effaçant un déficit de 1-3 dans sa série demi-finale contre les Lions de Saint-Joseph-de-Sorel pour finalement remporter le septième et ultime match par la marque de 3-1, le 10 avril dernier, au Centre Sportif de Louiseville.

Le Canadel atteint donc la grande finale de la ligue senior de la Mauricie et affrontera le Nova de Nicolet à compter du prochain week-end.

Le 9 avril dernier, le Canadel a créé l'égalité et forcé la présentation d'une septième partie en vertu d'un gain de 4-2 contre les Lions à l'aréna Aussant de Saint-Joseph-de-Sorel.

La troupe de Dean Lygitsakos a marqué deux fois en fin de première, en moins d'une minute, pour prendre une avance de 2-0 grâce à des filets de Jean-Simon Lemay et Éric Archambault.

Il faudra attendre à 18:26 de la deuxième pour voir les locaux s'inscrire au pointage par l'entremise de Yannick Sylvestre mais Louiseville reprenait son avance de deux buts alors qu'il ne restait que trois secondes à jouer quand Éric Plante a marqué.

Martin Roy a inscrit que le quatrième filet des vainqueurs, Christian Therrien a réduit l'écart à mi-chemin en troisième période, la joute se terminant 4-2.

Nicolas Joyal a offert une très solide performance, son vis-à-vis était Steve Parent. Le match a été ponctué de trois combats soit Marc Bergeron contre Patrick Salvail et Frédéric Guyon ainsi que Jean-François Gouin contre Éric Thibault.

Le lendemain, dans un centre sportif de Louiseville rempli à pleine capacité, le Canadel a réussi l'impossible en gagnant 3-1 pour ainsi accéder à la grande finale.

Louiseville a entrepris la rencontre avec force en étant les premiers à s'inscrire au pointage par l'entremise de Jean-Simon Lemay à 6:25, mais Claude Barthe a créé l'égalité trois minutes plus tard, Martin Roy a marqué le but vainqueur à 12:55 en avantage numérique, le Canadel menait 2-1 après 20 minutes de jeu.

Fait assez rare dans le senior AA, aucun but n'a été marqué et aucune pénalité n'a été décernée au cours de la deuxième période.

Au troisième vingt, Denis Paul a été chassé du match en début de 3e suite à un coup de bâton et a écopé d'une punition de cinq minutes, Louiseville s'est admirablement bien défendu ne donnant rien aux Lions.

Alors que Saint-Joseph-de-Sorel a retiré son gardien en fin de match, Éric Plante a marqué le but d'assurance dans un filet désert avec 38 secondes à écouler pour concrétiser la victoire. Une explosion de joie s'est fait entendre dans le centre sportif.

Devant le filet du Canadel, Nicolas Joyal a été sensationnel pour mériter la première étoile de la partie, son vis-à-vis Steve Parent a aussi très bien fait dans ce match fort excitant.

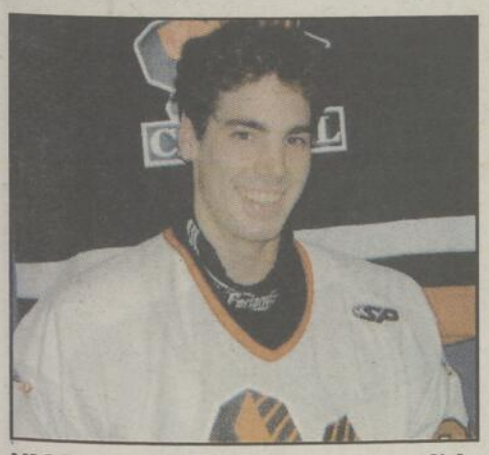
La finale

Contre le Nova de Nicolet

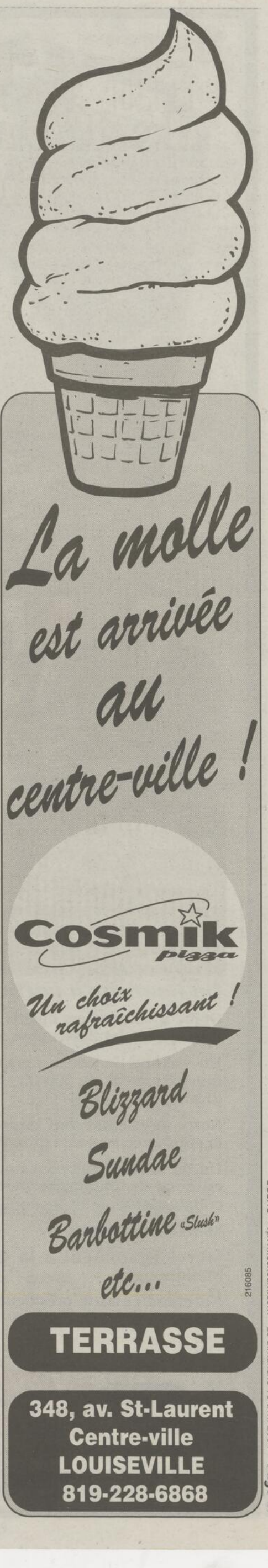
En finale, le Canadel affrontera le Nova de Nicolet, dans une série qui débutera ce week-end. Vendredi, à 20h30, Nicolet était à Louiseville et dimanche, à 16h, le Canadel est à Nicolet. Les autres parties sont prvues les 23 avril (à Nicolet), 25 avril (à Louiseville), 30 avril à Nicolet (si nécessaire), 1er mai à Louiseville (si nécessaire) et 7 mai à Nicolet (si nécessaire. L'heure des cinq dernières rencontres n'était pas précisée au moment de mettre sous presse.

Cette saison, les deux équipes se sont affrontées à huit reprises, et chaque formation a remporté quatre parties. Voici le résultat de ces matchs.

#	Date	Visiteur	Local	
1	12/10/03	Louiseville: 3	Nicolet: 2	Prol.
2	17/10/03	Nicolet: 1	Louiseville: 3	
3	7/11/03	Nicolet: 3	Louiseville: 1	
4	5/12/03	Louiseville: 5	Nicolet: 8	
5	4/1/04	Nicolet: 10	Louiseville: 6	
6	23/1/04	Louiseville: 3	Nicolet: 4	
7	30/1/04	Nicolet: 0	Louiseville: 3	
8	20/2/04	Nicolet: 2	Louiseville: 4	



NICOLAS JOYAL a offert une solide performance devant le filet pour permettre au Canadel d'atteindre la finale du circuit Jacques Croteau.





LAURÉATS 2004
de l'Ordre du mérite québécois du Commerce de détail

CQCD

CONSEIL QUÉBÉCOIS DU COMMERCE DE DÉTAIL



De gauche à droite, M. Gaston Lafleur, président-directeur du Conseil québécois du commerce de détail, M. Normand Lessard et sa conjointe Maryse Dionne, M. Richard Soly, président du conseil d'administration du Conseil québécois du commerce de détail et M. François Hudon, vice-président du comité du Québec de l'Association des banquiers canadiens

Un honneur à partager...

Grâce à vous, chers clients, notre entreprise a pu se démarquer depuis les 3 dernières années.

Un volume de ventes sans cesse croissant nous a permis un investissement de 500 000 $ pour le réaménagement de nos locaux.

Notre service des plus impeccables nous permet de croire en la confiance toujours grandissante d'une fidèle clientèle.

Un tel honneur ne peut nous laisser indifférents. Notre défi est donc de toujours rechercher la perfection grâce à la belle collaboration de notre équipe des plus spécialisées.

Merci, chers clients !

Merci également à la Chambre de commerce MRC Maskinongé

Normand Lessard, président



Sylvie Ladouceur, propriétaire et son équipe: Luc Bouchard,(conjoint), Manon Hamel, Chantale Tourigny, Francine Ladouceur et Véronique Côté.

Cela nous fait chaud au coeur d'avoir reçu un prix aussi prestigieux. Nous en sommes très fiers et nous désirons témoigner toute notre gratitude à notre distinguée clientèle pour sa confiance, aux membres du SADC pour avoir cru et appuyé notre démarche d'affaires, sans oublier notre équipe dynamique pour son excellent travail. Merci à tous !

Sylvie Ladouceur, propriétaire

211226

PONTIAC LA Louiseville Automobile BUICK

871, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville (819) 228-2711

Kelly & Dric

35, 4e avenue, Louiseville
(819) 228-3897

groove & style

175, av. St-Laurent, Louiseville
(819) 228-5513